



Gazette Officielle de Québec

PUBLIÉE PAR AUTORITÉ

Quebec Official Gazette

PUBLISHED BY AUTHORITY

PROVINCE DE QUÉBEC

QUÉBEC, SAMEDI, 11 MAI 1918.

PROVINCE OF QUEBEC

QUEBEC, SATURDAY, 11TH MAY, 1918.

Nominations

Il a plu à Son Honneur le lieutenant-gouverneur, de l'avis et du consentement du Conseil exécutif, de faire les nominations suivantes :

Québec, 18 avril 1918.

M. Laurent-G. Morin, gentilhomme, de Montréal, juge de paix pour le district de Montréal.

Québec, 24 avril 1918.

MM. P.-A. Paiement, médecin, de Maisonneuve, L. Verscheldon, médecin, de Montréal, juges de paix pour le district de Montréal.

MM. Bert.-H. Rider, marchand, et Fred.-L. Carr, agent, de Fitch-Bay, comté de Stanstead, juges de paix pour le district de St-François.

1841

C.-J. SIMARD.

Appointments

His Honour the Lieutenant Governor has been pleased, by and with the advice and consent of the Executive Council, to make the following appointments, viz :

Québec, 18th April, 1918.

Laurent-G. Morin, gentleman, of Montreal, to be a justice of the peace for the district of Montreal.

Québec, 24th April, 1918.

P.-A. Paiement, doctor of medicine, of Maisonneuve, L. Verscheldon, doctor of medicine, of Montreal, to be justices of the peace for the district of Montreal.

Bert.-H. Rider, merchant, and Fred.-L. Carr, agent, of Fitch-Bay, county of Stanstead, to be justices of the peace for the district of Saint-François.

1842

C.-J. SIMARD.

Proclamation

Canada,
Province de
Québec.
[L. S.]

P.-E. LEBLANC.

GEORGE V, par la Grâce de Dieu, Roi du Royaume-Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande et des possessions britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A tous ceux qui ces présentes verront ou qu'elles peuvent concerner—SALUT :

PROCLAMATION

CHARLES LANCTOT,) **A**TTENDU que
Assistant-Procureur-Général.) dans et par un Acte du Parlement de Notre Royaume-Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande, et intitulé: "Acte concernant l'union et le gouvernement du Canada de la Nouvelle-Ecosse et du Nouveau-Brunswick, ainsi que les objets qui s'y rattachent," il est entre autre choses décrété que "le Lieutenant-Gouverneur de Québec pourra, de temps à autre, par proclamation, sous le grand sceau de la Province, devant venir en force au jour y mentionné établir des cantons dans les parties de la Province de Québec, dans lesquelles il n'en a pas encore été établi, et en fixer les tenants et aboutissants"; Et attendu que nous avons jugé à propos d'établir une certaine étendue de Nos terres incultes, sise et située dans le comté de Rimouski, dans le district de Rimouski, dans Notre Province de Québec, en un canton sous le nom de canton "Flynn";

A CES CAUSES, sous l'autorité du susdit Acte du Parlement de Notre Royaume-Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande, Nous avons établi, et par Notre présente Proclamation Royale établissons en un canton, sous le nom de canton "Flynn", cette étendue de Nos terres incultes, sise et située dans le dit comté de Rimouski, dans le dit district de Rimouski, dans notre dite Province de Québec, et délimitée et décrite comme suit, dans et par le Rapport de l'Honorable Ministre des Terres et Forêts, dans Notre dite Province de Québec, fait au Lieutenant-Gouverneur de notre dite Province, savoir:

Le territoire à être érigé en canton, dans le comté de Rimouski, sous le nom de "canton Flynn", est borné: au nord-ouest par le canton Macpès (projeté), au sud-est par les terres vacantes de la Couronne, au nord-est par le canton Ouimet et au sud-ouest par le canton Varin (projeté); ses limites sont décrites comme suit, savoir:

Partant du coin sud du canton Ouimet, qui est aussi le coin est du dit canton Flynn, la limite sud-ouest du canton Ouimet sur une distance de cinq cent quatre-vingt-six chaînes quarante chaînons (586.40 chs.) plus ou moins, dans la direction du nord-ouest astronomique, ou environ tel que déjà établi sur le terrain, jusqu'au coin est du canton Macpès (projeté); de ce coin, qui est aussi le coin nord du dit canton Flynn, suivant la direction sud-ouest astronomique, ou environ, une ligne longue de six cent vingt-huit chaînes cinquante chaînons (628.50 chs.); plus ou moins, et telle que déjà établie sur le terrain comme limite sud-est du canton Macpès (projeté) susdit, jusqu'au coin sud de ce dernier canton; de ce coin, qui est aussi le coin est du canton Duquesne, le coin ouest du canton Flynn et le coin nord du canton Varin (projeté), une ligne déjà tirée sur

Proclamation

Canada,
Province of
Quebec.
[L. S.]

P. E. LEBLANC.

GEORGE V, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland and of the British Dominions beyond the Seas, KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

To all to whom these presents shall come or whom the same may concern,—GREETING :

PROCLAMATION

CHARLES LANCTOT,) **W**HEREAS in
Deputy-Attorney-General.) and by an Act of the Parliament of Our United Kingdom of Great Britain and Ireland, and intitulé: "An Act for the Union of Canada, Nova Scotia and New Brunswick and the Government thereof, and for other purposes connected therewith," it is amongst other things enacted, that, "the Lieutenant-Governor of Quebec may, from time to time, by Proclamation, under the Great Seal of the Province, to take effect from a day to be appointed therein, constitute townships in those parts of the Province of Quebec in which township are not then already constituted, and fix the metes and bounds thereof;" And Whereas, We have thought fit to constitute a certain tract of our waste lands situate and being in the county of Rimouski, in the district of Rimouski, in Our Province of Quebec, a township by the name of the township of "Flynn".

NOW KNOW YE, that under the authority of the said Act of the Parliament of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, We have constituted and by this Our Royal Proclamation, do constitute into a township by the name of the township of "Flynn", that certain tract of our waste lands situated and being in the county of Rimouski, in the said district of Rimouski, in Our Province of Quebec, and bounded and described as follows, in and by the report of the Honourable Our Minister of Lands and Forests, in Our said Province of Quebec, made to the Lieutenant-Governor of Our said Province, to wit:

The territory to be erected into a township,—in the county of Rimouski,—under the name of "township of Flynn", is bounded: on the north west by the township of Macpès (projected); on the south east by the waste lands of the Crown, on the north east by the township of Ouimet and on the south west by the township of Varin (projected); its limits are described as follows, to wit:

Starting from the south corner of the township of Ouimet which is also the east corner of said township of Flynn, the south west limit of the township of Ouimet a distance of five hundred and eighty six chains, forty links (586.40 chs.), more or less, in a northwesterly direction, astronomically or thereabouts, as already established on the ground, to the east corner of the township of Macpès (projected); from this corner, which is also the north corner of said township of Flynn, in a southwesterly direction, astronomically or thereabouts, a line six hundred and twenty eight chains, fifty links (628.50 chs.) long, more or less, and such as already established on the ground as the south east limit of the township of Macpès (projected) aforesaid, to the south corner of this last township, from this corner, which is also the east corner of the township of

le terrain suivant la course sud quarante-cinq degrés est (S. 45o E.) astronomique—ou environ et le prolongement de cette ligne, sur une distance totale de cinq cent soixante-cinq chaînes soixante chaînons (565.60 chs.), plus ou moins, jusqu'à la limite sud-est du dit canton Flynn qui devra être tirée, dans une direction sud quarante-cinq degrés ouest (S. 45o O.) astronomique, à partir du coin sud du canton Ouimet; de ce point, qui fait le coin est du canton Varin (projeté) et le coin sud du canton Flynn, la susdite limite sud-est de ce dernier canton,—longue de six cent trente (630) chaînes, plus ou moins,—sur la course nord quarante-cinq degrés est (N. 45o E.) astronomique jusqu'au point de départ.

Le canton Flynn, tel que ci-dessus délimité, occupe une étendue de trente-six mille (36,000) acres, plus ou moins, en superficie; tel que le tout appert du diagramme ou plan du dit territoire annexé au dit rapport, et en autant que la nature et les circonstances le permettent, et conformément aux rapports d'arpentage produits et demeurés de record dans le département de la Colonisation et des Mines.

Et de plus conformément aux dispositions du dit Acte, déclarons et ordonnons par les présentes que le vingtième jour du mois de mai prochain sera le jour à compter duquel et après lequel Notre présente Proclamation viendra en force, et que la dite étendue de terre telle que ci-dessus délimitée et décrite, et toute et chaque partie d'icelle, sera et demeurera, à compter du dit vingtième jour du mois de mai prochain un canton sous le nom du canton "Flynn" à toutes fins et intentions quelconques, nonobstant toute erreur dans les bornes, tout faux nom, ou toutes autres imperfections, ou omissions touchant la dite étendue de terre par les présentes établie en un canton sous le nom du canton "Flynn" comme susdit.

De tout ce que dessus, tous nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles fait apposer le grand sceau de Notre province de Québec. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable SIR PIERRE-EVARISTE LEBLANC, chevalier, commandeur de Notre ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, lieutenant-gouverneur de ladite province.

En l'Hôtel du Gouvernement, de Notre province de Québec, ce VINGT-SEPTIÈME jour d'AVRIL en l'année mil neuf cent dix-huit de l'ère chrétienne et de Notre règne la huitième année.

Par ordre,
Le sous-secrétaire de la province,

1855

C.-J. SIMARD.

Varin (projected), a line already drawn on the ground and running south forty five degrees east, (S. 45o E.), astronomically—or thereabouts—and the production of this line, a total distance of five hundred and sixty five chains, fifty links (565.50 chs.), more or less, to the south east limit of said township of Flynn, to be drawn in the direction south forty five degrees west (S. 45o W.), astronomically, from the south corner of the township of Ouimet, from this point which is the east corner of the township of Varin, (projected) and the south corner of the township of Flynn, the aforesaid south east limit of this last named township,—six hundred and thirty chains (630 chs.) long, more or less, running north forty five degrees east (N. 45o E.) astronomically, to the starting point.

The township of Flynn, as hereabove bounded, covers an area of thirty six thousand (36,000) acres, more or less; as the whole appear on the diagram or plan of the said territory annexed to the said report, and in so far as the nature and circumstances permit, and in conformity with the reports of survey filed and remaining of record in the department of Lands and Forest.

And we do further, by these presents, pursuant to the provisions of the said Act, declare and order that the twentieth day of the month of May next, shall be the day, on, from and after which this Our Royal Proclamation shall take effect and that the said tract of land so as aforesaid bounded and described, and every part and parcel thereof, shall be and remain on, from and after the said twentieth day of the month of May next, a township by the name of the township of "Flynn", to all intents, constructions and purposes whatever, notwithstanding any misbounding, misnaming, or other imperfections or omissions of or concerning the said tracts of land hereby constituted into a township under the aforesaid name of the township of Flynn.

Of all which Our loving subjects and all others whom these presents may concern, are hereby required to take notice and govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the Great Seal of Our said Province of Quebec to be hereunto affixed: WITNESS, Our Right Trusty and Well Beloved the Honourable SIR PIERRE-EVARISTE LEBLANC, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Lieutenant Governor of the said Province.

At Our Government House, in Our City of Quebec, this TWENTY-SEVENTH day of APRIL, in the Year of Our Lord one thousand nine hundred and eighteen, and in the eighth year of Our Reign.

By command,
C.-J. SIMARD,
Assistant Provincial Secretary.

1856

Lettres patentes

"Corporation d'Energie de Montmagny".

Avis est donné au public que, en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 25 avril 1918

Letters patent

"Corporation d'Energie de Montmagny".

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the 25th of April,

constituant en corporation MM. Hew-R. Wood, courtier, de Montréal, Ernest Roy, avocat, de Québec, Maurice Rousseau, avocat, et Joseph C. Hébert, notaire, de Montmagny, Joseph-Jules Séguin, gérant, de Québec, dans les buts suivants :

Fabriquer, acheter ou autrement acquérir, transmettre, distribuer et en disposer de toute manière quelconque, de l'électricité, du gaz ou toute autre source d'énergie, de force et de lumière dans les comtés de Lotbinière, Lévis, Dorchester, Beauce, Bellechasse, Montmagny, L'Islet, Kamouraska et Témiscouata, et fabriquer, acheter ou autrement acquérir, transmettre, louer ou aliéner toute sorte d'appareils et d'articles se rapportant à ces industries, et disposer et fabriquer tous sous-produits provenant de leur fabrication ;

Agir, en général, comme industriel, fabricant, manufacturier ou comme marchand, courtier, agent en tous genres, pour toutes sortes d'objets, pour toutes les fins sur lesquelles telle activité peut s'exercer ;

Acquérir, posséder, exploiter et en disposer, de quelque manière que ce soit, des immeubles, pouvoirs hydrauliques, les exploiter, les développer et en tirer profit ;

Acquérir, posséder, exploiter et en disposer de quelque manière que ce soit des brevets d'invention ou permission d'employer les brevets d'invention, pour tous procédés ou fabrications et en disposer ;

Acquérir, posséder, louer et exploiter les usines, entreprises ou exploitations, en tout ou en partie, de toute personne ou corporation faisant ou autorisée à faire toute affaire se rapportant aux fins de la compagnie, et acquérir et posséder le stock ou les bons, débetures ou toute autre valeur de toute corporation ayant le pouvoir de faire toute affaire du même genre ;

Exercer les franchises et la charte de toute compagnie ayant des pouvoirs analogues à ceux conférés par les présentes lettres patentes, dont la présente compagnie pourra acquérir les affaires ou entreprises, de quelque manière que ce soit ;

Emettre des obligations ou débetures, stock, actions obligations ou actions libérées et non sujettes à versements, en paiement de partie ou de la totalité des entreprises, propriétés, meubles ou immeubles, droits, pouvoirs, franchises que la compagnie peut acquérir ;

Exercer spécialement les pouvoirs ci-dessus, quant à ce qui concerne l'acquisition et le développement des pouvoirs hydrauliques, la création, la transmission ou l'exploitation de l'énergie électrique et sans restriction à ce que comportent les termes des autres allégations dans la présente requête, dans les comtés de Lotbinière, Lévis, Dorchester, Beauce, Bellechasse, Montmagny, L'Islet, Kamouraska et Témiscouata ;

Etablir, construire et maintenir, dans les comtés ci-dessus mentionnés, sous et sur les rues et chemins publics, tous les tuyaux, poteaux, fils, conduits et autres installations et constructions qui pourront être nécessaires aux besoins de ses affaires, sujet toutefois au consentement des municipalités intéressées ;

Acheter, acquérir, détenir, posséder et en disposer du capital action, des obligations ou d'autres valeurs d'aucune autre compagnie, corporation ou personne, ou syndicat exerçant l'une des industries ou commerce que la présente compagnie peut exercer et recevoir, accepter de ces valeurs en paiement intégral ou partiel de quelques biens, produits, objets ou services que la compagnie pourra fournir ;

Conclure tout arrangement pour le partage des bénéfices, l'union des intérêts, la coopération, le risque mutuel, la concession réciproque ou autre

1918, incorporating Messrs. Hew-R. Wood, broker, of Montreal, Ernest Roy, advocate, of Quebec, Maurice Rousseau, advocate, and Joseph-C. Hébert, notary, of Montmagny, Joseph-Jules Séguin, manager, of Quebec, for the following purposes :

To manufacture, purchase or otherwise acquire, transmit, distribute and dispose in any manner whatever of electricity, gas or any other source of energy, power and light in the counties of Lotbinière, Lévis, Dorchester, Beauce, Bellechasse, Montmagny, L'Islet, Kamouraska and Témiscouata, and manufacture, purchase or otherwise acquire, transmit, lease or alienate any kind of apparatus and articles relating to such industries, and dispose of and manufacture any by-products derived from their manufacture ;

To act generally as a manufacturer or maker, merchant, broker, agent of any kind, for all kinds of objects, for any of the purposes for which such business may be exercised ;

To acquire, hold, exploit and in any manner whatever dispose of immovables, water powers, exploit, develop and turn same to account ;

To acquire, hold, exploit and in any manner whatever dispose of patents of invention or permission to make use of patents of invention for any processes or fabrications, and dispose of same ;

To acquire, hold, lease and exploit the workshops, undertakings or operations, in whole or in part, of any person or corporation carrying on or authorized to carry on any business relating to the purposes of the company, and acquire and hold the stock or the bonds, debentures or any other security of any corporation having the power to carry on any business of a like nature ;

To exercise the franchises and the charter of any company having similar powers to those conferred by the present letters patent, of which this company may acquire the business or undertaking, in any manner whatever ;

To issue bonds or debentures, stock, debenture stock or paid up and non assessable stock, in payment for part or the whole of the undertakings, property, moveables or immovables, rights, powers, franchises that the company may acquire ;

To especially exercise the hereabove powers in so far as concerns the acquisition and development of water powers, the production, transmission or exploitation of electric energy and without restriction as to what is contained in the terms of the other allegations in the present application, within the counties of Lotbinière, Lévis, Dorchester, Beauce, Bellechasse, Montmagny, L'Islet, Kamouraska and Témiscouata ;

To establish, construct and maintain in the hereabove mentioned counties under and on the public streets and roads any pipes, posts, wires, conduits and other installations and constructions that may be necessary for the needs of its business, subject however to the consent of the interested municipalities ;

To purchase, acquire, hold, own and dispose of the capital stock, bonds or other securities of any other company, corporation, person or syndicate carrying on any industry or business that this company may carry on, and receive, accept such securities in whole or part payment for any property, products, objects or services that the company may supply ;

To enter into any arrangement for the sharing of profits, union of interests, cooperation, mutual risk, reciprocal concession or other with any per-

avec aucune personne, société ou compagnie exerçant ou se livrant à, ou sur le point d'exercer aucune industrie ou aucun genre d'affaires que la présente corporation peut exercer ou auquel elle peut se livrer, ou s'unir à cette compagnie ;

Conclure, avec tout gouvernement, toutes autorités, municipales et locales ou autres, tous arrangements tendant à l'accomplissement des objets corporatifs ou d'aucun d'iceux, et obtenir de ce gouvernement ou de cette autorité les droits, privilèges et concessions qu'il sera désirable d'obtenir, et exécuter, exercer, se conformer à, vendre et négocier ces arrangements, privilèges et concessions ;

Distribuer aux actionnaires de la corporation, en nature, aucune propriété ou aucun effet de l'actif de la compagnie, et spécialement aucune actions, débetures ou valeurs d'aucune autre corporation ou des compagnies qui pourront avoir été achetées, accaparées ou autrement acquises, totalement ou partiellement, en échange de la propriété, de l'actif ou du passif de la présente corporation ;

Vendre, louer, échanger, ou autrement en disposer, la totalité des entreprises et de l'actif de la compagnie ou d'aucune de leurs parties, en même temps ou par intervalles, tel que la corporation le jugera avantageux, pour la compensation, pour les conditions et stipulations qu'elle jugera avantageuses ; le prix sera payable, si cela est jugé judicieux, totalement ou partiellement, suivant la décision de la compagnie, en actions, obligations débetures ou autres valeurs d'aucune autre compagnie ou corporation dont les objets sont, en tout ou en partie, semblables à ceux de la présente compagnie ;

Faire tous autres actes et toutes autres choses qui se rattachent ou tendent à l'accomplissement des objets précités ou d'aucun d'iceux, et exercer aucune industrie, de fabrication ou autre, connexe aux fins et objets mentionnés et qui semblera à la compagnie susceptible d'être convenablement exercée par elle ou propre directement ou indirectement à accroître la valeur de ses biens ou droits ou à les rendre profitables ;

Rémunérer toute personne, société, syndicat, compagnie ou corporation pour services rendus ou à être rendus en rapport avec le placement, la vente ou la disposition de toute action du capital de la compagnie ou d'autres valeurs de la compagnie, ou en rapport avec la formation de la compagnie ou la conduite de ses affaires ;

Payer en tout ou en partie les services rendus à la compagnie et le prix de toute acquisition faite par elle en argent, en actions libérées ou en partie libérées de la compagnie, ou en bons, obligations et débetures de la compagnie, ou partie l'un ou partie l'autre ;

Les pouvoirs contenus dans chacun des paragraphes ci-dessus ne seront en aucune façon limités ou restreints par référence aux termes d'un autre paragraphe, sous le nom de "Corporation d'Energie de Montmagny", avec un fonds social de quatre cent mille piastres (\$400,000.00), divisé en quatre mille (4000) actions de cent piastres (\$100.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera dans la cité de Québec.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce 25ième jour d'avril 1918.

Le sous secrétaire de la province,

1833—19-2

C.-J. SIMARD.

"Steamer Muriel W., Limited".

Avis est donné au public que, en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 26 avril 1918, cons-

son, firm or company carrying on or engaged in or about to engage in any industry or any kind of business that this corporation may carry on or which it may engage in, or amalgamate with such company ;

To conclude any arrangements with any government, municipal and local authority or other conducive to the attainment of the corporate objects or any of them, and obtain from such government or authority the rights, privileges and concessions it may be desirable to obtain, and execute, exercise, comply with, sell and deal with such arrangements, privileges and concessions ;

To distribute among the shareholders of the corporation in kind any property or any asset of the company, and especially any shares, debentures or securities of any other corporation or company that may be purchased, absorbed or otherwise acquired, totally or partially, in exchange for the property, assets or liabilities of this corporation ;

To sell, lease, exchange or otherwise dispose of the whole of the undertakings and assets of the company or any part thereof at the one time or at intervals, as the corporation may deem advisable, for the compensation and upon the conditions and stipulations it may deem fit, the price to be payable, if such is considered advantageous, totally or partially, according as the company may decide, in shares, bonds, debentures or other securities of any other company or corporation whose objects are in whole or in part similar to those of this company ;

To do all the other acts and things relating or conducive to the attainment of the aforesaid objects or any of them, and carry on any industry, manufacturing or otherwise, connected with the purposes and objects mentioned and that may seem to the company susceptible of being conveniently carried on by it or proper to directly or indirectly increase the value of its property or rights or render them more profitable ;

To remunerate any person, firm, syndicate, company or corporation for services rendered or to be rendered in relation with the investment, sale or disposal of any share of the capital of the company or other securities of the company, or in connection with the formation of the company or the management of its business ;

To pay in whole or in part for any services rendered to the company and the price of any acquisition made by it in cash, wholly or partially paid up shares or bonds and debentures of the company, or partly in one and partly in the other ;

The powers contained in any of the hereabove paragraphs shall in nowise be limited or restricted by reference to the terms of any other paragraph, under the name of "Corporation d'Energie de Montmagny", with a capital stock of four hundred thousand dollars (\$400,000.00), divided into four thousand (4000) shares of one hundred dollars (\$100.00, each).

The principal place of business in the corporation, will be in the city of Quebec.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this 25th day of April, 1918.

C.-J. SIMARD,

1834—19-2 Assistant Provincial Secretary.

"Steamer Muriel W., Limited".

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the 26th April 1918,

tituant en corporation MM. Wm. Quarrier Stobo, marchand, Herbert Cecil Thorn, Cyril St. John Griffis, Henry-Gustave Deguise et Louis-Henri Côté, comptables, de la cité de Québec, pour les fins suivantes :

Posséder, acheter, vendre, bâtir, prendre à bail, louer ou autrement obtenir et disposer de vaisseaux à vapeur et embarcations de toute nature et espèce, les exploiter et les faire naviguer pour les transport, des passagers, des marchandises, le touage, l'allégeage, le renflouage ou pour autres fins ;

Bâtir, construire ou acquérir des jetées et quais, tel qu'il semblera nécessaire ou utile aux objets de la corporation, et les aliéner à discrétion ;

Mettre en cale-sèche et réparer les vaisseaux, entretenir et exploiter un système de sauvetage et renflouage, et exercer les affaires de sauvetage sous toutes leurs formes ;

Agir comme marchands et négociants généraux de toutes marchandises généralement, avec pouvoir d'agir comme arrimeurs pour le chargement et le déchargement des navires, avec aussi le pouvoir d'être entrepreneurs et constructeurs pour toute espèce de travaux et être agents pour la vente de toutes les sortes d'effets, denrées et marchandises et agents à commission, acquérir, louer, hypothéquer et aliéner les propriétés et bâtiments qu'elle jugera à propos d'acquérir ;

Conclure aucun arrangement et faire aucune convention pour le partage des bénéfices, l'union des intérêts, la co-opération avec aucune personne ou compagnie exerçant, engagée dans, sur le point d'exercer ou de s'engager dans aucun commerce que la présente compagnie exerce ;

Vendre ou disposer de la totalité ou d'aucune partie de l'actif et de l'entreprise de la compagnie, comme d'une firme en opération ou autrement, en considération de ce que la compagnie croira avantageux ;

Tirer, faire, endosser, payer et émettre des billets promissaires, des lettres de change, mandats, connaissements et autres instruments négociables et transportables ;

Acquérir, détenir des parts dans les capitalisations et d'autres corporations constituées ou non constituées, en disposer, et généralement faire toutes choses nécessaires à la bonne réalisation des objets de la présente compagnie, sous le nom de "Steamer Muriel W., limited", avec un fonds social de dix mille piastres (\$10,000.00), divisé en cent (100) parts de cent \$(100.00) piastres chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, est en la cité de Québec.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce 26 avril 1918.

L'assistant-secrétaire provincial,

1837—19-2

C.-J. SIMARD.

incorporating Messrs. Wm Quarrier Stobo, merchant, Herbert Cecil Thorn, Cyril St John Griffis, Henry-Gustave Deguise and Louis-Henri Côté, accountants, of the city of Quebec, for the following purposes :

To own, buy, sell, build, lease, hire or otherwise obtain or dispose of steamers and craft of every nature and kind and to manage and navigate same for passengers, freight, towing, lightering, wrecking or other purposes ;

To build, erect or acquire such docks and wharves as may be deemed necessary or expedient for the purposes of the company and to alienate the same at pleasure ;

To engage in docking and repairing vessels and the maintenance and operation of salvage and wrecking plants and to carry on the business of wrecking in all its branches ;

To act as general merchants and traders in merchandise in general, with power to act as stevedores for the loading and unloading of vessels with power to act as contractors and builders for all kinds of work, with power to act as agents for all kinds of goods, wares and merchandise and commission agents, with power to acquire, lease, hypothecate and dispose of immoveable properties and buildings which they may see fit to acquire ;

To enter into partnership and into any agreement or any arrangement or sharing of profits, union of interests, co-operation with any person or company carrying on or engaged in or about to carry on or engage in any business which the company is carrying on ;

To sell or dispose of the whole or any part of the assets and undertaking of the company as a going concern or otherwise for such consideration as to the company may seem fit ;

To draw, make, accept, endorse, execute and issue promissory notes, bills of exchange, bills of lading, warrants and all negotiable and transferable instruments ;

To acquire, hold shares in the capital stock of other companies incorporated or unincorporated and to dispose of same and generally to do all such things as are necessary for the proper carrying out of the objects of the company, under the name of "Steamer Muriel W., Limited", with a capital stock of ten thousand dollars (\$10,000.00), divided into one hundred (100) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The principal place of the business of the corporation, is in the city of Quebec.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this 26th day of April, 1918.

C.-J. SIMARD,

1838—19-2 Assistant Provincial Secretary.

"Dominion Asbestos Spinning Company, Limited".

Avis est donné au public que, en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 26 avril 1918, constituant en corporation MM. Joseph Poulin, manufacturier, East-Broughton, Aurel Paré, entrepreneur, James-Edward Murphy, jr, gérant de mines, Arthur Morisset, entrepreneur, du Lac Noir et Arthur Tremblay, notaire, East Broughton, dans les buts suivants :

Manufacturer l'amiante de toutes manières pour fins commerciales et industrielles ;

Acquérir, louer ou posséder, à cette fin, les machines nécessaires ;

"Dominion Asbestos Spinning Company, Limited".

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant Governor of the Province of Quebec, bearing date the twenty sixth April, 1918, incorporating Joseph Poulin, manufacturer, of East Broughton, Aurel Paré, contractor, James-Edward Murphy, jr, manager of mines, Arthur Morisset, contractor, of Black Lake, and Arthur Tremblay, notary, of East Broughton, for the following purposes :

To manufacture asbestos in all kinds of ways for commercial and industrial purposes ;

To acquire, lease or own, to such purpose, all necessary machinery ;

Acquérir, louer ou posséder le commerce, le stock et le réseau de lumière électrique appartenant à Joseph Poulin, l'un des requérants, aux prix et conditions qui pourraient être trouvés avantageux ;

Faire les affaires d'acheteurs, vendeurs et marchands en général des marchandises de toutes sortes et descriptions ;

Agir comme agents dans l'achat et la vente de marchandises, pour une commission ou toute autre considération légale ;

Imprimer, publier et distribuer des catalogues, circulaires, avis, cartes et autres moyens d'annonces et faire en général des affaires par ordre postal de toutes sortes de marchandises ;

Emprunter de l'argent de toutes personnes ou corporations en émettant des billets, des obligations, des débetures ou des actions privilégiées ;

Accepter des meubles et immeubles en paiement des dettes dues à la compagnie ou accepter en garantie du paiement de ces dettes, des hypothèques ou toutes autres garanties que la compagnie trouvera convenables ;

Acquérir l'actif et le passif de toutes personnes, sociétés ou compagnies, faisant le même genre d'affaires, les payer en actions acquittées, bons, débetures de la compagnie ou autrement ;

Emprunter ou hypothéquer tout ou partie des terrains ou propriétés immobilières de la compagnie ; transporter en garantie de tous emprunts, toutes hypothèques, ou autres droits ou garanties appartenant à la compagnie ou vendre et disposer de tous tels droits, hypothèques ou garanties ;

Faire tous les objets ou choses nécessaires ou en rapport en la mise en opération des pouvoirs ci-dessus donnés, y compris l'acquisition et la disposition de tels immeubles qui peuvent être requis pour les affaires de la compagnie, par et en vertu d'aucun titre quelconque ;

Acquérir, louer ou autrement posséder des mines, droits de mines, carrières de toutes espèces, et les exploiter, et faire toutes affaires concernant l'exploitation de ces mines ;

Acquérir tout autre pouvoir électrique, construire, faire l'installation de l'électricité pour l'éclairage des rues et des propriétés ou pour la distribution de la force motrice dans le township de Broughton ;

Acquérir, acheter par vente, ou échange ou autrement, de l'amiant sous toutes ses formes et tout autre minéral et métal que la compagnie jugera nécessaires ;

Concasser, carder, filer, tisser, tricoter et tresser l'amiant avec d'autres métaux ; manufacturer du drap sous toutes ses formes ainsi que des "Asbestos Break Lining Clothes" et des "Asbestos Packings and Tape Clothing and Straps" au moyen d'amiant et autres métaux ; acquérir, louer ou autrement posséder les machines nécessaires à cette fin, et d'une manière générale, avoir tous les pouvoirs nécessaires pour fabriquer, manufacturer et commercer les produits mentionnés et les produits accessoires ou similaires ;

Donner des actions libérées pour tous services rendus à la compagnie ou pour achat faits par la compagnie, sous le nom de "Dominion Asbestos Spinning Company, limited", avec un fonds social de cent quarante-neuf mille piastres (\$149,000.00), divisé en mille quatre cent quatre-vingt-dix (1490) actions de cent piastres (\$100.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera à East Broughton.

To acquire, lease or own the business, stock and electric lighting system belonging to Joseph Poulin, one of the petitioners, for such prices and upon such conditions as may be deemed advantageous ;

To carry on the business of buyers, sellers and general merchants of goods of every kind and description ;

To act as agents in the purchase and sale of goods, on commission or for other legal consideration ;

To print, publish and distribute catalogues, circulars, notices, cards and other advertising matter, and to carry on a general mail order business in all kinds of goods ;

To borrow moneys from persons or corporations by the issue of notes, bonds, debentures and preferred stock ;

To accept moveables and immoveables in payment of debts owed to the corporation, or accept as the security of such debts, hypothecs or other liens which the company may think fit ;

To acquire the assets and liabilities of any persons, firms or companies carrying on a similar business and to pay for same with paid up shares, bonds, debentures of the company or otherwise ;

To borrow or hypothecate, in whole or in part, the lands or immoveable property of the company ; to transfer as security for such loans, any hypothecs or other rights or securities belonging to the company, or to sell or dispose of such rights, hypothecs or securities ;

To do all acts and things incidental or conducive to the attainment of the above objects, including the acquisition or disposal of such immoveables as may be required for the company's business, by and in virtue of any title whatsoever ;

To acquire, lease or otherwise own mines, mining rights, quarries of all kinds, operate same and carry on all businesses respecting the exploitation of mines ;

To acquire any other electric power, construct, install electricity for the lighting of streets and property or for the distribution of motive power in the township of Broughton ;

To acquire, buy through sale or exchange or otherwise asbestos in any shape or form and any other ore and metal which the company may think necessary ;

To crush, card, spin, weave, knit and interlace asbestos with other materials ; to manufacture cloth of all kinds, Asbestos break lining clothes and asbestos packing and tape clothing and straps, with asbestos or other metals ; to acquire, lease or otherwise own the necessary machinery for such purpose and generally to have the necessary powers for making, manufacturing and dealing in all the above mentioned products and accessory or similar products ;

To give paid up shares for all services rendered to the company or purchases made for the company, under the name of "Dominion Asbestos Spinning Company, limited", with a capital stock of one hundred and forty nine thousand dollars (\$149,000.00), divided into one thousand four hundred and ninety (1490) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The principal place of business of the corporation, will be at East Broughton.

Daté du bureau du secrétaire de la province,
ce vingt-sixième jour d'avril 1918.

Le sous-secrétaire de la province,
1839—19-2 C.-S. SIMARD.

Dated from the office of the Provincial Secretary,
this twenty sixth day of April, 1918.

C.-J. SIMARD,
1840—19-2 Assistant Provincial Secretary.

"J.-H. Gignac, limitée".

Avis est donné au public que, en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 25 avril 1918, à la compagnie "J.-H. Gignac, limitée", incorporée, par lettres patentes originaires, en date du 29 décembre 1906, par lesquelles elle est autorisée à continuer ses affaires en vertu de la loi des compagnies de Québec, avec les pouvoirs déjà énumérés dans les dites lettres patentes.

Daté du bureau du secrétaire de la province,
ce vingt-cinquième jour d'avril 1918.

Le sous-secrétaire de la province,
1715—18-2 C.-J. SIMARD.

"J.-H. Gignac, limitée".

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the province of Quebec, bearing date the 25th April, 1918, to the company "J.-H. Gignac, limitée", incorporated under original letters patent dated the 29th December, 1906, by which it is authorized to continue its business under the Quebec Companies' Act, with the powers already enumerated in the said letters patent.

Dated from the office of the provincial secretary, this twenty fifth day of April, 1918.

C.-J. SIMARD,
1716—18-2 Assistant Provincial Secretary.

"P.-C. Couture, limitée".

Avis est donné au public, que, en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres-patentes, en date du vingt-septième jour d'avril, 1918, constituant en corporation M.M. Pierre-Charles Couture, industriel, Joseph Isidore Piché, commerçant, Ovide Lajoie, Noé Arpin et Ephraïm Lajoie, mécaniciens, du village de Saint-Pie, comté de Bagot, dans les buts suivants :

Manufacturer, acheter et vendre des moulins à vent, des pompes, des agrès de sciage, outils et machines de toutes espèces ;

Exercer le métier de fondeurs en métaux de toutes espèces ; construire, acheter et vendre des usines et des hauts fourneaux, creusets, moules patrons, machines, machines-outils nécessaires ou outils pour exercer le dit métier ;

Acquérir l'établissement, le fonds de commerce, les dettes de livres et autres créances actives de la société Couture et Piché, faisant affaires dans la paroisse de Saint-Pie de Bagot et les payer en argent, en parts acquittées de la compagnie ou partie en argent et partie en parts acquittées et se charger des dettes passives de la dite société ;

Exercer le métier de constructeur-mécanicien, faire des réparages de toutes espèces de machines, machines-outils ou d'articles en fer, en fonte, en cuivre, en acier ou en tout autre métal et spécialement faire les réparages et la vente de machines agricoles de toute nature, voitures de charges et de luxe et agir comme agents ou représentants de maisons ou compagnies fabriquant les articles ci-dessus mentionnés ;

Manufacturer, acheter et vendre toutes espèces de spécialités en bois, fonte ou autre métal ou matière ouvrable de quelque nature que ce soit ;

Demander, acquérir et vendre toutes marques de commerce, brevets, inventions ou améliorations brevetées ou enregistrées ou toutes autres propriétés qui peuvent être nécessaires ou utiles à la compagnie dans la poursuite de son entreprise et les payer en argent ou en parts acquittées, ou partie en argent et partie en parts acquittées de la compagnie ;

Acheter, acquérir de toutes personnes, corporations, toutes maisons d'affaires ou manufactures dont les produits sont manufacturés, achetés, vendus ou autrement disposés par la compagnie et les payer tel que mentionné dans le paragraphe ci-dessus ;

Acquérir et posséder des actions dans toutes compagnies faisant des affaires de la même nature que celles de la compagnie ;

Acheter, acquérir ou louer des terres ou limites à bois ou les droits et les privilèges de faire la

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the province of Quebec, bearing date the twenty seven day of April, 1918, incorporating M.M. Pierre-Charles Couture, manufacturer ; Joseph-Isidore Piché, trader ; Ovide Lajoie, Noé Arpin, and Ephraïm Lajoie, mechanics, of the village of Saint-Pie, county of Bagot, for the following purposes :

To manufacture, purchase and sell windmills, pumps, sawing equipment, tools and machinery of every kind ;

To carry on the business of foundrymen with every kind of metal ; to construct, purchase and sell workshops and blast furnaces, crucibles, moulds, patterns, machinery, machine-tools necessary or useful for carrying on the said business ;

To acquire the premises, stock in trade, book debts and other assets of the firm Couture and Piché, carrying on business in the parish of Saint-Pie-de-Bagot, and pay for same in cash, paid up shares of the company, or partly in cash and partly in paid up shares and take over the liabilities of the said firm ;

To carry on the business of machinists, make repairs to every kind of machine, machine-tools or articles in iron, cast-iron, brass, steel or any other metal and especially make repairs to and sell agricultural implements of every kind, vehicles for hauling and driving, and act as agents or representatives of firms or companies manufacturing the articles hereinabove mentioned ;

To manufacture, purchase and sell all kinds of specialties in wood, cast-iron or other metal or dissolvable matter of any nature whatever ;

To apply for, acquire and sell any trade marks, brevets, inventions or patented or registered improvements or any other property that may be useful or necessary to the company in the pursuit of its undertaking, and pay for same in cash or in paid up shares, or partly in cash and partly in paid up shares of the company ;

To purchase, acquire from any persons corporations, any business houses or manufactories whose products are manufactured, purchased, sold or otherwise disposed of by the company, and pay for same as mentioned in the hereabove paragraph ;

To acquire and hold shares in any companies carrying on any business similar to that of the company ;

To purchase, acquire or lease timber lands or limits or the rights and privileges to cut the

coupe du bois et ouvrir et manufacturer le dit bois ;

Etablir et maintenir dans toutes cités, villes, villages et autres endroits de la province de Québec, en se conformant aux lois et règlements en vigueur dans les dits endroits des magasins, agences, salles d'échantillons ou succursales pour la vente des produits achetés, manufacturés, ou autrement acquis par la compagnie ;

Payer en actions acquittées tous services rendus à la compagnie de quelque nature que ce soit ;

Vendre l'entreprise ou partie de l'entreprise de la compagnie à toute autre compagnie et accepter en paiement partiel ou total des actions acquittées de la compagnie acquéreur, sous le nom de "P. C. Couture, limitée", avec un fonds social de quarante-neuf mille neuf cent piastres (\$49,900.00 divisé en quatre cent quatre-vingt-dix-neuf (499) actions de cent piastres (\$100.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera à Saint-Pie, comté de Bagot.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce vingt-septième jour d'avril 1918.

Le sous-secrétaire de la province,
1751—18-2 C.-J. SIMARD.

timber and open and manufacture the said timber ;

To establish and maintain in any cities, towns, villages and other places in the province of Quebec, on complying with the laws and by-laws in force in the said places, shops, agencies, sample rooms or branches for the sale of the products purchased, manufactured or otherwise acquired by the company ;

To pay for any services rendered to the company of any nature whatsoever with paid up shares ;

To sell the undertaking or part of the undertaking of the company to any other company and accept in partial or total payment paid up shares of the purchasing company, under the name of "P.-C. Couture, limitée", with a capital stock of forty nine thousand nine hundred dollars (\$49,900.00), divided into four hundred and ninety nine (499), shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The principal place of business of the corporation, will be at Saint-Pie, county of Bagot.

Dated from the office of the provincial secretary, this twenty seventh day of April, 1918.

C.-J. SIMARD,
1752—18-2 Assistant Provincial Secretary.

Département des affaires municipales

Department of Municipal Affairs

ARRÊTÉ EN CONSEIL

CONSEIL EXÉCUTIF.

Québec, 3 mai 1918.

ORDER-IN-COUNCIL

EXECUTIVE COUNCIL.

Quebec, 3rd May, 1918.

PRÉSENT : Le lieutenant-gouverneur en conseil.

PRESENT : The Lieutenant-Governor in Council.

IL EST ORDONNÉ :

1. Qu'il soit prélevé sur l'amianté extrait des mines et produit par icelles, après le premier juin 1918, dans la province de Québec, un droit régalien en vertu des dispositions de l'article 2105, S. R. Q. Le département de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries sera chargé de la perception de ce droit régalien ;

2. Que le droit régalien soit prélevé en prenant pour base la valeur de l'amianté extrait et produit, tant par le triage à la main que par la séparation mécanique, déduction faite des frais d'exploitation et d'extraction, que l'inspecteur des Mines croit juste et raisonnable d'estimer à 65%, au maximum, de cette valeur ;

3. Que la valeur brute de l'amianté soit le prix courant du marché, au point d'expédition, et que le droit régalien soit prélevé au taux de 10% sur cette valeur, déduction faite des frais d'exploitation mentionnés au paragraphe 2—à moins que les exploitants ne préfèrent s'engager à payer un droit régalien de 3½% sur la valeur brute de l'amianté au point d'expédition, ce que le ministre de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries est autorisé à accepter.

Qu'à compter du premier juin 1918, les arrêtés en conseil Nos 333 et 665 des 8 mars et 15 mai, 1917, respectivement, soient révoqués.

Le greffier du Conseil exécutif,
1843 A. MORISSET.

CONSEIL EXÉCUTIF.

Québec, 3 mai 1918.

PRÉSENT : le lieutenant-gouverneur en Conseil.

Attendu qu'une résolution passée par le conseil municipal de Saint-Venant-d'Hereford, dans le comté de Compton, le quatrième jour de février

IT IS ORDERED :

1. That a royalty be imposed on asbestos produced from the mines in the Province of Quebec after June 1st, 1918, by authority of article 2105 of R. S. P. Q. The department of Colonization, Mines and Fisheries shall have charge of the collection of this royalty ;

2. That the royalty be imposed, taking as basis the value of the asbestos extracted and produced, by hand cobbing and milling, after deducting the working costs, which the inspector of Mines deems just and reasonable to set at a maximum of 65% of this value ;

3. That the gross value of the asbestos be taken to be the market price at the shipping point, and that the royalty be imposed at the rate of 10% on this value after deducting the working costs mentioned in paragraph 2—unless the operators should choose to agree to pay a royalty of 3½% on the gross value of the asbestos at the shipping point, which agreement the Minister of Colonization, Mines and Fisheries is hereby authorized to accept.

That from the first day of June, 1918, the Orders in Council Nos 333 and 665, dated March 8th and May 15th 1917 respectively, be repealed.

A. MORISSET,
1844 Clerk of the Executive Council.

EXECUTIVE COUNCIL.

Quebec, 3rd May, 1918.

PRESENT: The Lieutenant-Governor in Council.

Whereas by resolution passed by the municipal council of Saint-Venant-d'Hereford, in the county of Compton, on the fourth day of Febru-

1918, a fait voir à Son Honneur le lieutenant-gouverneur que la publication de tout avis, règlement ou résolution du dit conseil municipal à être faite en vertu du code municipal de la province de Québec, pourra se faire dans la langue française seulement, sans préjudice pour aucuns des habitants de la dite municipalité; et attendu que toutes les formalités de la loi ont été remplies;

Il est ordonné que les avis, règlements et résolutions du dit conseil municipal de Saint-Venant-d'Hereford, dans le comté de Compton, dont la publication est prescrite par les dispositions du Code municipal de la province de Québec, se publient à l'avenir dans la langue française seulement.

Le greffier du Conseil exécutif,

A. MORISSET.

Publié en conformité de l'article 131 du Code municipal de la province de Québec.

Le sous-ministre des affaires municipales,

OSCAR MORIN.

Québec, 6 mai 1918.

1859

ary, 1918, it hath been shewn to His Honor the Lieutenant-Governor that the publication of any notice, by-law or resolution of the said municipal council to be made under the provisions of the said Municipal Code of the Province of Quebec, may be so made in the French language only, without detriment to any of the inhabitants of said municipality; and whereas all the formalities required by law have been observed;

It is ordered that the notices, by-laws and resolutions of the said municipal council of Saint-Venant-d'Hereford, in the county of Compton, the publication of which is required by the provisions of the Municipal Code of the Province of Quebec, be henceforth published in the French language only.

A. MORISSET,

Clerk Executive Council.

Published in conformity with article 131 of the Municipal Code of the Province of Quebec.

OSCAR MORIN,

Deputy minister of Municipal Affairs.

Quebec, 6th May, 1918.

1860

Avis est par les présentes donné que le lieutenant-gouverneur en conseil, par arrêté ministériel, en date du 3 mai 1918, a désavoué les règlements suivants de la ville de Laval-de-Montréal :

No 27.—Pour aider à l'établissement d'une manufacture de bijouteries, adopté le 20 septembre 1917 ;

No 35.—Pour aider à la construction d'une manufacture pour la fabrication de chaises et autres articles, adopté le 13 novembre 1917 ;

No 36.—Pour aider à la construction d'une manufacture pour la fabrication d'accessoires d'automobiles et autres articles, adopté le 18 décembre 1917 ;

No 37.—Pour aider à la construction d'une manufacture pour la fabrication de verreries, adopté le 12 janvier 1918 ;

No 38.—Pour aider à la construction d'une manufacture pour la fabrication de boîtes de bois et autres articles, adopté le 22 janvier 1918 ;

No 39.—Pour aider à la construction d'une manufacture pour la fabrication de meubles, machineries et autres articles, adopté le 22 janvier 1918.

Le tout conformément aux dispositions de l'article 5635, S. R. Q., 1909.

Le sous-ministre des affaires municipales,

1851

OSCAR MORIN.

Notice is hereby given that the Lieutenant Governor, by order in council, dated the 3rd of May, 1918, has disallowed the following by-laws of the town of Laval-de-Montréal :

No. 27.—For aiding the establishment of a jewelry factory, adopted on the 20th September, 1917 ;

No. 35.—For aiding the construction of a factory for the making of chairs and other articles, adopted on the 13th November, 1917 ;

No. 36.—For aiding the construction of a factory to manufacture automobile accessories and other articles, adopted on the 18th December, 1917 ;

No. 37.—For aiding the construction of a factory to manufacture glassware, adopted on the 12th January, 1918 ;

No. 38.—For aiding the construction of a factory to manufacture wooden boxes and other articles, adopted on the 22nd January, 1918 ;

No. 39.—For aiding the construction of a factory to manufacture furniture, machinery and other articles, adopted on the 22nd January, 1918 ;

The whole in conformity with the provisions of article 5635, R. S. Q., 1909.

OSCAR MORIN,

1852 Deputy minister of Municipal Affairs.

Avis par les présentes donné que le lieutenant-gouverneur en conseil, par arrêté ministériel, en date du 3 mai 1918, a désavoué les règlements suivants de la ville de la Pointe-aux-Trembles :—

No 63.—Pour aider à la construction et à l'exploitation d'une manufacture de chaussures dans la ville de la Pointe-aux-Trembles, adopté le 18 septembre 1917 ;

No 65.—Accordant certains privilèges pour la fabrication de produits chimiques et de pierre ponce dans la ville, adopté le 13 octobre 1917 ;

No 66.—Pour aider à la construction et à l'exploitation dans la ville d'une manufacture pour la fabrication de cigares et de tabacs, adopté le 13 octobre 1917.

Le tout conformément aux dispositions de l'article 5635, S. R. Q., 1909.

Le sous-ministre des affaires municipales,

1853

OSCAR MORIN.

Notice is hereby given that the Lieutenant Governor, by order in council dated the 3rd of May, 1918, has disallowed the following by-laws of the town of Pointe-aux-Trembles :—

No. 63.—For aiding the construction and operation of a boot and shoe factory in the town of Pointe-aux-Trembles, adopted on the 18th September, 1917 ;

No. 65.—Granting certain privileges for the manufacture of chemical products and pumice-stone in the town, adopted on the 13th October, 1917 ;

No. 66.—For aiding the construction and operation in the town of a factory for the manufacture of cigars and tobacco, adopted on the 13th October, 1917.

The whole in conformity with the provisions of article 5635, R. S. Q., 1909.

OSCAR MORIN,

1864 Deputy minister of Municipal Affairs.

Département de l'instruction publique

Department of Public Instruction

1012-17.

Québec, le 7 mai 1918.

Le surintendant donne avis par les présentes qu'il a reçu une demande de détacher de la municipalité scolaire de Saint-Claude, dans le comté de Richmond, les lots 1a, b, c, d, e, dans le neuvième rang du canton Cleveland, les lots Nos 2a, b, c, les lots Nos 3a, b, les lots 4a, b, c, les lots 5a, b, c, les lots 6a, b, c, les lots 7a, b, les lots 8a, b, c, et les lots 9a, b, c, d, e, dans le neuvième rang du canton Cleveland, les lots 1a, b, c, les lots 2a, b, c, d, e, f, g, les lots 3, 4, les lots 5a, b, les lots 6a, b, c, et les lots 7, 8, 9, dans le dixième rang du canton Cleveland, les lots 1, 2, 3, 4a, b, c, les lots 5, 6, les lots 7a, b, les lots 8a, b, c, d, les lots 9a, b, c, d, dans le onzième rang du canton Cleveland, les lots 1, 2a, b, c, d, les lots 3a, b, c, les lots 4a, b, c, et les lots 5a, b, dans le douzième rang du même canton, les lots 1, 2a, b, les lots 3a, b, les lots 4a, b, et les lots 5a, b, c, dans le treizième rang du canton Cleveland, et de les annexer, pour fins scolaires protestantes seulement, à la municipalité scolaire du canton Cleveland, comté de Richmond.

1857-19-2

3809-09.

Québec, 20 avril 1918.

Le surintendant donne avis qu'il a reçu une nouvelle requête demandant de détacher de la municipalité scolaire de Saint-Denis, comté de Kamouraska, les lots No 13,200 à 221, inclusivement, 229 et 242, inclusivement, du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Denis, et de les annexer à la municipalité scolaire de Saint-Denis No 2, même comté.

1407

11348-17.

Québec, 3 avril 1918.

Le surintendant donne avis qu'il a reçu une requête demandant de détacher de la municipalité scolaire de Maniwaki, comté d'Ottawa, les lots Nos 39 à 45, inclusivement, du premier rang du canton de Kensington, et de les annexer à celle de Kensington, même comté.

1745-18-2

555-18

Le surintendant donne avis qu'il a reçu une requête demandant de détacher de la municipalité scolaire de Notre-Dame-du-Laus, dans le comté d'Ottawa, tous les lots compris dans les rangs V, VI, VII, VIII, IX et X du canton Blake, (cantons-unis) et de les annexer à celle de Northfield, même comté.

1747-18-2

1012-17.

Quebec, 7th May, 1918.

Notice is hereby given by the superintendent that application is made to detach from the school municipality of Saint Claude, in the county of Richmond, the lots 1a, b, c, d, e, in the ninth range of the township of Cleveland, the lots Nos 2a, b, c, the lots Nos 3a, b, the lots 4a, b, c, the lots 5a, b, c, the lots 6a, b, c, the lots 7a, b, the lots 8a, b, c, and the lots 9a, b, c, d, e, in the ninth range of the township of Cleveland, the lots 1a, b, c, the lots 2a, b, c, d, e, f, g, the lots 3, 4, the lots 5a, b, the lots 6a, b, c, and the lots 7, 8, 9, in the tenth range of the township of Cleveland, the lots 1, 2, 3, 4a, b, c, the lots 5, 6, the lots 7a, b, the lots 8a, b, c, d, the lots 9a, b, c, d, in the eleventh range of the township of Cleveland, the lots 1, 2a, b, c, d, the lots 3a, b, c, the lots 4a, b, c, and the lots 5a, b, in the twelfth range of the same township, the lots 1, 2a, b, the lots 3a, b, the lots 4a, b, and the lots 5a, b, c, in the thirteenth range of the township of Cleveland, and to annex them for protestant school purposes only, to the school municipality of the township of Cleveland, Richmond county.

1858-19-2

3809-09.

Quebec, 20th April, 1918.

Notice is given by the superintendent that a new application is made to detach from the school municipality of Saint-Denis, county of Kamouraska, the lots Nos. 13,200 to 221, both inclusive, 229 and 242, both inclusive, of the official cadastre of the parish of Saint Denis, and to annex said lots to the school municipality No. 2 of Saint Denis, same county.

1408

11348-17.

Quebec, 3rd April, 1918.

The superintendent gives notice that application has been made to detach from the school municipality of Maniwaki, county of Ottawa, the lots Nos. 39 to 45, inclusively, or the first range of the township of Kensington, and to annex same to that of Kensington, same county.

1746-18-2

555-18

The superintendent gives notice that application has been made to detach from the school municipality of Notre-Dame-du-Laus, in the county of Ottawa, all the lots comprised in the ranges V, VI, VII, VIII, IX and X of the township Blake (united townships), and to annex them to that of Northfield, same county.

1748-18-2

Département des terres et forêts

Department of Lands and Forests

Avis est par le présent donné que le bureau d'examineurs des mesureurs de bois de la province de Québec, se réunira à :

Hull, 2 juillet 1918 ;

Matane, 30 juillet 1918 ;

Chicoutimi, 13 août 1918 ;

Québec, 2 septembre 1918,

pour procéder à l'examen des candidats qui désirent se qualifier comme mesureurs et classificateurs de bois.

Les aspirants candidats devront communiquer

Notice is hereby given that the Board of Examiners of Cullers of the Province of Quebec will meet at :

Hull, 2nd July, 1918 ;

Matane, 30th July, 1918 ;

Chicoutimi, 13th August, 1918 ;

Quebec, 2nd September, 1918,

to examine candidates desiring to qualify as log cullers and measurers.

Intending candidates should communicate at

immédiatement avec ce département et désigner l'endroit où ils désirent se présenter.

Un honoraire de \$4.00 est exigible.

Le sous-ministre des terres et forêts,

ELZ.-MIVILLE DECHENE
Québec, 11 mai 1918. 1835—19-18

once with this Department and mention the place where they intend presenting themselves.

A fee of \$4.00 is exacted.

ELZ.-MIVILLE DECHENE,
Deputy Minister of Lands and Forests.
Quebec, 11th May, 1918. 1836—19-18

Département du trésor

Avis est par le présent donné que la "The Automobile Insurance Company of Hartford, Conn." a été enregistrée pour transiger dans la province de Québec, des affaires d'assurance de navigation intérieure et océanique.

Le nom et l'adresse de l'agent en chef, dans la province de Québec, est T.-H. Christmas, Montréal, Qué.

Donné conformément à l'article 6950 S. R. P. Q., 1909, ce vingt-sixième jour d'avril 1918.

Pour le trésorier de la province de Québec.

Le surintendant des assurances,
1703—18-2 EDW.-E. DUCKWORTH.

Avis est par le présent donné que le renouvellement d'enregistrement a été accordé aux compagnies suivantes depuis le 13 avril 1918 :

"The Ridgely Protective Association", autorisée à transiger des affaires d'assurance contre les accidents et la maladie, (parmi les membres de I. O. de O. F. en Canada ;

"Indemnity Mutual Marine Assurance Company, Ltd", autorisée à transiger l'assurance de marine intérieure et extérieure ;

"Canadian Lumbermen's Insurance Exchange", autorisée à transiger l'assurance contre le feu ;

"The North American Accident Insurance Company", autorisée à transiger des affaires d'assurance contre la maladie, les accidents, les bris de glace, les automobiles, le vol et l'assurance des automobiles contre le feu.

Donné conformément à l'article 6950 R. S. Q., 1909, ce premier jour de mai 1918.

Pour le trésorier de la province de Québec.

Le surintendant des assurances,
1759—18-2 EDW.-E. DUCKWORTH.

Ministère de l'agriculture

Avis est donné au public qu'en vertu de la loi concernant les sociétés coopératives agricoles, 1908, monsieur J.-Philippe Cyr, curé, de la paroisse de Port-Daniel-East, comté de Bonaventure, et autres, ont formé une société coopérative agricole sous le nom de "Port Daniel Farmers' Cooperative Agricultural Society," avec sa principale place d'affaires dans la municipalité de Port-Daniel-West, dans le comté de Bonaventure.

Les objets pour lesquels cette société est formée sont : l'amélioration et le développement de l'agriculture ou de l'une ou de quelques-unes de ses branches, la fabrication du beurre ou du fromage, ou des deux, l'achat et la vente d'animaux, d'instruments d'agriculture, d'engrais commerciaux et autres objets utiles à la classe agricole, l'achat, la conservation, la transformation et la vente de produits agricoles.

Le soussigné, ministre de l'agriculture de la province de Québec, autorise la formation de cette société.

Daté à Québec, le 2 mai 1918.

Le ministre de l'agriculture,
1845 JOS.-ED. CARON.

Treasury Department

Notice is hereby given that the "The Automobile Insurance Company of Hartford, Conn." has been registered to transact, in the province of Quebec the business of Ocean Marine and Inland Marine Insurance.

The name and address of the chief agent, for the Province of Quebec, is T.-H. Christmas, Montreal, Que.

Given pursuant to article 6950 R. S. Q., 1909, this twenty-sixth day of April, 1918.

For the treasurer of the Province of Quebec.

EDW.-E. DUCKWORTH,
1704—18-2 Superintendent of Insurance.

Notice is hereby given that the renewal of registry has been granted to the following companies since 13th April, 1918 :

"The Ridgely Protective Association, authorized to transact the business of Accident & Sickness insurance (amongst members of the I. O. of O. F. in Canada ;

"Indemnity Mutual Marine Assurance Company, Limited", authorized to transact the business of Inland and Ocean Marine Insurance ;

"Canadian Lumbermen's Insurance Exchange", authorized to transact the business of Fire insurance ;

"The North American Accident Insurance Company", authorized to transact the business of sickness, accident, plate glass, automobile, burglary insurance and insurance of automobiles against fire.

Given pursuant to article 6950 R. S. Q., 1909, this first day of May, 1918.

For the treasurer of the Province of Quebec.

EDW.-E. DUCKWORTH,
1760—18-2 Superintendent of insurance.

Department of Agriculture

Notice is hereby given that under the act respecting cooperative agricultural associations, 1908, Mr. J.-Philippe Cyr, curé, of the parish of Port Daniel East, county of Bonaventure, and others, have formed a co-operative agricultural association under the name of "Port Daniel Farmers' Co-operative Agricultural Association", with its chief place of business in the municipality of Port-Daniel-West, in the county of Bonaventure.

The objects for which the association is formed are : the improvement and development of agriculture or of one or any of its branches, the manufacture of butter or cheese, or both, the purchase and sale of cattle, agricultural implements, commercial fertilizers and other things useful to the agricultural class, the purchase, the keeping, transformation and sale of agricultural products.

The Minister of Agriculture of the Province of Quebec authorizes the formation of the said association.

Dated at Quebec, 2nd May, 1918.

JOS.-ED. CARON,
1846 Minister of Agriculture.

Actions en séparation de biens

Actions for separation as to property

Province de Québec, district de Montréal, cour supérieure, No 2240. Dame Blanche Babeux, de la ville de Laprairie, district de Montréal, épouse commune en biens de Oscar Demers, marchand, du même lieu, dûment autorisée à ester en justice, demanderesse; vs ledit Oscar Demers, défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée ce jour.

Le procureur de la demanderesse,

VICTOR PAGER.

Montréal, 24 avril 1918.

1821—18-5

Province de Québec, district de Montréal, cour supérieure, No 5001. Dame Marion-Henderson Sutherland, épouse commune en biens de Ritchard-Nutting Taylor, opticien, de la cité de Westmount, district de Montréal, demanderesse; vs Ritchard Nutting Taylor, opticien, du même lieu, défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause le 1er jour de mai 1918.

L'avocat de la demanderesse,

J.-E.-C. BUMBRAY.

Montréal, 1er mai 1918.

1823—18-5

Province de Québec, district de Montréal, cour supérieure, No 2752. Dame Anna Lafontaine, épouse commune en biens de Joseph-Alfred Beauvilliers, hôtelier, tous deux des cité et district de Montréal, ladite Dame Anna Lafontaine ayant été dûment autorisée, aux fins des présentes, par jugement du 25 avril 1918, demanderesse; vs ledit Joseph-Alfred Beauvilliers, défendeur.

Une action en séparation de biens a été prise par la demanderesse contre le défendeur, le 25 avril 1918.

Les procureurs de la demanderesse,

PERRON, TASCHEREAU, RINFRET,

VALLEE & GENEST.

Montréal, 26 avril 1918.

1665—18-5

Canada, province de Québec, district de Trois-Rivières, Cour supérieure, No 524. Dame Joséphine Champagne, épouse commune en biens de Jean-Baptiste Clément, tous deux de la ville de Grand'Mère, a, ce jour, institué une action en séparation de biens contre son dit époux.

Le procureur de la demanderesse,

ARTHUR LEFEBVRE.

Trois-Rivières, 24 avril 1918.

1669—18-5

Canada, province de Québec, district de Québec. No 1290. Cour supérieure. Dame Adéline Poitras, épouse commune en biens de Arthur Pelletier, de Québec, dûment autorisée, demanderesse; vs Arthur Pelletier, de Québec, entrepreneur-maçon, défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée ce jour.

Le procureur de la demanderesse,

MORAU, SAVARD & ALLEYN.

Québec, ce 29 avril 1918.

1699—18-5

Canada, province de Québec, district des Trois-Rivières, cour supérieure, No 671. Dame Eugénie Neault, épouse commune en biens de Hector Dontigny, tous deux de la ville de Grand'Mère, a, ce jour, institué une action en séparation de biens contre son dit époux.

Le procureur de la demanderesse,

ARTHUR LEFEBVRE.

Trois-Rivières, 24 avril 1918.

1671—18-5

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 2240. Dame Blanche Babeux, wife common as to property of Oscar Demers, merchant, of the town of Laprairie, district of Montreal, duly authorized to *ester en justice*, plaintiff; vs the said Oscar Demers, defendant.

An action in separation as to property has been instituted in this cause on the 24th April, 1918.

VICTOR PAGER,

Attorney for plaintiff.

Montreal, 24th April, 1918.

1822—18-5

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 5001. Dame Marion Henderson Sutherland, wife common as to property of Ritchard Nutting Taylor, optician, both of the city of Westmount, district of Montreal, plaintiff; vs Ritchard Nutting Taylor, optician, of the same place, defendant.

An action for separation as to property has been instituted on the 1st of May, 1918.

J.-E.-C. BUMBRAY,

Attorney for plaintiff.

Montreal, 1st May, 1918

1824—18-5

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 2752. Dame Anna Lafontaine, wife common as to property of Joseph-Alfred Beauvilliers, bar keeper, both of the city and district of Montreal, the said Dame A. Lafontaine having been duly authorized, *aux fins des présentes*, by judgment of the 25th of April, 1918, plaintiff; vs the said Joseph-Alfred Beauvilliers, defendant.

An action in separation as to property has been taken by plaintiff against defendant, on the 25th of April, 1918.

PERRON, TASCHEREAU, RINFRET,

VALLEE & GENEST,

Attorneys for plaintiff.

Montreal, 26th April, 1918.

1666—18-5

Canada, Province of Quebec, district of Three-Rivers, Superior Court, No. 524. Dame Joséphine Champagne, wife common as to property of Jean-Baptiste Clément, both of the town of Grand'Mère, has, this day, taken an action in separation as to property against her said husband.

ARTHUR LEFEBVRE,

Attorney for plaintiff.

Three Rivers, 24th April, 1918.

1670—18-5

Canada, Province of Quebec, district of Quebec. No. 1290. Superior Court. Dame Adéline Poitras, wife common as to property of Arthur Pelletier, of Quebec, duly authorized, plaintiff; vs Arthur Pelletier, of Quebec, master-mason, defendant.

An action for separation as to property has been instituted this day.

MORAU, SAVARD & ALLEYN,

Attorneys for plaintiff.

Quebec, 29th April, 1918.

1700—18-5

Canada, Province of Quebec, district of Three Rivers, Superior Court, No. 671. Dame Eugénie Neault, wife common as to property of Hector Dontigny, both of the town of Grand'Mère, has, this day, taken an action in separation as to property against her said husband.

ARTHUR LEFEBVRE,

Attorney for the plaintiff.

Three Rivers, 24th April, 1918.

1672—18-5

Canada, province de Québec, district de Saint-François, dans la cour supérieure, No 503. Dame Helen Elder (née Bacon), du village de Beebe-Plain, dans le district de Saint-François, épouse de John-W. Elder, douanier, dûment autorisée par un juge de la cour supérieure à ester en justice, demanderesse; vs John-W. Elder, du village de Beebe-Plain, dans le district de Saint-François, douanier, défendeur.

Une action en séparation de biens a été intentée en cette cause.

Les procureurs de la demanderesse,

CATE, WELLS & WHITE.

Sherbrooke, 19 avril 1918. 1667—18-5

Province de Québec, district de Montréal, cour supérieure, No 4068. Dame Diana Dagenais dit Fournier, des cité et district de Montréal, épouse commune en biens de Onésime Perras, du même lieu, peintre, et dûment autorisée à ester en justice aux fins des présentes en vertu d'un jugement de cette honorable cour, demanderesse; vs ledit Onésime Perras, défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause, ce jour.

Avocats de la demanderesse,

BROSSARD & PEPIN.

Montréal, 29 avril 1918. 1705—18-5

Province de Québec, district de Montréal. Cour supérieure. Dame Euphémie Brien, épouse commune en biens de Alexandre Lanctôt, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, dûment autorisée par un juge de cette cour à ester en justice, demanderesse; vs Alexandre Lanctôt, du même lieu, défendeur.

La demanderesse a formé une action en séparation de biens en cette cause, le 26 février 1918.

Les procureurs de la demanderesse,

TAILLON, BONIN,

MORIN & LARAMÉE.

Montréal, 29 avril 1918. 1707—18-5

Cour supérieure, Québec, No 1184. Dame Esther-Amarilda Dubé, épouse de Honoré-Arthur Brochu, commerçant, de Saint-Nicolas, comté de Lévis, dûment autorisé, demanderesse; vs ledit Honoré Brochu, défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause, le 23ième jour d'avril dernier.

Les procureurs de la demanderesse,

FRANCŒUR, VIEN & LARUE,

Québec, 1er mai 1918. 1743—18-5

Province de Québec, district de Montréal. No 1343. Cour supérieure.

Dame Gittel-Minnie Davidovitch (*alias* Davis), de la cité et du district de Montréal, épouse commune en biens de James Diamond, du même lieu, demanderesse; vs le dit James Diamond, défendeur.

Une action en séparation de biens a été intentée par la demanderesse contre le défendeur, le 23 avril 1918.

Les procureurs de la demanderesse,

WEINFELD, SPERBER,

1641—17-5 LEDIEU & FORTIER.

Province de Québec, district de Montréal, No 3115. Dame Eveline Adam, dûment autorisée à ester en justice, a intenté une action en séparation de biens contre son mari, Adrien Saucier, marchand, des cité et district de Montréal.

Les procureurs de la demanderesse,

LACHAPELLE & DENIS.

1557—17-5

Canada, Province of Quebec, district of Saint-Francois, in the Superior Court, No. 503. Dame Helen Elder (née Bacon), of the village of Beebe-Plain, in the district of Saint-Francois, wife of John-W. Elder, customs officer, duly authorized by a judge of the Superior Court to *ester en justice*, plaintiff; vs John-W. Elder, of the village of Beebe-Plain, in the district of Saint-Francois, customs officer, defendant.

An action for separation as to property has been instituted in this cause.

CATE, WELLS & WHITE.

Attorneys for plaintiff.

Sherbrooke, 19th April, 1918. 1668—18-5

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 4068. Dame Diana Dagenais dit Fournier, of the city and district of Montreal, wife common as to property of Onésime Perras, of the same place, painter, and duly authorized by the Honourable Court for the purposes herein, plaintiff; vs the said Onésime Perras, defendant.

An action in separation as to property has been instituted in this cause, on the 29th day of April, 1918.

BROSSARD & PEPIN,

Attorneys for plaintiff.

Montreal, 29th April, 1918. 1706—18-5

Province of Quebec, district of Montreal. Superior Court. Dame Euphémie Brien, wife common as to property of Alexandre Lanctôt, of the city of Montreal, in the district of Montreal, duly authorized by one of the judges of this court to *ester en justice*, plaintiff; vs Alexandre Lanctôt, of the same place, defendant.

An action in separation as to property has been instituted by the plaintiff in this cause, the 26th of February 1918.

TAILLON, BONIN,

MORIN & LARAMÉE.

Attorneys for plaintiff.

Montreal, 29th April, 1918. 1708—18-5

Superior Court, Quebec, No. 1184. Dame Esther-Amarilda Dubé, wife of Honoré-Arthur Brochu, trader, of Saint-Nicholas, county of Levis, duly authorized, plaintiff; vs the said Honoré Brochu, defendant.

An action for separation as to property has been instituted in this cause, on the 23rd day of April last.

FRANCŒUR, VIEN & LARUE,

Attorneys for plaintiff.

Quebec, 1st May, 1918. 1744—18-5

Province of Quebec, district of Montreal. No. 1343. Superior Court.

Dame Gittel-Minnie Davidovitch (*alias* Davis), of the city and district of Montreal, wife common as to property of James Diamond, of the same place, plaintiff; vs the said James Diamond, defendant.

An action in separation as to property has been instituted by the plaintiff against the defendant, on the 23rd day of April, 1918.

WEINFELD, SPERBER,

LEDIEU & FORTIER,

Attorneys for plaintiff.

1642—17-5

Province of Quebec, district of Montreal, No. 3115. Dame Eveline Adam, duly authorized to *ester en justice*, has instituted an action for separation as to property against her husband, Adrien Saucier, of the city and district of Montreal.

LACHAPELLE & DENIS,

Attorneys for plaintiff.

1558—17-5

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure, No 2150. Dame Alexandrine Belisle, de la cité et du district de Montréal, épouse dûment autorisée à ester en justice d'Elzéar Gascon, boulanger, du même lieu, demanderesse; vs ledit Elzéar Gascon.

Une action en séparation de biens a été intentée en cette cause, le 28 mars 1918.

Les avocats de la demanderesse,

DEGUIRE & NANTEL.

Montréal, 18 avril 1918. 1575—17-5

Province de Québec, district de Montréal. No 3857. Cour supérieure. Dame Delia Brunelle, épouse commune en biens de Roméo Valiquette, dûment autorisée à ester en justice pour poursuivre son mari en séparation de biens, en vertu d'un jugement de cette Cour, en date du 23 février 1918, des cité et district de Montréal, demanderesse; vs le dit Roméo Valiquette, du même lieu, dit district, défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée contre le défendeur ce 14ème jour de mars.

Les procureurs de la demanderesse,

DAGENAIS & CARON.

Montréal, le 23 avril 1918. 1571—17-5

Province de Québec, district de Montréal. No 4015. Cour supérieure. Dame Emérence Charette, du village de Sainte-Rose, district de Montréal, épouse commune en biens de Anthime Gravel, constable, du même lieu, dûment autorisée à ester en justice, a, ce jour, institué contre son dit époux une action en séparation de biens.

Les procureurs de la demanderesse,

DELORIMEIR, GODIN,

MORIER & CADOTTE.

Montréal, 18 avril 1918. 1589—17-5

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure, No 4913. Dame Ageliki Kalepanagou, des cité et district de Montréal, épouse de Antonios Alexopoulos, commis, du même lieu, dûment autorisée à ester en justice, demanderesse; vs ledit Antonios Alexopoulos, défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause le 13ème jour d'avril 1918.

Les procureurs de la demanderesse,

BERARD, RHEAUME & LAVERY.

1469—16-5

Province de Québec, district de Saint-Hyacinthe, cour supérieure, No 57. Dame Marie-Louise Lapierre, épouse commune en biens de Joseph-Avila Viger, médecin, de la cité et du district de Saint-Hyacinthe, a, ce jour, institué une action en séparation de biens contre son dit mari.

Les avocats de la demanderesse,

FONTAINE & CHAGNON.

Saint-Hyacinthe, 27 mars 1918. 1399—15-5

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure, No 330. Dame Marie-Blanche Roy, épouse commune en biens de Joseph-Philippe Leduc, boucher, des cité et district de Montréal, dûment autorisée à ester en justice, demanderesse; vs ledit Joseph-Philippe Leduc, défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause.

Le procureur de la demanderesse,

J.-H.-O. PAPILLON.

Montréal, 4 avril 1918. 1373—15-5

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 2150. Dame Alexandrine Belisle, of the city and district of Montreal, wife duly authorized to ester en justice of Elzéar Gascon, baker, of the same place, plaintiff; vs the said Elzéar Gascon.

An action in separation as to property has been instituted in this cause, on 28th March, 1918.

DEGUIRE & NANTEL,

Solicitors for plaintiff.

Montreal, 18th April, 1918. 1576—17-5

Province of Quebec, district of Montreal. No. 3857. Superior Court. Dame Délia Brunelle, wife common as to property of Roméo Valiquette, duly authorized to ester en justice to take an action in separation as to property against her husband, in virtue of a judgment of this Court, of the 23rd of February, 1918, of the city and district of Montreal, plaintiff; vs the said Roméo Valiquette, of the same place, said district, defendant.

An action for separation as to property has been instituted this 14th day of March, 1918.

DAGENAIS & CARON,

Attorneys for plaintiff.

Montreal, 23rd April, 1918. 1572—17-5

Province of Quebec, district of Montreal. No. 4015. Superior Court. Dame Emerence Charette, of the village of Sainte-Rose, district of Montreal, wife common as to property of Anthime Gravel, policeman, of the same place, duly authorized to ester en justice, has, this day, instituted an action for separation as to property against her said husband.

DELORIMIER, GODIN,

MORIER & CADOTTE,

Attorneys for plaintiff.

Montreal, 18th April, 1918. 1590—17-5

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 4913. Dame Ageliki Kalepanagou, of the city and district of Montreal, wife of Antonios Alexopoulos, clerk, of the same place, duly authorized to ester en justice, plaintiff; vs the said Antonios Alexopoulos, defendant.

An action in separation as to property has been instituted, this day, in this cause, the 13th April, 1918.

BERARD, RHEAUME & LAVERY,

Attorneys for plaintiff.

1470—16-5

Province of Quebec, district of Saint-Hyacinthe, Superior Court, No. 57. Dame Marie-Louise Lapierre, wife common as to property of Joseph-Avila Viger, physician, of the city and district of Saint-Hyacinthe, has, this day, instituted an action in separation as to property against her said husband.

FONTAINE & CHAGNON,

Attorneys for plaintiff.

Saint-Hyacinthe, 27th March, 1918.

1400—15-5

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 330. Dame Marie-Blanche Roy, wife common as to property of Joseph-Philippe Leduc, butcher, of the city and district of Montreal, duly authorized to ester en justice, plaintiff; vs the said Joseph-Philippe Leduc, defendant.

An action in separation as to property has been instituted in this cause.

J.-H.-O. PAPILLON,

Attorney for plaintiff.

Montreal, 4th April, 1918. 1374—15-5

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure, No 0000. Dame Sarah Glick, de la cité et du district de Montréal, épouse commune en biens de Solomon Winnikoff, du même lieu, marchand, et dûment autorisée, par jugement de la Cour supérieure, aux fins des présentes, demanderesse; vs Solomon Winnikoff, de la cité et du district de Montréal, marchand.

Une action en séparation de biens a été intentée, ce jour, contre le défendeur par la demanderesse.

Les procureurs de la demanderesse,
JACOBS, COUTURE & FITCH.
Montréal, 12 avril 1918. 1451—16-5

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure.

Shakina Saad, de la cité et du district de Montréal, épouse de Nicholas Maker, du même lieu, employé de cinématographe, et dûment autorisée à ester en justice, demanderesse; vs le dit Nicholas Maker, défendeur.

Une action en séparation de biens a été intentée en cette cause, ce dixième jour d'avril 1918.

Le procureur de la demanderesse,
R.-STANLEY WEIR.
Montréal, le 10 avril 1918. 1445—15-5

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure. Dame Bessie Silverman, des cité et district de Montréal, épouse de Louis Winikoff, du même lieu, marchand, dûment autorisée à ester en justice par jugement de la Cour supérieure, Montréal, rendu le 6 avril 1918, demanderesse; vs ledit Louis Winikoff, défendeur.

Une action en séparation de biens a été, ce jour, instituée contre le défendeur en cette cause.

Les avocats de la demanderesse,
JACOBS, COUTURE & FITCH.
Montréal, 8 avril 1918. 1395—15-5

Faillite—Avis de

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure. *Re*: Louis Greenblatt, marchand, des cité et district de Montréal, insolvable.

Avis est par les présentes donné que, par un jugement de la Cour supérieure, en date du 4 mai, 1918, j'ai été nommé curateur aux biens du sus-nommé.

Les réclamations assermentées devront être filées entre mes mains dans un délai de trente jours du présent avis.

Le curateur,
PAUL-L. TURGEON.
Bureau de Chartrand & Turgeon,
55 rue Saint-François-Xavier, Montréal.
1847

Re: The Fashion Clothing Store, Quebec, marchand, insolvable.

Avis est par le présent donné qu'un premier et dernier dividende a été préparé dans cette affaire et sera sujet à objection d'ici au 25 mai, 1918, et sera payable à notre bureau, le ou après le 27 mai 1918.

Les curateurs conjoints,
LEFAIVRE & GAGNON.
Bureaux: 147 Côte de la Montagne,
(Edifice Bossé).
Québec, le 7 mai 1918. 1865

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 0000. Dame Sarah Glick, of the city and district of Montreal, wife common as to property of Solomon Winnikoff, of the same place, merchant, and duly authorized by order of the Superior Court for the purposes of these presents, plaintiff; vs Solomon Winnikoff, of the city and district of Montreal, merchant.

An action in separation as to property has been instituted, this day, against the defendant by plaintiff.

JACOBS, COUTURE & FITCH,
Attorneys for plaintiff.
Montreal, 12th April, 1918. 1452—16-5

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court.

Shakina Saad, of the city and district of Montreal, wife of Nicholas Maker, of the same place, employed in moving pictures theatre and duly authorized to *ester en justice*, plaintiff; vs the said Nicholas Maker, defendant.

An action for separation as to property has been instituted in this cause this tenth day of April, 1918.

R.-STANLEY WEIR,
Attorney for plaintiff.
Montreal, 10th April, 1918. 1446—15-5

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court. Dame Bessie Silverman, of the city and district of Montreal, wife of Louis Winikoff, of the same place, merchant, duly authorized for the purposes of these presents by judgment of the Superior Court, Montreal, rendered on 6th April, 1918, plaintiff; vs the said Louis Winikoff, defendant.

An action in separation as to property has, this day, been instituted against the defendant in the present cause.

JACOBS, COUTURE & FITCH,
Attorneys for plaintiff.
Montreal, 8th April, 1918. 1396—15-5

Notices of Bankruptcy

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court. *Re*: Louis Greenblatt, merchant, of the city and district of Montreal, insolvent.

Notice is hereby given that, by a judgment of the Superior Court of the 4th of May, 1918, I have been appointed curator to the above named estate.

Sworn claims must be filed with me within thirty days of the present notice.

PAUL-L. TURGEON,
Curator.
Office of Chartrand & Turgeon,
55 Saint-François-Xavier street, Montréal.
1848

Re: The Fashion Clothing Store, Quebec, merchant, insolvent.

Notice is hereby given that a first and final dividend has been prepared in this matter and will be subject to objection until 25th May, 1918, and will be payable at our office, on or after 27th May, 1918.

LEFAIVRE & GAGNON,
Joint curators.
Office: 147 Mountain Hill,
(Bossé Building).
Quebec, 7th May, 1918. 1866

In re : E. Hébert, ltée, en liquidation.

Avis est par les présentes donné qu'un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé en cette affaire et sera ouvert à contestation jusqu'au 27ième jour de mai 1918.

Le liquidateur,

GEORGES DUCLOS.

30 rue Saint-Jacques, Montréal. 1861

Canada, province de Québec, district de Québec, Cour supérieure, No 1686. Dans l'affaire de Auxilia Therrien, faisant affaire sous la raison sociale de "Ed. Cauchon & Cie", entrepreneurs-menuisiers, insolubles.

Avis est par le présent donné qu'un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé en cette affaire et sera sujet à objection jusqu'au 25 mai 1918.

Ce dividende sera payable à notre bureau après le 28 mai 1918.

Les curateurs conjoints,

THERIAULT & GAGNON.

Bureau : 52 rue Saint-Joseph, Québec.
Québec, 8 mai 1918. 1863

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure. *In re* : Laurin & Préville (J.-A. Préville), insolvable, Montréal.

Avis est donné par la présente que, le 6ième jour de mai 1918, le scoussigné a été nommé, par une ordonnance de la cour, curateur en cette affaire.

Les créanciers dudit insolvable sont requis de filer leur réclamation à mon bureau, 83 rue Craig-Ouest, Montréal, sous trente jours du présent avis, s'ils ne l'ont déjà fait.

Le curateur,

VINCENT LAMARRE.

Bureaux : 820 Edifice "Power".
Montréal, 7 mai 1918. 1867

In re : E. Hébert ltée, in liquidation.

Notice is hereby given that a first and final dividend sheet has been prepared in this matter which will be open to objection until the 27th day of May, 1918.

GEORGES DUCLOS,

Liquidator.

30, St-James street, Montreal. 1862

Canada, Province of Quebec, district of Quebec, Superior Court, No. 1686. In the matter of Auxilia Therrien, carrying on business under the firm name and style of "Ed. Cauchon & Cie", master-joiners, insolvents.

Notice is hereby given that a first and final dividend sheet has been prepared in this matter which will be open to objection until the 25th May, 1918.

This dividend will be payable at our office after the 28th May, 1918.

THERIAULT & GAGNON,

Joint curators.

Office : 52 Saint-Joseph street, Quebec.
Quebec, 8th May, 1918. 1864

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court. *In re* : Laurin & Préville (J.-A. Préville), insolvent, Montreal.

Notice is hereby given that, on the 6th day of May, 1918, the undersigned has been appointed, by an ordonnance of this Court, curator to the above estate.

Creditors of said insolvent are requested to file their claim at my office, 83 Craig street West, Montreal, if they have not already done so, within thirty days from date of present notice.

VINCENT LAMARRE,

Curator.

Office : 820 "Power" Bldg.
Montreal, 7th May, 1918. 1868

Liquidations—Avis de

Province de Québec, district de Richelieu. *In re* : La Compagnie générale de briqueterie de Saint-Roch-de-Richelieu, limitée, incorporée par lettres patentes signées par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, le 6 février 1918, en liquidation volontaire.

AVIS

Les actionnaires de ladite compagnie à leur assemblée générale, tenue le quatorze février mil neuf cent dix-huit, et ajournée au dix-neuf février mil neuf cent dix-huit, à une majorité des deux-tiers du capital, ont résolu la liquidation volontaire et la dissolution de La Compagnie générale de briqueterie de Saint-Roch-de-Richelieu, limitée.

Par ordre,

Le secrétaire,

LOUIS GIARD.

Saint-Roch, 25 février 1918. 1887

En vertu de la loi des liquidations.

Canada, province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure. No 326. Dans l'affaire de : "The Montreal House Construction Company, Limited", en liquidation ; et A.-Stewart McNichols, liquidateur.

Avis est par le présent donné qu'il a été déposé chez Eugène Prevost, agissant aux droits de

Winding up Notices.

Province of Quebec, district of Richelieu. *In re* : "La Compagnie générale de Briqueterie de Saint-Roch-de-Richelieu, limitée", incorporated by letters patent issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, on the 6th February, 1918, in voluntary liquidation.

NOTICE

The shareholders of said company at their general meeting, held on the fourteenth February, one thousand nine hundred and eighteen, on a majority of two-thirds of the capital stock, have resolved to voluntarily wind up and dissolve "La Compagnie générale de briqueterie de Saint-Roch-de-Richelieu, limitée".

By order,

LOUIS GIARD,

Secretary.

Saint-Roch, 25th February, 1918. 1888

Under the Winding-Up Act.

Canada, Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 326. In the matter of : "The Montreal House Construction Company, Limited", in liquidation ; and A.-Stewart McNichols, liquidator.

Notice is hereby given that there has been deposited with Eugène Prevost, acting within

A.-Stewart McNichols, liquidateur de la dite compagnie en liquidation, au bureau du dit Eugène Prévost, 107 rue Saint-Jacques, en la cité de Montréal, un certain acte de vente passé devant J.-A. Pérodeau, notaire public, le dix-neuvième jour d'avril mil neuf cent dix-huit, sous le numéro 3228 des minutes du dit notaire de la part de "The Montreal House Construction Company, Limited", en liquidation, à "The Honorable Frédéric-L. Béique", dans lequel acte de vente la propriété transportée est décrite comme suit, savoir :

"Cinq lots de terre situés dans le village de Maisonneuve, portant les numéros cinquante-sept, cinquante-huit, cinquante-neuf, soixante et soixante-A, de la subdivision du lot quatorze (14-57, 58, 59, 60, 60A), sur les plan et livre de renvoi officiels du village incorporé d'Hochelaga, contenant chacun des dits lots la superficie suivante, savoir : le dit lot numéro cinquante-sept, trois mille trois cent quinze pieds ; le dit lot numéro cinquante-huit, deux mille sept cent trente-sept pieds ; le dit lot numéro cinquante-neuf, deux mille sept cent douze pieds ; le dit lot numéro soixante, deux mille six cent quatre-vingt-sept pieds ; le dit lot numéro soixante A, deux mille six cent soixante-deux pieds, formant en tout une superficie de quatorze mille cent treize pieds ; borné au front par la rue Ste-Catherine, en arrière par une ruelle de vingt pieds de largeur portant le numéro soixante et un de la dite subdivision du dit lot numéro quatorze, avec le droit de passage dans la dite ruelle en arrière, en commun avec les autres ayant droit de communiquer avec la rue Jeanne-d'Arc."

Et de plus prenez avis que le certificat du registrateur sur la dite propriété immobilière a aussi été déposé chez Eugène Prévost, à son bureau à Montréal.

Que la propriété ci-haut décrite a été détenue et possédée par "The Montreal House Construction Company, Limited", depuis le 11 mars 1914.

Que le dit acte de vente et certificat du registrateur ont été ainsi déposés en conformité avec les prescriptions des articles 7552 et suivants des Statuts refondus de la province de Québec, 1909, et que le présent avis est publié en conformité avec les dispositions des dits articles et afin de donner à la dite vente l'effet d'une vente faite par le shérif.

Daté en la cité de Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-sixième jour d'avril 1918.

Le liquidateur,
A.-STEWART McNICHOLS.

L'adjoint.
EUGENE PREVOST

1717—18-5

the rights of A.-Stewart McNichols, liquidator of the said company in liquidation, at the office of Eugène Prévost, 107 Saint James street, in the city of Montreal, a certain deed of sale passed before J.-A. Pérodeau, notary public, on the nineteenth day of April, nineteen hundred and eighteen, and numbered 3228 of the minutes of the said notary from "The Montreal House Construction Company, Limited", in liquidation, to "The Honorable Frederick-L. Béique" in which deed of sale the property conveyed is described as follows, to wit:

"Five lots of land situate in the village of Maisonneuve, bearing the numbers fifty-seven, fifty eight, fifty nine, sixty and sixty A of the subdivision of lot number fourteen (Nos. 14-57, 58, 59, 60 and 60 A), on the official plan and book of reference of the incorporated village of Hochelaga, containing each of said lots the following superficial area, namely : said lot number fifty-seven, three thousand three hundred and fifteen feet ; said lot number fifty eight, two thousand seven hundred and thirty-seven feet ; said lot number fifty nine, two thousand seven hundred and twelve feet ; said lot number sixty, two thousand six hundred and eighty seven feet ; and said lot number sixty A, two thousand six hundred and sixty two feet, forming in all a superficies of fourteen thousand one hundred and thirteen feet ; bounded in front by Saint Catherine street, in rear by a lane of twenty feet in width bearing the number sixty one of the said subdivision of said lot number fourteen, with the rights of passage in the said lane in rear, in common with others having rights therein to communicate with Jeanne-d'Arc street."

And further take notice that the registrator's certificate of search against the said immovable property has also been deposited with Eugène Prévost, at his office, in Montreal.

That the immovable property above described has been owned and possessed by "The Montreal House Construction Company, Limited", from the 11th March, 1914.

That the said deed of sale from "The Montreal House Construction Company, Limited", in liquidation, and registrator's certificate have been so deposited and in pursuance of the provisions of article 7552 and following of the Revised Statutes of the Province of Quebec, 1909, and this notice is given pursuant to the provisions of the said articles and for the purposes of giving said sale the effect of a sheriff's sale.

Dated at the city of Montreal, in the Province of Quebec, this twenty sixth day of April, 1918.

A.-STEWART McNICHOLS,
Liquidator.
EUGENE PREVOST,
Adjunct.

1718—18-5

Minutes de notaire—Transfert de

Notarial minutes transferred

Québec, 26 avril 1918.

Avis est par le présent donné, conformément aux dispositions du Code du notariat, qu'une requête a été présentée au lieutenant-gouverneur en Conseil par M. Joseph-Marie Savignac, notaire, résidant et pratiquant en la cité de Montréal, demandant le transfert, en sa faveur des minutes, répertoires et index de feu Zéphirin Mayrand, en son vivant, notaire, aussi de la dite cité de Montréal.

1663—17-5

Quebec, 26th April, 1918.

Notice is hereby given, pursuant to the provisions of the Notarial Code, that application is made to the Lieutenant-Governor in Council, by Joseph-Marie Savignac, esq., notary public, residing and practising in the city of Montreal, for the transfer, in his favor, of the minutes, repertory and index of late Zéphirin Mayrand, in his lifetime, notary, also of the said city of Montreal.

1664—17-5

Sommaire des Etats Annuels des Sociétés de Secours Mutuels Extra-Provinciales, pour l'année finissant le 31 déc. 1917, (Art. 6978 S.R.Q., 1909).

Summary of Annual Statements of Extra Provincial Mutual Benefit Associations, year ending 31st Dec. 1917. (Art. 6978 R. S. Q., 1909).

NOM DE LA SOCIÉTÉ — NAME OF ASSOCIATION	ACTIF — ASSETS					PASSIF — LIABILITIES.			
	Cotisations non encore reçues au siège social — Assessments not yet received at head office	Immeubles et prêts sur immeubles — Real estate and loans on real estate	Obligations, ac- tions et dé- tentures — Bonds, stocks and debentures	Argent en banque et en mains — Cash in banks and on hand	Tout autre — All other	Total	Réclamations non ajustées — Unsettled claims	Tout autre — All other	Total
Association Canado-Américaine.....	\$ 18,846		\$ 359,626	\$ 20,886	\$ 5,601	\$ 404,959	\$ 14,751	\$ 418	\$ 15,169
Canadian Order of Foresters.....		\$ 13,523	6,304,242	79,760	141,562	6,539,087	129,257	15,372	144,629
Canadian Order of Odd Fellows.....	3,329	10,800	177,646	11,064	6,113	208,952	10,250	24	10,274
Catholic Fraternal League.....	2,724		38,320	2,518	498	44,060	6,267	1,454	7,721
Catholic Order of Foresters.....	36,708		6,961,146	32,290	118,983	7,149,127	201,887	169	202,056
Dominion Commercial Travellers Association.....		472,350	102,556	33,150	7,358	615,414	1,575	6,865	8,440
Dominion Council of Canada & Newfoundland Royal Templers of Temperance.....	9,168	215,527	185,888	36,258	21,354	468,195	13,000	5,135	18,135
Federated Association of Letter Carriers.....				4,646	2,000	6,646			
Grand Council of the Canadian Order of Chosen Friends.....	44,493		1,115,821	127,293	44,728	1,332,335	86,223	960	87,183
Knights of Columbus.....	70,429	627,350	7,262,388	144,989	121,453	8,226,608	138,456	15,000	153,456
Ladies Catholic Benevolent Association.....		1,216,623	1,934,858	415,185	121,252	3,687,318	110,742		110,742
Odd Fellows Relief Association of Canada.....			1,611,370	57,270	79,442	1,748,082	74,125		74,125
Order of Scottish Clans.....			248,107	56,452	1,453	306,012	18,565	1,122	19,687
Société L'Assomption.....	1,296	21,000		40,751	6,699	69,746	1,735	609	2,344
Sons of England Benefit Society of Canada.....		75,861	22,750	115,913	11,789	226,313	15,750		15,750
Sons of Scotland Benevolent Association.....			542,150	92,637	41,714	676,501	25,250		25,250
Supreme Council of the Catholic Mutual Benefit Association.....	100,509	138,304	38,500	90,287	327,369	694,969	308,144	2,240	310,384
Supreme Council of the Royal Arcanum.....	581,329	51,395	3,520,589	979,042	164,652	5,297,007	781,373	1,861	783,234
Supreme Lodge of the Knight of Pythias.....	23,078	200,000	8,787,897	125,505	564,668	9,701,148	198,925	73,168	272,093
The Maccabees.....	525,000	175,000	13,538,980	496,414	8,105,912	22,841,306	1,825,104	85,178	1,910,282
Union St-Joseph du Canada.....		103,400	1,336,549	13,540	32,111	1,485,600			185,469
Woman's Benefit Association of the Maccabees.....	163,000	293,498	10,524,334	392,497	181,621	11,554,950	167,179	34,585	201,764
Women's Catholic Order of Foresters.....			2,520,017	167,995	42,836	2,730,848	139,210		139,210
Total.....	\$ 1,579,909	\$ 3,614,631	\$67,133,734	\$ 3,536,342	\$ 10,151,168	\$ 86,015,784	\$ 4,453,237	\$ 244,160	\$ 4,697,396

NOM DE LA SOCIÉTÉ — NAME OF ASSOCIATION	RECETTES — INCOME				DÉBOURSÉS — EXPENDITURE				
	Cotisations, honoraires et redevances — Assessments, dues and fees	Intérêt et loyers — Interest and rents	Toutes autres — All others	Total	Bénéfices payés — Benefits paid	Salaires, commissions, organisation — Salaries, commission, organization	Supreme lodge convention	Tous autres — All others	Total
Association Canado-Américaine.....	\$ 222,936	\$ 16,598	\$ 1,459	\$ 240,993	\$ 143,286	\$ 16,461		\$ 16,417	\$ 176,164
Canadian Order of Foresters.....	1,209,588	332,030	6,603	1,548,221	1,144,918	81,217	3,347	75,958	1,305,440
Canadian Order of Odd Fellows.....	47,737	9,987	444	58,168	43,642	4,577	970	2,487	51,484
Catholic Fraternal League.....	34,872	1,875	179	36,926	19,265	7,214		2,602	29,081
Catholic Order of Foresters.....	2,500,045	301,871	24,400	2,826,316	1,755,716	85,535		65,241	1,906,492
Dominion Commercial Travellers Association.....	82,284	38,892		121,176	69,150	3,376		4,416	76,942
Dominion Council of Canada & Newfoundland Royal Templers of Temperance.....	111,263	24,932	1,203	137,398	104,640	8,366		6,560	119,566
Federated Association of Letter Carriers.....	14,313	148		14,461	12,500	292		777	13,569
Grand Council of the Canadian Order of Chosen Friends.....	543,572	58,413	3,014	604,999	508,434	24,322	13,723	14,483	560,962
Knights of Columbus.....	2,037,405	295,891	44,685	2,377,981	987,926	157,967	26,556	185,823	1,358,272
Ladies Catholic Benevolent Association.....	1,535,814	154,599	39,664	1,730,077	1,492,727	51,481	80,300	48,436	1,672,944
Odd Fellows Relief Association of Canada.....	371,086	82,709	73,182	526,977	413,111	23,262	2,517	37,725	476,615
Order of Scottish Clans.....	212,239	11,540	8,341	232,119	147,952	8,618	6,601	15,121	178,292
Société L'Assomption.....	52,788	2,185	535	55,508	23,110	7,209		2,462	32,781
Sons of England Benefit Society of Canada.....	123,144	7,387	9,394	139,925	92,560	14,284		13,118	119,962
Sons of Scotland Benevolent Association.....	94,738	29,294	472	124,504	92,056	5,321	5,007	6,537	108,921
Supreme Council of the Catholic Mutual Benefit Association.....	1,262,954	30,811	24,803	1,318,568	2,104,525	16,306	2,920	19,724	2,143,475
Supreme Council of the Royal Arcanum.....	7,982,926	183,251	5,471	8,171,648	6,892,331	128,167	21,376	2,154,070	9,195,944
Supreme Lodge of the Knights of Pythias.....	2,401,400	444,396	21,053	2,866,849	1,583,181	280,444		104,659	1,968,284
The Maccabees.....	6,149,272	739,846	201,822	7,090,940	5,970,191	638,614	35	369,664	6,978,504
Union St-Joseph du Canada.....	513,570	77,834	2,577	593,981	389,395	46,008	3,622	67,913	506,938
Woman's Benefit Association of the Maccabees.....	2,317,798	504,989	1,452	2,824,239	1,329,176	298,722	4,620	148,828	1,781,346
Women's Catholic Order of Foresters.....	1,453,275	107,352	12,824	1,573,451	1,090,211	35,394	64,257	33,412	1,223,274
Total.....	\$ 31,275,019	\$ 3,456,830	\$ 483,577	\$ 35,215,425	\$ 26,410,003	\$ 1,943,157	\$ 235,859	\$ 3,396,433	\$ 31,985,452

NOM DE LA SOCIÉTÉ.	Total de bénéfices de décès et funéraires en vigueur. Death and Funeral benefits in force everywhere.		En vigueur dans la province. In force in Province.		Réclamations payées dans la province.	Revenu dans la province.
NAME OF ASSOCIATION.	Nombre Number	Montant. Amount.	Nombre Number.	Montant. Amount.	Claims paid in Province.	Income in Province.
Association Canado-Américaine.....	13,164	\$ 9,799,559	3,274	\$ 2,302,400	\$ 32,236	\$ 53,227
Canadian Order of Foresters.....	84,932	84,621,500	21,414	20,793,500	264,099	316,826
Canadian Order of Odd-Fellows.....	2,905	2,228,631	169	147,750	1,580	2,917
Catholic Fraternal League.....	1,967	1,183,150	372	251,300	4,660	7,567
Catholic Order of Foresters.....	150,797	150,942,500	19,728	19,694,500		
Dominion Commercial Travellers Association.....	7,039				52,525	58,730
Dominion Council of Canada & Newfoundland Royal Templers of Temperance.....	4,773	5,333,500	312	332,500	5,810	6,090
Federated Association of Letter Carriers.....	1,161	1,125,500	551	527,500	6,815	6,000
Grand Council of the Canadian Order of Chosen Friends.....	29,580	26,518,357	2,498	1,895,491	35,321	42,830
Knights of Columbus.....	123,979	131,679,400	1,318	1,528,600	11,000	25,691
Ladies Catholic Benevolent Association.....	155,941	128,957,750	757	603,000	2,500	7,017
Odd Fellows Relief Association of Canada.....	25,800	30,686,000	1,752	2,018,000	38,425	29,586
Order of Scottish Clans.....	18,208	10,354,000	137	113,000	750	2,316
Société L'Assomption.....	4,667	1,022,200	74	19,600	635	582
Sons of England Benefit Society of Canada.....	28,421	3,619,850	2,837	317,000	8,491	13,497
Sons of Scotland Benevolent Association.....	5,515	4,061,217	279	85,500	1,604	2,658
Supreme Council of the Catholic Mutual Benefit Association.....	55,489	71,419,750	482	741,900	33,732	27,492
Supreme Council of the Royal Arcanum.....	145,568	246,382,162	1,766	2,693,509	56,542	66,542
Supreme Lodge of the Knights of Pythias.....	72,461	96,506,135	60	74,279		1,477
The Maccabees.....	300,061	362,945,518	864	778,969	24,309	18,398
Union St-Joseph du Canada.....	28,855	27,907,920	21,183	20,158,620	266,676	369,835
Woman's Benefit Association of the Maccabees.....	178,228	134,439,965	288	225,591	3,577	3,477
Women's Catholic Order of Foresters.....	71,897	70,990,750	295	260,500		4,405
Total.....	\$1,511,408	\$ 1,602,725,305	80,410	\$75,563,009	\$ 1,078,787	1,379,073

Sommaire des Etats Annuels des Sociétés de Secours Mutuels Provinciales pour l'année finissant le 31 décembre 1917.

Summary of Annual Statements of Provincial Mutual Benefit Associations, year ending 31st December, 1917.

NOM DE LA SOCIÉTÉ — NAME OF ASSOCIATION	ACTIF — ASSETS						PASSIF — LIABILITIES			Nombre de membres. — Number of members.	Certificats d'assuran- ce en vi- gueur. — Insurance certificate in force.
	Cotisations non re- çues au siège social. — Assessments not received at head office.	Immeubles et prêts sur immeubles. — Real estate and loans on real estate	Obligations, dében- tures, actions, etc. — Bonds, debentu- res, stocks, etc.	En banque et en caisse. — Cash in bank and on hand.	Tout autre — All other.	Total	Réclamations non ajustées — Claims unsettled.	Toute autre. — All other.	Total.		
Alumnae Mutual Benefit Association of the Montreal General Hospital Training School for Nurses.....			5,279	504	58	5,841				83	
Ancient Order of Hibernians in America of the Province of Quebec.....				1,882	1,750	3,632				574	
Association de Bienfaisance des Pompiers de Montréal.....			77,800	2,785		80,585				644	
Association de Bienfaisance et de Retraite de la Police de Montréal.....		151,700	109,700	30,931	1,415	293,746				1,086	
Association de Bienfaisance et de Retraite des Pompiers de Québec.....		16,400		2,746		19,146				163	
Association de Prévoyance et de Secours Mutuels des Bouchers de Montréal		4,000		624		4,624				315	
Association des Bouchers et Commerçants de Lard de Québec.....				1,108	6	1,114				67	
Association de Secours Mutuels du Diocèse de Sherbrooke.....				1,503	2,100	3,603				116	
Association des Employés des Postes de Montréal.....				4,463		4,463	100	187	287	772	
Association Mutuelle de Bienfaisance des Employés de la Librairie Beau- chemin, Ltée.....			270	978		1,248				103	
Association Mutuelle de Bienfaisance des Employés de la Maison J.-O. Gareau Ltée.....				261		261				62	
Bessarabier Hebrew Sick Benefit Society.....		8,459		3,508	2,066	14,033				445	
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Champlain.....				626		626				138	
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Sainte-Germaine No 903				797		797				76	
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Saint-François-de- Sales de la Pointe-Gatineau.....			2,000	412		2,412				90	
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Viel.....				2,640	5	2,645				145	7,250
Caisse de Secours Mutuels enregistrée de la Cour Hochelaga No 214 des Forestiers Catholiques.....				775		775				198	
Caisse des Malades des Forestiers Catholiques de la Cour Saint-Jean- Baptiste No 222.....				194		194				190	
Caisse des Malades et de Frais Funéraires de la Cour Notre-Dame-de- Granby.....				775		775				73	
Caisse des Maladies de la Cour Saint-Jacques de Montréal.....				188		188				228	16,400

Caisse Supplémentaire de Secours Mutuels du Diocèse de Sherbrooke			307	198	505				79
Canadian Hebrew Sick Benefit Association	1,000		2,398	57	3,455				315
Canadian Order of Rechabites		1,919	618		2,537				50
Daughters and Maids of England Benevolent Society		2,100	3,480	68	5,648				305
Diamond Benefit Society of Montreal		1,100	238		1,338				53
Dominion Arsenal Sick Benefit Association			169		169				211
Dominion Commercial Travellers' Mutual Benefit Society		13,087	6,125	117	19,329	2,000		2,000	1,285
Dominion Expressmen's Benefit Society			5,151		5,151				1,054
Fédération Ouvrière Mutuelle du Nord	2,845		2,747		5,592	250	375	625	722
Fonds de Secours des Forestiers Catholiques de la Province de Québec			10,112		10,112				7,238
Fratellanza Italiana del Canada	50		314		364				20
Grand Lodge of Quebec, Knights of Pythias			539	322	861				837
Subordinate Lodges		1,000	2,296	7,140	10,436		549	549	877
Hebrew Sick Benefit Association	15,000	7,775	2,944	2,100	27,819				101
Hungarian Sick Benefit Association	640		620		1,260				232
Independent Hebrew Sick Benefit Association	5,000		3,380	361	8,741				
Independent Order of Odd Fellows, Grand Lodge of Quebec	4,937	2,862		177	7,976				
Subordinate Lodge	110,281	57,367	48,882	45,158	261,688		3,232	3,232	5,938
Independent Order of Odd Fellows, Manchester Unity Friendly Society, Montreal District	14,919	2,944	550		18,413				784
King Edward Sick Benefit Association of Montreal	2,500	20	2,379	511	5,410		215	215	290
King George Sick Benefit Association	2,000		2,312	625	4,937				333
Lachine Nest of Owls			299		299				27
La Nuova Italia Mutual Benefit Society			431		431				38
Montreal Tramways Mutual Benefit Association		164,733	8,394		173,127				2,775
Ordre des Chevaliers de Champlain		100	5,025	989	6,114				1,465,000
Papineau Hebrew Sick Benefit Association			980		980				174
Porters Mutual Benefit Association			770		770				82
St. Joseph Benefit Association of the Parish of Stanstead	3,200		228		3,428				111
St. Lawrence Court Sick & Funeral Benefit Association		1,324	926	51	2,301				134
St. Patrick's Court Benefit Society			461		461				142
St. Patrick's Total Abstinence Mutual Benefit Society of Montreal	2,500		746		3,246				184
Shipworkmen's Mutual Benefit Association of the Port of Montreal		2,389	223		2,612				98
Sick & Funeral Benefit Association of the Loyal Order of Moose of the Province of Quebec			2,961	4,418	7,379		273	273	98
Società Italiana di Mutuo Soccorso di Montreal			2,571		2,571				1,058
Société de Bienfaisance St-Jean-Baptiste de Notre-Dame-de-Granby	2,500	600	895	305	4,300				71
Société des Artisans Canadiens-Français	15,948	839,328	2,479,260	104,426	3,751,614	34,603	5,688	40,291	249
Société des Commis Marchands de Québec			2,025	312,652	2,025				44,405
Société de Secours Mutuels aux Malades			1,952	266	2,218	60	10	70	33,578,062
Société de Secours Mutuels de la Cour Montcalm No 91 de la Rivière-du-Loup									278
Société de Secours Mutuels des Employés de la Maison Eugène Julien Ltée			748		748				93
Société de Secours Mutuels des Français à Montréal			504		504				217
Société de Secours Mutuels Mont-Royal	2,200		854		854				47
Société de Secours Mutuel Notre-Dame-de-Montréal			21		2,221		161	161	43
Société Ecclésiastique de St-Joseph	6,500	18,975	278	390	278				319
Société Mutuelle des Voyageurs de Commerce de Québec			13,622		39,487				248
Société St-Jean-Baptiste de Bienfaisance d'Aylmer	3,900		215		215				565
Société St-Jean-Baptiste de Bienfaisance de Coaticook		4,955	49	400	4,349				52
Société St-Jean-Baptiste de Masson	4,775		247	508	5,710				119
Société St-Jean-Baptiste de Salaberry		7,100	2,148	312	7,235				223
Société St-Jean-Baptiste Permanente de Waterloo		975	1,815		8,915				152
			658	2,400	4,033				223
									30,400
									99,400

Sommaire des Etats Annuels des Sociétés de Secours Mutuels Provinciales, pour l'année finissant le 31 décembre 1917.—Suite

Summary of Annual Statements of Provincial Mutual Benefit Associations, year ending 31st December, 1917.—Continued

NOM DE LA SOCIÉTÉ NAME OF ASSOCIATION	ACTIF — ASSETS						PASSIF — LIABILITIES			Nombre de membres. Number of members.	Certificats d'assuran- ce en vi- gueur. Insurance certificate in force.
	Cotisations non re- çues au siège social. — Assessments not received at head office.	Immeubles et prêts sur immeubles. — Real estate and loans on real estate	Obligations, dében- tures, actions, etc. — Bonds, debentures, stocks, etc.	En banque et en caisse. — Cash in bank and on hand.	Tout autre — All other.	Total.	Réclamations non ajustées. — Claims unsettled.	Tout autre. — All other.	Total.		
The Thos. Davidson Mfg. Co. Ltd, Employees Mutual Benefit Society.....			5,840	1,969		7,809				667	65,000
Union Belge du district de Montréal.....		2,900	10	557	737	4,204				117	
Union des Tailleurs de Cuir de Québec.....				1,495		1,495	8		8	227	
Union du Commerce.....	16	18,760	6,000	3,660	4,044	32,480		431	431	58	52,000
Union Mutuelle des Voyageurs de Commerce.....		6,953		920		7,873	1,100		1,100	620	586,500
Union St-Joseph à St-Roch de Québec.....	440	58,905	11,596	4,214	25,371	100,526		371	371	1,119	808,250
Union St-Joseph à St-Sauveur de Québec.....			25,600	1,854	349	27,803				316	116,300
Union St-Joseph de Drummondville.....	210	62,508	8,867	3,460	4,758	79,803	642		642	1,810	853,350
Union St-Joseph de Lachine.....		22,700		2,737		25,437				414	207,000
Union St-Joseph de la Ville de Mégantic.....			400	2,439	64	2,903				137	
Union St-Joseph de Notre-Dame de Beauport.....		27,265		1,480		28,745	989		989	624	330,786
Union St-Joseph de St-Henri.....		52,464	10,300	104	1,706	64,574				1,291	902,500
Union St-Joseph de St-Hyacinthe.....	385	18,000	109,096	41,197	40,684	209,362				7,284	7,284,000
Union St-Joseph de St-Jean-Baptiste de Québec.....			30,827	701	2,871	34,399	156	270	426	580	
Union St-Joseph de Sherbrooke.....		19,861		2,200	1,089	23,150				402	200,700
Union St-Joseph des Trois-Rivières.....			8,959	200	200	9,359				280	140,000
Union St-Joseph et St-Michel.....		7,000	38,000	914	1,200	47,114	2,075		2,075	1,621	
Union St-Pierre.....	548	91,450	9,000	10,591	44,096	155,685	275	18,474	18,749	3,814	2,740,800
Union Secourable des Cordonniers de Québec.....	36			2,825		2,861				349	
United Shoe Machinery Co Mutual Benefit Association of Canada.....				157		157				104	
Totals.....	\$ 17,583	\$ 1,593,400	\$ 3,230,129	\$ 391,407	\$ 514,094	\$ 5,746,613	\$ 42,258	\$ 30,236	\$ 72,494	98,572	\$50,511,798

Summary of Annual Statements of Provincial Mutual Benefit Associations, year ending 31st December 1917

NOM DE LA SOCIÉTÉ — NAME OF ASSOCIATION	RECETTES — INCOME				DÉBOURSÉS — EXPENDITURE			
	Cotisations et redevances	Intérêts et loyers	Toutes autres	Total	Bénéfices payés	Salaires, comités, commission et organisation	Tous autres	Total
	Assessments and dues	Interest and rent	All others		Benefits paid	Salaries, committees, commission, organization	All others	
Alumnae Mutual Benefit Association of the Montreal General Hospital Training School for Nurses.....	253	186		439			12	12
Ancient Order of Hibernians in America of the Province of Quebec.....	3,195		457	3,652	1,075		2,304	3,379
Association de Bienfaisance des Pompiers de Montréal.....	48,316	3,668	1,092	53,076	48,095	850	515	49,460
Association de Bienfaisance et de Retraite de la Police de Montréal.....	65,484	13,916	5,184	84,584	45,948		2,792	48,740
Association de Bienfaisance et de Retraite des Pompiers de Québec.....	835	915	2,644	4,394	3,819	18	422	4,259
Association de Prévoyance et de Secours Mutuels des Bouchers de Montréal.....	2,194	259	360	2,813	2,167	904	605	3,676
Association des Bouchers et Commerçants de Lard de Québec.....	388	33		421		417	5	422
Association de Secours Mutuels du Diocèse de Sherbrooke.....	1,106	132		1,238	826	40	10	876
Association des Employés des Postes de Montréal.....	2,198	115		2,313	800	520	80	1,400
Association Mutuelle de Bienfaisance des Employés de la Librairie Beauchemin, Ltée.....	877	29	30	936	674		95	769
Association Mutuelle de Bienfaisance des Employés de la Maison J.-O. Gareau Ltée.....	310	7		317	133	75	54	262
Bessarabier Hebrew Sick Benefit Society.....	3,772	235	594	4,601	2,621	462	954	4,037
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Champlain.....	831			831	727	165	247	1,139
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Sainte-Germaine No 903.....	285	30		315	115			115
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Saint-François-de-Sales de la Pointe-Gatineau.....	647	188	181	1,016	491	90	679	1,260
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Viel.....	864	61	43	968	752	75	150	977
Caisse de Secours Mutuels enregistrée de la Cour Hochelaga No 214 des Forestiers Catholiques.....	1,044	16	15	1,075	600	71	227	898
Caisse des Malades des Forestiers Catholiques de la Cour St-Jean-Bap. No 222.....	853	4	141	998	892			892
Caisse des Malades et de Frais Funéraires de la Cour Notre-Dame-de-Granby.....	372	20		392	308			308
Caisse des Malades de la Cour Saint-Jacques de Montréal.....	2,159			2,159	1,805	683	2	2,490
Caisse Supplémentaires de Secours Mutuels du Diocèse de Sherbrooke....	153	11	28	192	50	25	2	77

Sommaire des Etats Annuels des Sociétés de Secours Mutuels Provinciales, pour l'année finissant le 31 décembre 1917.—(Suite).

Summary of Annual Statements of Provincial Mutual Benefit Associations, year ending 31st December, 1917. — (Continued).

NOM DE LA SOCIÉTÉ — NAME OF ASSOCIATION	RECETTES — INCOME				DÉBOURSÉS — EXPENDITURE			
	Cotisations et redevances — Assessments and dues	Intérêts et loyers — Interest and rent	Toutes autres — All others	Total	Bénéfices payés — Benefits paid	Salaires, comités, commissions et organisation — Salaries, committees, commissions, organization	Tous autres — All others	Total
Canadian Hebrew Sick Benefit Association	\$ 1,998	\$ 30	\$ 375	\$ 2,403	\$ 1,459	\$ 304	\$ 412	\$ 2,175
Canadian Order of Richabites	445	116	105	666	200	21	116	337
Daughters and Maids of England Benevolent Society	1,950	186	151	2,287	752	267	647	1,666
Diamond Benefit Society of Montreal	196	21	.....	217	163	15	35	213
Dominion Arsenal Sick Benefit Association	840	6	.....	846	828	80	.....	908
Dominion Commercial Travellers' Mutual Benefit Society	29,705	733	.....	30,438	22,000	1,518	1,123	24,641
Dominion Expressmen's Benefit Society	11,166	84	.....	11,250	8,331	456	478	9,265
Fédération Ouvrière Mutuelle du Nord	4,506	261	2,028	6,795	950	2,006	1,619	4,575
Fonds de Secours des Forestiers Catholiques de la Province de Québec	16,889	81	.....	16,970	4,239	1,135	1,484	6,858
Fratellanza Italiana del Canada	112	15	16	143	.....	47	22	69
Grand Lodge of Quebec, Knights of Pythias	944	34	263	1,241	.....	247	1,030	1,277
Subordinate Lodge	5,580	.....	432	6,012	311	.....	5,222	5,533
Hebrew Sick Benefit Association	8,011	325	132	8,468	4,485	1,590	1,778	7,853
Hungarian Sick Benefit Association	890	18	12	920	233	99	488	820
Independent Hebrew Sick Benefit Association	2,604	85	17	2,706	1,540	465	408	2,513
Independent Order of Odd Fellows, Grand Lodge of Quebec	3,618	255	703	4,576	2,037	966	3,049	6,052
Subordinate Lodge	41,780	10,780	8,305	60,865	23,337	18,022	5,735	47,094
Independent Order of Odd Fellows, Manchester Unity Friendly Society, Montreal District	1,708	2,157	.....	3,865	1,350	248	1,311	2,909
King Edward Sick Benefit Association of Montreal	2,743	63	536	3,342	1,591	489	1,031	3,111
King George Sick Benefit Association	3,433	66	2,458	5,957	2,452	261	2,122	4,835
Lachine Nest of Owls	253	9	44	306	105	50	67	222
La Nuova Italia Mutual Benefit Society	234	20	47	301	286	.....	130	416
*Montefiore Protective & Mutual Benefit Association of Montreal .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Montreal Tramways Mutual Benefit Association	16,710	8,918	8,694	34,322	21,136	.....	8,450	29,595
Ordre des Chevaliers de Champlain	1,689	153	208	2,050	1,271	129	783	2,183
Papineau Hebrew Sick Benefit Association	527	22	111	660	112	122	213	447
Porters Mutual Benefit Association	840	7	116	963	60	72	61	193
St. Joseph Benefit Association of the Parish of Stanstead	624	486	43	1,153	288	122	377	787
St. Lawrence Court Sick & Funeral Benefit Association	851	68	6	925	532	248	24	804
St. Patrick's Court Benefit Society	798	2	172	972	268	328	106	704
St. Patrick's Total Abstinence Mutual Benefit Society of Montreal	209	156	96	461	500	.....	261	761
Shipworkmen's Mutual Benefit Association of the Port of Montreal	723	43	.....	766	554	85	16	655

Sick & Funeral Benefit Association of the Loyal Order of Moose of the Province of Quebec.....	10,869	379	1,301	12,549	3,426	4,302	3,891	11,619
Societa Italian di Mutuo Soccorso di Montreal.....	516	78		594	657	124	39	820
Société de Bienfaisance St-Jean-Baptiste de Notre-Dame-de-Granby.....	2,218	290		2,508	2,225	30	106	2,423
Société des Artisans Canadiens-Français.....	794,025	165,110	32,026	991,161	476,116	60,558	37,993	574,667
Société des Commis Marchands de Québec.....	760	52	145	957	540	312	112	964
Société de Secours Mutuels aux Malades.....	1,527	82	28	1,637	830	196	263	1,289
Société de Secours Mutuels de la Cour Montcalm No 91 de la Rivière-du-Loup.....	661			661	449		48	497
Société de Secours Mutuels des Employés de la Maison Eugène Julien Lte.....	377	19		396	276			276
Société de Secours Mutuels des Français à Montréal.....		25		25				
Société de Secours Mutuels Mont-Royal.....	824	120		944	1,039	81	234	1,354
Société de Secours Mutuels Notre-Dame de Montréal.....	456	1	208	665	352	10	25	387
Société Ecclésiastique de St-Joseph.....	16,518	1,917		18,435	14,309		138	14,447
Société Mutuelle des Voyageurs de Commerce de Québec.....	105	6		111	52		5	57
Société St-Jean-Baptiste de Bienfaisance d'Aylmer.....	654	142	133	929	696	101	124	921
Société St-Jean-Baptiste de Bienfaisance de Coaticook.....	648	9	190	847	397	67	329	793
Société St-Jean-Baptiste de Masson.....	525	264	2	791	675	48	73	796
Société St-Jean-Baptiste de Salaberry.....	2,591	457		3,048	2,673	449	94	3,216
Société St-Jean-Baptiste Permanente de Waterloo.....	606	150		756	420	46	65	531
The Thos. Davidson Mfg. Co. Ltd, Employees Mutual Benefit Society.....	4,870	392		5,262	2,112	2,030	609	4,751
Union Belge du district de Montréal.....	1,049	15	37	1,101	73	6	970	1,049
Union des Tailleurs de Cuir de Québec.....	1,004	39	2	1,045	770	137	100	1,007
Union du Commerce.....	2,046	1,503	1,901	5,450	2,588	973	1,481	5,042
Union Mutuelle des Voyageurs de Commerce.....	10,623			10,623	6,646	2,810	1,082	10,538
Union St-Joseph à St-Roch de Québec.....	14,219	4,561		18,780	8,872	1,398	768	11,038
Union St-Joseph à St-Sauveur de Québec.....	2,478	1,474		3,952	5,735	229	123	6,087
Union St-Joseph de Drummondville.....	19,960	2,110	118	22,188	14,223	2,795	1,317	18,335
Union St-Joseph de Lachine.....	4,446	963		5,409	4,751	374	401	5,526
Union St-Joseph de la Ville de Mégantic.....	759	439	2	1,200	969	138	11	1,118
Union St-Joseph de Notre-Dame de Beauport.....	6,101	1,604		7,705	8,176	500	358	9,034
Union St-Joseph de St-Henri.....	20,409	1,683	43	22,135	12,481	2,161	812	15,454
Union St-Joseph de St-Hyacinthe.....	103,521	10,624		114,145	114,175	6,825	4,232	125,232
Union St-Joseph de St-Jean-Baptiste de Québec.....	4,017	1,481	1	5,529	4,755	388	173	5,317
Union St-Joseph de Sherbrooke.....	4,342	1,651	2	5,995	3,657	350	613	4,620
Union St-Joseph des Trois-Rivières.....	4,242	298		4,540	3,231	271	92	3,594
Union St-Joseph et St-Michel.....	20,563	1,830		22,393	21,044	530	1,008	22,582
Union St-Pierre.....	45,618	8,317	10,845	64,780	45,325	4,457	10,064	59,846
Union Secourable des Cordonniers de Québec.....	1,296	77		1,373	1,002	110	110	1,222
United Shoe Machinery Co Mutual Benefit Association of Canada.....	348	6		354	318	25	4	347
Total.....	\$ 1,404,533	\$ 253,193	\$ 82,823	\$ 1,740,549	\$ 979,303	\$ 126,618	\$ 115,793	\$ 1,221,715

Sommaire de l'Etat Annuel des Sociétés Charitables ayant un permis du Trésorier de la Province.

Summary of Annual Statements of Charitable Associations licensed by the Provincial Treasurer.

NOM DE LA SOCIÉTÉ NAME OF ASSOCIATION	Actif. Assets.	Passif. Liabilities.	Recettes Income.	Déboursés. Expenditure.
L'Assistance Publique.....	\$ 58,368	\$ 845	\$ 11,292	\$ 8,306
L'Association Aide aux aveugles.....	1,901		2,012	134
L'Association Québécoise de la Goutte de Lait de Québec.....	2,031		5,279	6,323
Baron de Hirsch Institute.....	132,566	24,592	14,890	14,890
Catholic Sailors Club of Montreal.....	47,413	643	4,667	10,427
The Charity Organization Society of Montreal.....	33,259	1,495	40,044	47,405
Le Dispensaire Gratuit de L'Enfant-Jésus.....	309	757	847	808
The Female Orphan Asylum of Quebec.....	45,067		2,809	2,665
The Girls Cottage Industrial School.....	2,129		3,802	3,490
The Grace Dart Home.....	52,168	2,372	14,920	10,453
The Hebrew Consumptive Aid Association.....	1,101		3,250	2,908
The Hervey Institute.....	75,387		13,132	13,192
Hôpital St-Joseph pour les Convalescents Pauvres.....	729		1,261	969
The Irish Protestant Benevolent Society of Quebec.....	11,655		370	225
Ladies Hebrew Benevolent Society of Montreal.....			3,885	3,885
Lake Edward Sanatorium.....	62,366		14,848	14,723
L'Œuvre de Protection des Jeunes Filles.....	53,583	3,643	9,912	3,643
Maison St-Vincent de Paul de l'Immaculée Conception.....	15,835	14,491	4,572	396
Montreal Day Nursery.....	54,495		10,295	6,461
Montreal Protestant Orphans & Convalescent Home.....	304,983		12,455	15,085
Montreal Sailors Institute.....	124,516		17,413	8,138
Mount Sinai Sanatorium.....	60,691	5,067	37,485	37,369
Protestant Infants Home of Montreal.....	123,379	16,221	31,285	12,261
Protestant Relief Society of Montreal.....	344		661	368
The Prisoners Aid Association of Montreal.....	2,299	690	981	865
* The Protestant Orphans' Home Ottawa.....				
The Montreal Dispensary.....	25,261	5,000	8,040	3,203
The Quebec Seamen's Institute.....	788		419	399
Rashaya Benevolent Society of Montreal.....	1,438		2,255	631
St. Andrews' Society of Montreal.....	92,189		8,568	6,714
St. Andrews' Society of Quebec.....	2,135		816	429
St. Georges' Society of Montreal.....	92,272	4,164	7,059	5,577
St. Georges' Society of Quebec.....	9,718		1,033	1,136
* Société Catholique Protectrice des Femmes et des Enfants.....				
La Société de Patronage de l'Hôpital des Tuberculeux de Québec.....	158,660		57,704	99,733
The Society for the Protection of Women and Children.....	17,183	11,079	9,912	11,854
Welcome Hall Mission.....	30,086	630	9,030	7,603
Total.....	\$ 1,696,304	\$ 91,689	\$ 367,203	\$ 362,668

1000

* Rapport non transmis—Statement not filed.

Registre des Sociétés de Secours Mutuels (Art. 6950, R. S. P. Q., 1909).—Register of Mutual Benefit Societies (Art. 6950, R. S. P. Q., 1909.)

Société de Secours Mutuels extra-provinciales enregistrées pour faire des affaires dans la province.—Extra Provincial Mutual Benefit Societies registered to do business in the Province.

NON DE LA SOCIÉTÉ. NAME OF ASSOCIATION.	NOM ET ADRESSE DU PRINCIPAL AGENT. NAME AND ADDRESS OF CHIEF AGENT.	MONTANT DU DÉPÔT. AMOUNT OF DEPOSIT.
Association Canado-Américaine.....	Adj. Rivard, 75, St. Peter Street, Quebec.....	\$ 5,000
Canadian Order of Foresters.....	J. E. Drouyn, 5e Rue, 120, Limoilou.....	5,000
Canadian Order of Odd Fellows.....	D. A. Young, 64, Beaver Hall Hill, Montreal.....	5,000
Catholic Fraternal League.....	J. C. H. Dussault, 17, Place d'Armes, Montréal.....	5,000
Catholic Order of Foresters.....	Ernest J. Brassard, 1505, St. James St., Montreal.....	5,000
Dominion Commercial Travellers Association.....	D. Campbell, P. O. Box, Outremont.....	5,000
Dominion Council of Canada & Newfoundland Royal Templers of Temperance.....	Joshua H. Spicer, P. O. Box 2833, Montreal.....	5,000
Federated Association of Letter Carriers.....	David Lepage, 1139, St. Valier Street, Quebec.....	2,000
Grand Council of the Canadian Order of Chosen Friends.....	J. Thurston Smith, 20-42, Bleury St., Montreal.....	5,000
Knights of Columbus.....	J. C. H. Dussault, 17, Place d'Armes, Montréal.....	5,000
Ladies Catholic Benevolent Association.....	J. C. H. Dussault, 17, Place d'Armes, Montreal.....	5,000
Odd Fellows Relief Association of Canada.....	T. J. Potter, P. O. Box 972, Montreal.....	5,000
Order of Scottish Clans.....	Hon. Justice Maclellan, Judges Chambers, Montreal.....	5,000
Société L'Assomption.....	Camille Gaudet, 2491, Mance St., Montreal.....	5,000
Sons of England Benefit Society of Canada.....	Fred. G. Motton, 253a LaSalle Road, Verdun.....	5,000
Sons of Scotland Benevolent Association.....	Hugh Macdiarmid, 260, Durocher Ave., Outremont.....	5,000
Supreme Council of the Catholic Mutual Benefit Association.....	L. E. Choquette, Farnham, Co. Missisquoi.....	5,000
Supreme Council of the Royal Arcanum.....	H. J. Elliott, Canada Life Bldg., Montreal.....	5,000
Supreme Lodge of the Knights of Pythias.....	O. G. Becket, 121 Lewis Av., Montreal.....	5,000
The Maccabees.....	J. E. Roy, 167, Lagauchetière St. west, Montreal.....	5,000
Union St-Joseph du Canada.....	Dr. N. U. Archambault, Hull, P. Q.....	5,000
Woman's Benefit Association of the Maccabees.....	Mary Empey, 40, Grand Trunk St., Montreal.....	5,000
Women's Catholic Order of Foresters.....	J. C. H. Dussault, 17, Place d'Armes, Montreal.....	5,000

Sociétés de Secours Mutuels Provinciales, enregistrées pour faire des affaires dans la province

Provincial Mutual Benefit Societies registered to do business in the Province

Nom de la Société. Name of Association.	Nom et adresse du Secrétaire. Name and address of Secretary.
Alumnae Mutual Benefit Association of the Montreal General Hospital Training School for Nurses.....	Mrs Clayton, Montreal General Hospital, Montreal.
Ancient Order of Hibernians in America of the Province of Quebec.....	M. J. Scott, 755 Atwater Ave, Montreal.
Association de Bienfaisance des Pompiers de Montréal.....	Lt. W. Moore, 121 Craig St. West, Montreal.
Association de Bienfaisance et de Retraite de la Police de Montréal.....	N. L. Grandchamps, City Hall, Montreal.
Association de Bienfaisance et de Retraite des Pompiers de Québec.....	Alex. Lemay, Station No 9, Québec.
Association de Prévoyance et de Secours Mutuels des Bouchers de Montréal.....	W. Sauvé 286 St-Laurent., Montreal.
Association des Bouchers et Commerçants de Lard de Québec.....	Jos. Royer, 41 Avenue Renaud, Québec.
Association de Secours Mutuels du Diocèse de Sherbrooke.....	Rev. A. O. Gagnon, Séminaire St-Charles Borromée, Sherbrooke.
Association des Employés des Postes de Montréal	Jos. Hébert, Montreal Post Office, Montreal.
Association Mutuelle de Bienfaisance des Employés de la Librairie Beauchemin Ltée.....	A. Dufault, 44 Brebœuf St., Montreal.
Association Mutuelle de Bienfaisance des Employés de la Maison J.-O. Gareau Ltée.....	F. Charron, 1716 Clark St., Montreal.
Bessarabian Hebrew Sick Benefit Society.....	S. Libenson, 666 City Hall Ave, Montreal.
Caisse de Maladie de la Cour St-André Avellin.....	J.-A. Bourgeois, St-André Avellin, Co. Labelle.
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Champlain.....	J. Durand, 318 Ave. des Erables, Montréal.
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Ste-Germaine No 903.....	J.-B.-R. Dufour, N. P., Ste-Germaine, Co. Dorchester.
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour St-François de Sales de la Pointe-Gatineau.....	Alp. Legault, St-Frs-de-Sales de Pte-Gatineau.
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Viel.....	J.-T. Nadon, 337 St-André St., Montreal.
Caisse de Secours Mutuels enregistrée de la Cour Hochelaga No 214 des Forestiers Catholiques..	Hubert Rivard, 149 Aylwin, Montréal.
Caisse des Malades des Forestiers Catholiques de la Cour St-Jean-Baptiste No 222.....	A. Sincennes, 728 Henri Julien, Montreal.
Caisse de Maladie et de Frais Funéraires de la Cour Notre-Dame-de-Granby.....	Alfred Martin, Granby, P. Q.
Caisse de Maladie de la Cour St-Jacques de Montréal.....	P.-Z. Nadon, 829 St. Herbert St., Montreal.
Caisse Supplémentaire de Secours Mutuels du Diocèse de Sherbrooke.....	Rev. A.-O. Gagnon, Séminaire St-Charles-Borromée, Sherbrooke.
Canadian Hebrew Sick Benefit Association.....	A. Portner, 3083 Clark St., Montreal.
Canadian Order of Rechabites.....	Charles Maxwell, 574 Marquette St., Montreal.
Daughters and Maids of England Benevolent Society.....	Ralph Fildes, 62 St-Jérôme St., Montreal.
Diamond Benefit Society.....	James Clark, 65 Argyle Ave, Verdun Montreal.
Dominion Arsenal Sick Benefit Association.....	O. P. H. Hardy, 18 d'Youville St., Quebec.
Dominion Commercial Travellers Mutual Benefit Society.....	J.-F. Garrett, P.O. Box 634, Montreal.
Dominion Expressmen's Benefit Society.....	Chas Benson, Dominion Express Bldg., Montreal.
Fédération Ouvrière Mutuelle du Nord.....	E. D. Ouellette, Chicoutimi, P. Q.
Fonds de Secours des Forestiers Catholiques de la Province de Québec.....	C. E. Olivier, 180 St-Jacques St., Montreal.
Fratellanza Italiana del Canada.....	A. M. Daddario, 2380 St-André St., Montreal.
Grand Lodge of the Knights of Pythias of the Province of Quebec.....	J. E. Townsend, 229 Hibernia St., Montreal.
Hebrew Sick Benefit Association.....	H. Feigleson 1081 St. Urbain St., Montreal.
Hungarian Sick Benefit Association.....	Joseph Hausbey, 896 Colonial Ave, Montreal.
Independent Hebrew Sick Benefit Association.....	Léon Cahana, 1265 Cadieux St., Montreal.

**Sociétés de Secours Mutuels Provinciales, enregistrées pour faire des affaires
dans la province—(Suite)**

**Provincial Mutual Benefit Societies registered to do business in the Province—
(Continued)**

Nom de la Société. Name of Association.	Nom et adresse du Secrétaire. Name and address of Secretary.
Independent Order of Odd Fellows Grand Lodge of Quebec.....	T.-J. Potter, 572 Clairemont Ave, Westmount.
Independent Order of Odd Fellows, Manchester Unity Friendly Society, Montreal District.....	G. H. Lang, 2185 Hutchison St., Montreal.
King Edward Sick Benefit Association of Montreal.....	S. Charkin, 1043 De La Roche St., Montreal.
King George Sick Benefit Association.....	A. Simon, 569 St. Lawrence Boulevard, Montreal.
Lachine Nest of Owls.....	W. T. Norwell, 190, 18th Avenue, Lachine.
La Nuova Italia Mutual Benefit Society.....	G. Evangelist, 1428 Marquet St., Montreal.
Le Secours Mutuel aux Malades.....	J. A. Naud, 120a Stadacona, Montréal.
Montreal Tramways Mutual Benefit Association	Patrick Dubée, 74 Craig St. West, Montreal.
Ordre des Chevaliers de Champlain.....	J.-E.-A. Pin, 270 Queen St., Quebec.
Papineau Hebrew Sick Benefit Association.....	Philip Asher, 1067 Marquette St., Montreal.
Porters Mutual Benefit Association.....	A. Potter, 249a St. Antoine St., Montréal.
St. Joseph Benefit Association of the Parish of Stanstead.....	J.-W. Downing, Rock Island, Co. Stanstead.
St. Lawrence Court Sick & Funeral Benefit Association.....	T.-W. McGuire, appartement 5, De La Fontain, 148 St. Hubert St. Montreal.
St. Lawrence Sugar Refineries Ltd Employees Benefit Society.....	N.-F. Mills, 20 River Street, Verdun.
St. Patrick's Court Benefit Society.....	L.-Z. Boudreau, 640 St. Paul St., Montreal.
St. Patrick's Total Abstinence Mutual Benefit Society of Montreal.....	James Easton, 42 Pine Avenue West., Montreal.
Shipworkmen's Mutual Benefit Association of the Port of Montreal.....	Jas Boyle, Board of Trade Bld., Montreal.
Sick Funeral Benefit Association of the Loyal Order of Moose of the Province of Quebec....	Frank J. Angus, 128 Colonial Ave, Montreal.
Societa Italiana di Mutuo Soccorso di Montreal	A. Funaro, 3146 Berri St., Montreal.
Société de Bienfaisance St-Jean-Baptiste de Notre-Dame-de-Granby.....	P. A. Pelletier, 104 Main St., Granby, P. Q.
Société des Artisans Canadiens-Français.....	Henri Roy, Cor. St. Denis & Vitre Sts., Montreal.
Société des Commis Marchands de Québec.....	Emile Hébert, 65 Cremazie St., Quebec.
Société de Secours Mutuels de la Cour Montcalm No 91 de la Rivière-du-Loup.....	J.-A. Bouchard, 45 St-André, Rivière du Loup.
Société de Secours Mutuels des Employés de la Maison Eugène Julien Ltée.....	P. Boutet, 1230 St-Valier St., Quebec.
Société de Secours Mutuels des Français à Montréal.....	J. Canteloup, 347 Avenue Viger, Montréal.
Société de Secours Mutuels Mont-Royal.....	O. Poirie, 1882 Notre-Dame West, Montreal.
Société de secours mutuels Notre-Dame de Montréal.....	J.-A. Dubé, 508 Green Ave, Montréal.
Société Ecclésiastique de St-Joseph.....	Rev. Chs. Beaulieu, Archbishop's Palace, Québec.
Société Mutuelle des Voyageurs de Commerce de Québec.....	P.-E. Gagnon, 120 DesFossés, Québec.
Société St-Jean-Baptiste de Bienfaisance d'Aylmer.....	F. Lamerre, Aylmer, Co. Wright.
Société St-Jean-Baptiste de Bienfaisance de Coaticook.....	Alfred Daigle, Coaticook, Co. Stanstead.
Société St-Jean-Baptiste de Masson.....	Eug. Lacasse, St-Jean-Baptiste St., Masson, Co. Labelle.
Société St-Jean-Baptiste-de-Salaberry.....	E. Poirier, Nicholson St., Valleyfield, P. Q.
Société St-Jean-Bte Permanente de Waterloo.....	J. Jolin, Waterloo, Co. Shefford.
The Thos. Davidson Mfg' Co. Ltd, Employees Mutual Benefit Society.....	F. Skelcher, Chateauguay Basin, Montreal.
Union Belge du District de Montreal.....	A. Sarlet, 1040 Ste. Catherine Est, Montreal.
Union des Tailleurs de Cuir de Québec.....	A. L'Heureux, 21 St-Léon St. Quebec.
Union du Commerce.....	A. Chevalier, 428 Duluth St., Montreal.
Union Mutuelle des Voyageurs de Commerce.....	R.-A. Perreault, 92 Notre-Dame Est, Montreal.
Union St-Joseph à St-Roch de Québec.....	Alfred Croux, 261 St-Joseph St., Quebec.
Union St-Joseph à St-Sauveur de Québec.....	Tél. Poitras, 25 Boisseau St., Quebec.
Union St-Joseph de Drummondville.....	F.-A. Bourgeault, Heriot, St., Drummondville, P.Q.
Union St-Joseph de Lachine.....	Albert Pilon, 15th Street, Lachine, P.Q.
Union St-Joseph de la ville de Mégantic.....	R. Lavallée, Mégantic, P.Q.

**Sociétés de Secours Mutuels Provinciales, enregistrées pour faire des affaires
dans la province—(Suite)**

**Provincial Mutual Benefit Societies registered to do business in the Province—
(Continued)**

Nom de la Société. Name of Association.	Nom et adresse du Secrétaire. Name and address of Secretary.
Union St-Joseph de Notre-Dame de Beauport...	J. Grenier, Beauport Village, Co. Quebec.
Union St-Joseph de St-Henri.....	P.-G. Poirier, 1882, Notre-Dame West, Montreal.
Union St-Joseph de St-Hyacinthe.....	J.-A. Casavant, 125 Girouard St. St-Hyacinthe, P.Q.
Union St-Joseph de St-Jean-Baptiste de Québec..	A. U. Desrochers, 106 Artillery St., Québec.
Union St-Joseph de Sherbrooke.....	F.-P. Vaillancourt, 75 Bowen Ave, Sherbrooke, P. Q.
Union St-Joseph des Trois-Rivières.....	J.-A. Carbonneau, Trois-Rivières, P.Q.
Union St-Joseph et St-Michel.....	J.-E. Champoux, Sorel, P. Q.
Union St-Pierre.....	A. Chénard, 294 Ste-Catherine St. Est, Montreal.
Union Secourable des Cordonniers de Québec. . .	J. Julien, 121 Victoria St., Quebec.
United Shoe Machinery Co. Mutual Relief Asso- ciation of Canada.....	B. Duck, 451 Chambly St., Montreal.

Sociétés charitables enregistrées pour transiger des affaires dans la province de Québec au 1er mai 1918.

Charitable associations registered to transact business in the Province of Quebec on the 1st of May, 1918.

Nom de la Société. Name of Society.	Nom et adresse du Secrétaire. Name and address of Secretary.
Aide aux Aveugles.....	Arthur Letondal 1034 Dorchester West Montreal.
Assistance Publique.....	Arcadius Labrecque, 340 Lagauchetière-E., Montréal.
Association Québécoise de la Goutte de Lait..	Melle Jeanne Prince, 81, Dorchester, Québec.
Baron de Hirsch Institute.....	Harry Bloomfield, 410 Bleury St., Montréal.
Catholic Sailors' Club.....	M. A. Phelan, 157, St. James St., Montreal.
Charity Organization Society of Montreal.....	Robert C. Dexter, 70, Mance St., Montreal.
Church of England Female Orphan Asylum....	Mrs. C. Sewell, 225, Grande Allée, Québec.
Dispensaire Gratuit de l'Enfant-Jésus.....	H.-G. Coupal, M. D., 19 Bld St-Joseph East, Montreal.
Girls Cottage Industrial School.....	Miss Katelen Moore, Victoria Ave., St. Lambert, P. Q.
Grace Dart Home.....	F. G. Payne, 418, St-Antoine, Montreal.
Hebrew Consumptive Aid Association.....	L. Halperen, 16, Pine Ave., Montreal.
Hervey Institute.....	Mrs. Robert Minty, 500, Claremont Ave., Westmount.
Honor League of Canada.....	C. A. Mullen, 84 St. Antoine St., Montreal.
Hôpital St-Joseph pour les Convalescents Pauvres.....	Melle Eva Savignac, 185, De Laroche St., Mont.
Irish Protestants Benevolent Society.....	G. D. Jackson, 111 Mountain Hill, Quebec.
Ladies Committee of the Princess Patricia's Canadian Light Infantry.....	Mrs. Philip Mackenzie, The Marlborough Milton St., Montreal.
Ladies Hebrew Benevolent Society of Montreal..	Miss L. Abinovitch, c/o Miss Hattie Silberman, 4066, Tupper, Montreal.
Lake Edward Sanatorium.....	Raulin Amy, 56 St. Peter St., Quebec.
Maison St-Vincent de Paul de l'Immaculée Conception.....	T. A. Poupart, 596, Papineau, Montréal.
Montreal Day Nursery.....	Mrs M. Lambert, 50, Belmont Park, Montreal.
Montreal Dispensary.....	J. Howard Gills, M. D., 162, Inspector St., Montreal.
Montreal Protestant Orphans' Home.....	Mrs. Robert Armour, 93, Côte des Neiges Bld., Montreal.
Montreal Sailors' Institute.....	Capt. James N. Bales, 6, Place Royale, Montreal.
Montreal Soldiers Wives League.....	Mrs E.-J. Woodburn, 271 Prince Arthur St. West, Montreal.
Mount Sinai Sanatorium.....	A. Z. Cohen, 591, Ste. Catherine-W., Montreal.
Needle Work Guild of Canada.....	Mrs Mary B. Drummond, 9 Ontario Ave Montreal.
(Montreal Branch).....	Mde M. J. Rolland, 257 Hington Ave, Montreal.
Œuvre de la Protection des Jeunes Filles.....	Melle Amélie Smith, 6, du Palais, Québec.
Prisoners' Aid Association of Montreal.....	D. G. Fraser, St-Viateur, Montreal.
Protestant Infants' Home.....	Mrs. M. Northey, 1091, Queen Marys Boulevard, Montreal.
Protestant Orphans' Home, Ottawa.....	Mrs. Hugh B. Lewis, Elgin St., Ottawa, Ont.
Protestant Relief Society.....	Mrs. A. Reeves, 2164 Mance St., Montreal.
Quebec Seamen's Institute.....	J. Thompson, 13, St. James St., Quebec.
Rashaya Benevolent Association.....	Michel Zarbatany, 319 Notre Dame East, Montreal.
Royal Edward Institute.....	H. G. Coupal, M. D., 91, Bld., St. Joseph, Montreal
Société Catholique de Protection et de renseignements de Montréal.....	V. E. Beaupré, 372, Parc Lafontaine, Montréal.
Société Catholique Protectrice des Femmes et des Enfants.....	J. E. Guenette, 177, Beaubien, Montréal.
Société de Patronage de l'Hôpital des Tuberculeux de Québec.....	Ferd. Roy, C. R., 70, St-Paul, Québec.
Society for the Protection of Women and Children.....	J.-M. Campbell, 332 Lagauchetière, Montreal.
St. Andrew's Society of Montreal.....	Allen K. Starke, 443 Aqueduct St., Montreal.
St. Andrew's Society of Quebec.....	Thos. L. Brodie, Morrin College, Quebec.
St. George's Society of Montreal.....	Ernest A. Brice, 5 Mansfield St., Montreal.
St. George's Society of Quebec.....	P. G. Owen, 108, St. Augustin St., Quebec.
Welcome Hall Mission.....	Miss Marion A. Gillespie, 117, St. Antoine St., Montreal.
Westmount Soldiers' Wives' League.....	Mrs T. de Gray Stewart, 404 Wood Ave, Westmount.

Vente à l'encan

Auction Sale

Dans l'affaire de La Cie d'immeubles de St-Roch, ltée, Québec, en liquidation.

Avis est donné par les présentes que MERCREDI, le 22 MAI 1918, à 11 hrs a. m., seront vendus par encan public, à nos bureaux, les immeubles de la dite compagnie en liquidation, comme suit :

1. Les lots maintenant connus et désignés sous les numéros quatorze cent quatre-vingt-douze et quatorze cent quatre-vingt-treize (1492-1493), aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre pour le quartier Jacques-Cartier, de la cité de Québec, consistant en un terrain borné en front, vers le nord, à la rue Saint-Joseph, en arrière, vers le sud, par la ruelle Octave—avec les bâtisses pouvant s'y trouver, circonstances et dépendances;

2. Le lot maintenant connu et désigné sous le numéro quatorze cent quatre-vingt-quatorze-un, (1494-1), des plan et livre de renvoi officiels pour le quartier Jacques-Cartier, de la cité de Québec, étant un terrain s'étendant de la rue Saint-Joseph jusqu'à la ruelle Octave—avec les bâtisses pouvant s'y trouver, circonstances et dépendances;

3. Le lot maintenant connu et désigné sous le numéro quinze cent trente-deux (1532), des plan et livre de renvoi officiels pour le quartier Jacques-Cartier, de la cité de Québec, étant un terrain situé au côté sud de la ruelle Octave—avec les bâtisses pouvant s'y trouver, circonstances et dépendances;

4. Le lot maintenant connu et désigné sous le numéro quinze cent trente-trois (1533), des plan et livre de renvoi officiels pour le quartier Jacques-Cartier, de la cité de Québec, étant un terrain situé au côté sud de la ruelle Octave—avec les bâtisses pouvant s'y trouver, circonstances et dépendances;

5. Un terrain situé au côté sud de la ruelle Octave—avec les bâtisses pouvant s'y trouver, circonstances et dépendances, étant la partie nord-est du lot connu et désigné sous le numéro quinze cent trente-six (1536), des plan et livre de renvoi officiels pour le quartier Jacques-Cartier, de la cité de Québec, ce terrain contenant vingt-huit pieds plus ou moins de front sur la profondeur du dit lot, tel que plus amplement décrit dans un acte de vente par Wilbrod James Miller à F.-X. Drolet, le 3 novembre 1893, E.-J. Angers, N. P., et sujet aux restrictions qui y sont mentionnées, quant au droit de mitoyenneté;

6. Les droits de la dite compagnie en liquidation de construire au-dessus de la ruelle Octave, pour communiquer entre ses propriétés construites et sises sur les deux côtés de la dite ruelle. Ces droits s'appliquent aux lots numéros quatorze cent quatre-vingt-douze, quatorze cent quatre-vingt-treize, quatorze cent quatre-vingt-quatorze, quinze cent trente-deux et quinze cent trente-six (1492-1493-1494-1532 et 1536) du cadastre du quartier Jacques-Cartier, cité de Québec, et sont basés sur un amendement à la loi constituant en corporation la dite cité de Québec, 7 George V, chap. 59, section 10, 1916.

Tous les immeubles et droits immobiliers ci-dessus seront vendus en un seul lot, en bloc, au plus haut et dernier enchérisseur.

Conditions de paiement : Un dépôt de dix pour cent sera exigé sur adjudication, et la balance payable lors de la signature de l'acte de vente.

Les certificats d'enregistrement et les titres sont entre les mains des liquidateurs, pour examen par les intéressés.

Les liquidateurs,

LARUE, TRUDEL & PICHER.

Bureaux : Edifice "Dominion",
126 rue Saint-Pierre, Québec. 1539—17-4

In the matter of La Cie d'immeubles de St-Roch, limitée, Quebec, in liquidation.

Notice is hereby given that on WEDNESDAY, MAY 22nd, 1918, at 11.00 o'clock A.M., will be sold by public auction, at our offices, the immoveable properties of the said company in liquidation, as follows :

1. The lots now known and designated as being numbers fourteen hundred and ninety two and fourteen hundred and ninety-three (1492-1493), of the official plan and book of reference for the cadastre of Jacques-Cartier ward, city of Quebec, consisting in a lot of land bounded in front, towards the north, by Saint Joseph street, in the rear, towards the south, by Octave lane—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies;

2. The lot now known and designated as being the number fourteen hundred and ninety four-one (1494-1), of the official plan and book of reference for the cadastre of Jacques-Cartier ward, city of Quebec, consisting in a lot of land extending from Saint Joseph street to Octave lane—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies;

3. The lot now known and designated as being the number fifteen hundred and thirty two (1532), of the official plan and book of reference for the cadastre of Jacques-Cartier ward, city of Quebec, consisting in a lot of land situated on the south side of Octave lane—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies;

4. The lot now known and designated as being number fifteen hundred and thirty three (1533), of the official plan and book of reference for the cadastre of Jacques-Cartier ward, city of Quebec, consisting in a lot of land situated on the south side of Octave lane—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies;

5. A lot of land situated on the south side of Octave lane—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies, being the northeast part of the lot known and designated as being number fifteen hundred and thirty six (1536), of the official plan and book of reference for the cadastre of Jacques-Cartier ward, containing twenty eight feet more or less in front for the depth of said lot, and more fully described in a deed of sale by Wilbrod-James Miller to F.-X. Drolet, November 3rd, 1893, E.-J. Angers, N.P., subject to restrictions mentioned in said deed of sale, as regards the "mitoyenneté";

6. The rights of the said company in liquidation to build over Octave lane, so as to communicate between its properties erected and situated on both sides of said lane. These rights apply to lots fourteen hundred and ninety-two, fourteen hundred and ninety three, fourteen hundred and ninety four, fifteen hundred and thirty-two and fifteen hundred and thirty six, (1492-1493-1494-1532 and 1536) of the cadastre for Jacques-Cartier ward, city of Quebec, and are governed by an amendment to the law constituting the said city of Quebec into a corporation, 7 George V, chap. 59, section 10, 1916.

All the immoveable properties and rights will be sold in one lot, *en bloc*, to the highest and last bidder.

Conditions of payment : Ten per cent will be required upon adjudication, and the balance payable upon signature of the deed of sale.

The registrar's certificates and titles are in the hands of the liquidators for examination by interested parties.

LARUE, TRUDEL & PICHER,

Liquidators.

Offices : "Dominion" Building,
126 Saint Peter street, Quebec. 1540—17-4

Ventes par Licitation

Sales by Licitation

Avis est donné qu'en vertu d'un jugement de la cour supérieure, siégeant à Trois-Rivières, dans le district de Trois-Rivières, le 12ème jour d'avril 1918, dans une cause dans laquelle Dame Hélène Dumont, veuve de feu Honoré Carignan, en son vivant cultivateur, de la paroisse de Sainte-Angèle-de-Laval, est demanderesse; et Demoiselle Annie Carignan, fille majeure usant de ses droits, de la paroisse de Sainte-Angèle-de-Laval, et Dame Arthémise Richard, veuve de feu Adélar Carignan, en son vivant cultivateur du même lieu, en sa qualité de tutrice à ses deux enfants mineurs: Lucien âgé de 3 ans, et Henri âgé de 18 mois, sont défendeurs, ordonnant la licitation de certains immeubles désignés comme suit :

a. Une terre au rang du petit bois, à Sainte-Angèle-de-Laval, et désignée sous le No 183 du cadastre officiel du comté de Nicolet, pour ladite paroisse de Sainte-Angèle-de-Laval, contenant deux arpents de largeur sur vingt-huit arpents de profondeur, plus ou moins—avec les bâtisses sus-érigées ;

b. Un terrain dans le rang Saint-Simon, à Bécancourt, contenant un demi arpent de largeur sur quatorze de profondeur, plus ou moins, entre Joseph Rheault, au nord-est et Napoléon Héon, au sud-ouest, ce terrain faisant partie du lot de terre No 621 du cadastre officiel du comté de Nicolet, pour ladite paroisse de Bécancourt ;

Les immeubles ci-dessus désignés seront mis à l'enchère et adjugés au plus offrant et dernier enchérisseur le SIXIEME jour de JUIN 1918, cour tenante, dans la salle d'audience du palais de justice de Trois-Rivières, sujets aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier de ladite cour ; et que toute opposition à fin d'annuler, à fin de charge ou à fin de distraire à la dite licitation, devra être déposée au greffe du protonotaire de ladite cour au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication, et que toute opposition à fin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication ; et à défaut par les parties de déposer lesdites oppositions dans les délais prescrits par le présent, elles seront forecloses du droit de le faire.

Daté à Trois-Rivières, ce 26 avril 1918.

Le procureur de la demanderesse,

J.-E. METHOT.

Edifice "Power", Trois-Rivières. 1719—18-2

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure, No 1504. Dame Marie-Anne Raymond, de la cité et du district de Montréal, épouse de Lévy Dupuis, du même lieu, demanderesse ; vs ledit Lévy Dupuis, défendeur.

Avis est par les présentes, donné que, par et en vertu d'un jugement de la cour supérieure, siégeant à Montréal, dans le district de Montréal, le 26 décembre 1917, dans laquelle ladite Dame Marie-Anne Raymond est demanderesse ; et ledit Lévy Dupuis, est défendeur, ordonnant la vente d'un certain immeuble désigné comme suit, savoir :

Un terrain connu et désigné aux plan et livre de renvois officiels de la subdivision d'une partie du numéro dix-huit (18), du village incorporé d'Hochelaga (maintenant ville de Maisonneuve), et portant le numéro 18-401 ; borné au nord-est par une rue projetée numéro 18-406, au sud-ouest par une ruelle numéro 18-393, au sud-est par le numéro 18-400 et au nord-ouest par le numéro 18-402, contenant vingt-quatre pieds

Notice is hereby given that by judgment of the Superior Court, sitting at Three Rivers, in the district of Three Rivers, the twelfth day of April, 1918, in a cause in which Dame Hélène Dumont, widow of late Honoré Carignan, in his lifetime farmer, of the parish of Sainte-Angèle-de-Laval, is plaintiff ; and Miss Annie Carignan, spinster in the enjoyment of her rights, of the parish of Sainte-Angèle-de-Laval, and Dame Arthémise Richard, widow of late Adélar Carignan, in his lifetime farmer, of the same place, in her capacity as tutrix to her minor children: Lucien aged 3 years, and Henri 18 months, are defendants, ordering the licitation of certain immoveables, to wit :

a. A piece of land in the range "du petit bois," at Sainte-Angèle-de-Laval, and known and designated as No. 183 of the official cadastre of the county of Nicolet, for the parish of Sainte-Angèle-de-Laval, containing two arpents in width by twenty-eight arpents in length, more or less—with buildings thereon erected ;

b. A piece of land in range Saint-Simon, at Bécancourt, containing half an arpent of width on fourteen arpents in length, more or less, between Joseph Rheault, at the north east, and Napoléon Héon, at the south west, this land being lot No. 621 of the official cadastre of the county of Nicolet, for the parish of Bécancourt ;

The above described immoveables will be put on for sale and adjudicated to the last and highest bidder, on the SIXTH day of JUNE next (1918), at the sitting of the Superior Court, at the Court House, Three Rivers, subject to the conditions mentioned in the list of charges ; and that all oppositions to the sale or to secure charges must be filed in the prothonotary's office of the said Court, at least twelve days before the date fixed for the sale or adjudication, and that all oppositions for payment must be filed within six days after the adjudication on pain of being foreclosed.

Dated at Three Rivers, this 26th day of April, 1918.

J.-E. METHOT,

Attorney for plaintiff.

"Power" building, Three Rivers. 1720—18-2

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 1504. Dame Marie-Anne Raymond, of the city and district of Montreal, wife of Lévy Dupuis, of the same place, plaintiff ; vs the said Lévy Dupuis, of the same place, defendant.

Notice is hereby given that, by and in virtue of a judgment of the Superior Court, sitting in and for the district of Montreal, rendered on the 26th day of December, 1917, in a cause wherein the said Dame Marie-Anne Raymond was plaintiff ; against Lévy Dupuis, defendant, ordering the licitation of the following immovable designated as follows, to wit :

That certain lot known and described on the plan and book of reference of the subdivision of a part of number (18) eighteenth, of the incorporated village of Hochelaga (now known as the city of Maisonneuve), and bearing number 18-401 ; bounded to the north east by a proposed street number 18-406, to the southwest by a lane number 18-393, to the southeast by number 18-400, and to the northwest, by number

de largeur sur soixante-dix-huit pieds de profondeur formant une superficie de mille huit cent soixante-douze pieds mesure anglaise (1872)—avec bâtisses dessus érigées, et portant les numéros civiques 56 et 58 de la rue Charlemagne.

L'immeuble ci-dessus sera mis à l'enchère et adjugé au plus offrant et dernier enchérisseur, le 18^{ème} DIX-HUITIEME jour de JUIN, mil neuf cent dix-huit (1918), à ONZE heures du matin, cour tenante, dans la salle d'audience du palais de justice, de la cité de Montréal, sujet aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au greffe du protonotaire de ladite cour, au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit, pour la vente et adjudication; et que toute opposition à fin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication; et à défaut par les parties de déposer lesdites oppositions dans les délais prescrits par le présent, elles seront forcloses du droit de le faire.

Le procureur de la demanderesse,
CHARLEMAGNE RODIER.
Montréal, 2 mai 1918. 1825—18-5

18-402, containing twenty four feet in width by seventy eight feet in depth, forming an area of one thousand eight hundred and seventy two feet, English measure, with buildings thereon erected, bearing civic numbers 56 and 58 Charlemagne street.

That immoveable above described will be put up to auction and adjudged to the last and highest bidder, on the EIGHTEENTH (18th), day of JUNE, 1918, sitting the court, in the court room of the court house, in the city of Montreal, at ELEVEN o'clock (11) of the forenoon, subject to the charges, clauses and conditions contained in the list of charges deposited in the office of the prothonotary of the said court, at least twelve days before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication; and that any opposition for payment must be filed within six days after the adjudication; and failing the parties to file such oppositions within the delays hereby limited, they will be foreclosed from so doing.

CHARLEMAGNE RODIER,
Attorney for plaintiff.
Montreal, 2nd May, 1918. 1826—18-2

VENTES PAR LES SHÉRIFS BEAUCE

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour supérieure.—District de Beauce.

Beauce, à savoir:) ROBERT HAMP-
No 3702.) SON & SON, LTD,
demandeurs; contre IRENE TURCOTTE, dé-
fendeur.

1. Un emplacement situé en le village de Sainte-Marie, contenant quarante-sept pieds de front sur cent pieds de profondeur, mesure anglaise; borné en front au chemin public, en arrière au terrain du vendeur ou encore en droite ligne avec l'emplacement du premier emplacement acheté par M. Auguste Turcotte, tenant d'un côté au sud-est au terrain du vendeur ou encore à quarante pieds, mesure anglaise, de l'emplacement du dit Auguste Turcotte, et de l'autre côté, au terrain du vendeur, faisant partie de l'immeuble connu et désigné sous le numéro cinq cent quatre-vingt-quatorze (partie 594), aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre pour la paroisse de Sainte-Marie, dans cette partie faisant aujourd'hui partie du village Sainte-Marie, circonstances et dépendances;

2. Un emplacement situé en le village Sainte-Marie, contenant quarante pieds de front, mesure anglaise, sur environ cent pieds de profondeur, borné en front au chemin public, en arrière au terrain de Alfred Vallée ou encore en ligne droite avec la profondeur du terrain de l'acquéreur et de celui d'Auguste Turcotte, tenant d'un côté au terrain de l'acquéreur, et de l'autre côté à celui dudit Auguste Turcotte, étant l'immeuble connu et désigné sous le numéro cinq cent quatre-vingt-quatorze-trois (594-3) d'un plan montrant la subdivision du lot cinq cent quatre-vingt-quatorze du cadastre officiel de Sainte-Marie, préparé par Mr J.-W. Jacques, arpenteur-géomètre, du village de Saint-Joseph, et faisant partie de l'immeuble connu et désigné sous le numéro cinq cent quatre-vingt-quatorze (partie de 594), aux plan et livre

SHERIFFS' SALES BEAUCE

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.—District of Beauce.

Beauce, to wit:) ROBERT HAMPSON &
No. 3702.) SON, LTD, plaintiffs;
against IRENE TURCOTTE, defendant.

1. That certain emplacement situate in the village of Sainte-Marie, containing forty seven feet in front by one hundred feet in depth, English measure; bounded in front by the public road, in rear by the land of the seller or also in a straight line with the site of the first emplacement bought by Mr. Auguste Turcotte, on one side to the south east by the land of the seller or also a line forty feet distant, English measure, from the emplacement of said Auguste Turcotte, and on the other side by the land of the seller, forming part of the immoveable known and designated under the number five hundred and ninety four (part 594), on the official cadastral plan and book of reference of the parish of Sainte-Marie, in that part thereof forming now part of the village of Sainte-Marie—circumstances and dependencies;

2. That other emplacement situate in the village of Sainte-Marie, containing forty feet in front, English measure, by about one hundred feet in depth; bounded in front by the public road, in rear by Alfred Vallée or also in a straight line with the rear line of the land of the purchaser and that of Auguste Turcotte, on one side by the land of the purchaser, and on the other side by that of Auguste Turcotte, being the immoveable known and designated under the number five hundred and ninety four-three (594-3) on the subdivision plan of the lot five hundred and ninety four of the official cadastre of Sainte-Marie, prepared by Mr. J.-W. Jacques, land surveyor, of the village of Saint Joseph, and forming part of the immoveable known and designated under the number five hundred and ninety four (part 594),

de renvoi officiels du cadastre pour la paroisse de Sainte-Marie, dans cette partie faisant aujourd'hui partie du village Sainte-Marie—circonstances et dépendances.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de Sainte-Marie, Beauce, le ONZE JUIN prochain 1918, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,

GUSTAVE GARANT.

Bureau du shérif.

Saint-Joseph, Beauce 6 mai 1918. 1849—19-2

[Première publication, 11 mai 1918].

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour de circuit.—District de Beauce.

Beauce, à savoir : } **RENE BOLDUC**, demandeur ; contre **ONE-SIME FORTIN**, défendeur.

Les lots de terre numéros onze G, onze H, douze E, douze F, (11-G, 11-H, 12-E, 12-F), du premier rang du canton de Shenley-Nord, comté de Beauce, à la réserve des mines et places de moulin et autres droits mentionnés dans l'acte de vente de David Pozer à Onésime Fortin, devant Lavoie, notaire—circonstances et dépendances.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Martin, le (21) VINGT-UN MAI prochain, (1918), à ONZE heures de l'avant-midi.

Le shérif,

GUSTAVE GARANT.

Bureau du shérif.

Saint-Joseph, Beauce, 16 avril 1918.

1497—16-2

[Première publication, 20 avril 1918.]

BEAUHARNOIS

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour de circuit.—District de Beauharnois.

Valleyfield, à savoir : } **ZEMOUS TREM-**
No 8645. } **BLAY**, cultivateur, de la paroisse de Sainte-Barbe, district de Beauharnois, demandeur ; vs **GUILLAUME BOURGEOIS**, ES-QUALITE, ET AL. défendeurs.

Comme appartenant aux défendeurs :

Un terrain sis et situé dans le cinquième rang d'Edwardstown, dans la paroisse de Sainte-Clothilde, comprenant les lots respectivement connus et désignés sur les plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Saint-Jean-Chrysostôme, comme les lots numéros treize cent quarante-quatre (1344), treize cent quarante-cinq (1345) et treize cent quarante-six (1346), ces trois lots formant deux arpents de largeur sur vingt arpents de longueur—avec les bâtisses dessus construites.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Sainte-Clothilde, comté de Châteauguay, VENDREDI, le QUATORZIE-ME jour de JUIN prochain 1918, à ONZE heures de l'avant-midi.

Le shérif,

JEAN-BTE D'AMOUR.

Bureau du shérif.

Salaberry de Valleyfield, 4 mai 1918. 1829—19-2

[Première publication, 11 mai 1918].

on the official cadastral plan and book of reference of the parish of Sainte-Marie, in that part thereof forming now part of the village of Sainte-Marie—circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Sainte-Marie, Beauce, on the ELEVENTH day of JUNE next, 1918, at TEN o'clock in the forenoon.

GUSTAVE GARANT,

Sheriff.

Sheriff's office.

Saint Joseph, Beauce, 6th May, 1918.

1850—19-2

[First publication, 11th May, 1918].

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Circuit Court.—District of Beauce.

Beauce, to wit : } **RENE BOLDUC**, plaintiff, No. 345. } **tiff**; against **ONE-SIME FORTIN**, defendant.

The lots of land numbers eleven G, eleven H, twelve E and twelve F, (11-G, 11-H, 12-E and 12-F), of the first range of North Shenley, county of Beauce, with the reserve of mines, mill sites and other rights mentioned in a deed of sale by David Pozer to Onésime Fortin, before Lavoie, notary—circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Saint-Martin, on the TWENTY FIRST day of MAY next (1918), at ELEVEN o'clock in the forenoon.

GUSTAVE GARANT,

Sheriff.

Sheriff's office.

Saint-Joseph, Beauce, 16th April, 1918.

1498—16-2

[First publication, 20th April, 1918.]

BEAUHARNOIS

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Circuit Court.—District of Beauharnois.

Valleyfield, to wit : } **ZEMOUS TREM-**
No. 8645. } **BLAY**, farmer, of the parish of Sainte-Barbe, district of Beauharnois, plaintiff ; vs **GUILLAUME BOURGEOIS**, ES-QUALITE ET AL. defendants.

As belonging to the defendants :

That certain lot of land lying and situate in the fifth range of Edwardstown, in the parish of Sainte-Clothilde, comprising the lots respectively known and designated on the official plan and book of reference of the parish of Saint-Jean-Chrysostome, as being the lots numbers thirteen hundred and forty four (1344), thirteen hundred and forty five (1345) and thirteen hundred and forty six (1346), the above three lots containing a total width of two arpents by twenty arpents in depth—with the buildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of the parish of Sainte Clothilde, county of Châteauguay, on FRIDAY, the FOURTEENTH day of JUNE next 1918, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

JEAN-BTE D'AMOUR,

Sheriff.

Sheriff's office.

Salaberry de Valleyfield, 4th May, 1918.

1830—19-2

[First publication, 11th May, 1918].

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour supérieure.—District de Beauharnois.
Valleyfield, à savoir : } **HENRY TRUSTER,**
No 3257. } bourgeois, de la ci-
té d'Outremont, district de Montréal, demandeur;
vs **WOLFE ROSENBERG,** de Grand'Mère, dis-
trict de Trois-Rivières, défendeur.

Comme appartenant au défendeur :

L'emplacement situé à Châteauguay Bassin, dans la province de Québec, connu et désigné sous le numéro un de la subdivision officielle du lot originaire numéro quarante-sept (47-1), des plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Saint-Joachim-de-Châteauguay, mesurant quatre-vingt-sept pieds de largeur par trois cent soixante-quinze pieds de profondeur, dans une direction, et trois cent quarante-sept pieds dans l'autre direction ; borné en front par le grand chemin, en arrière par une ruelle commune avec le terrain sis entre ledit grand chemin et Châteauguay Bassin, immédiatement en front et compris entre le prolongement des deux lignes latérales de la propriété ci-haut décrites, jusqu'à la ligne des eaux ; aussi droit de passage en voitures et à dos d'animaux, en tout temps, dans ladite ruelle commune en arrière, laquelle mesure vingt pieds de largeur, mais sans le droit de l'encombrer ou de l'obstruer.

Avec la maison et les dépendances dessus construites.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale, de la paroisse de Saint-Joachim-de-Châteauguay, JEUDI, le TREIZIEME jour de JUIN prochain 1918, à ONZE heures de l'avant-midi.

Le shérif,

JEAN-BTE D'AMOUR.

Bureau du shérif.

Valleyfield, ce 4 mai 1918. 1831—19-2
[Première publication, 11 mai 1918].

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—District of Beauharnois.
Valleyfield, to wit : } **HENRY TRUSTER,**
No. 3257. } gentleman, of the
city of Outremont, district of Montreal, plaintiff ;
vs **WOLFE ROSENBERG,** of Grand'Mère,
district of Three Rivers, defendant.

As belonging to the defendant :

That certain emplacement situate at Châteauguay Basin, in the province of Quebec, known and designated under number one of the official subdivision of original lot number forty seven (47-1), on the official plan and book of reference of the parish of Saint Joachim-de-Châteauguay, measuring eighty seven feet in width by three hundred and seventy five feet in depth, in one line, and three hundred and forty seven feet, in the other line ; bounded in front by the highway, and in the rear by a common lane with also the ground between the said highway and the Châteauguay Basin, immediately in front and comprised between the prolongation of the two sides lines of the property hereinbefore described, continued until they reach the water mark ; and with the right of passage with vehicles and animals, at all times, in said common lane in rear, measuring twenty feet wide, but without right to encumber or obstruct the same.

With the house and outbuildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of Saint-Joachim-de-Châteauguay, on THURSDAY, the THIRTEENTH day of JUNE next, 1918, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

JEAN-BTE D'AMOUR,

Sheriff.

Sheriff's office.

Valleyfield, this 4th of May, 1918. 1832—19-2
[First publication, 11th May, 1918].

MONTMAGNY

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour supérieure.—Montmagny.
Montmagny, à savoir : } **LA BANQUE NA-**
No 168. } **TIONALE,** corps
politique et incorporé, ayant son bureau principal d'affaires à Québec, et une succursale à Sainte-Marie-de-Beauce, demanderesse ; contre **NAPOLEON BOLDUC,** cultivateur, dans la paroisse de Sainte-Lucie-de-Beauregard, comté de Montmagny, défendeur.

Avis est par le présent donné que la vente des immeubles saisis dans la présente cause, ci-devant annoncée comme devant avoir lieu à la porte de l'église de la paroisse de Sainte-Lucie-de-Beauregard, le septième jour de mai 1918, aura lieu à DIX heures du matin, le DOUZIEME jour de JUIN prochain 1918, à la porte de l'église de la paroisse de Sainte-Lucie-de-Beauregard.

Le shérif,

A. BERNATCHEZ.

Bureau du shérif.

Montmagny, 7 mai 1918. 1899—19-2
[Première publication, 11 mai 1918].

MONTMAGNY

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.—Montmagny.
Montmagny, to wit : } **LA BANQUE NA-**
No. 168. } **TIONALE,** a body
politic and corporate, having its head office at Quebec, and a branch office at Sainte-Marie-de-Beauce, plaintiff ; against **NAPOLEON BOLDUC,** farmer, in the parish of Sainte-Lucie-de-Beauregard, county of Montmagny, defendant.

Notice is hereby given that the sale of the immoveables seized in the present cause, formerly announced to take place at the church door of the parish of Sainte-Lucie-de-Beauregard, on the seventh day of May, 1918, will take place at TEN o'clock in the forenoon, on the TWELFTH day of JUNE next, 1918, at the church door of the parish of Sainte-Lucie-de-Beauregard.

A. BERNATCHEZ,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montmagny, 7th May, 1918. 1900—19-2
[First publication, 11th May, 1918].

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour supérieure.—Beauce.
Montmagny, à savoir : } **A MEDEE RODRI-**
No 2654. } **GUE,** fromager
et cultivateur, de Sainte-Sabine Station, deman-
deur ; contre **ALFRED ROBIDOUX,** de lieux
inconnus, défendeur, à savoir :

Un certain terrain connu et désigné au cadastre officiel de la paroisse de Saint-Camille, comme étant le quart sud-est du lot numéro quarante-

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.—Beauce.
Montmagny, to wit : } **A MEDEE RODRI-**
No. 2654. } **GUE,** cheese-
maker and farmer, of Sainte-Sabine Station,
plaintiff ; against **ALFRED ROBIDOUX,** of
unknown country, defendant, to wit :

A lot known and designated at the official cadastre for the parish of Saint-Camille, as being the quart south-east of the lot number forty five

cinq (¼-45), cinquième rang, canton Bellechasse—avec les bâties dessus construites, circonstances et dépendances.

A distraire cependant :

Les emplacements de Joseph Cloutier, Jean-Baptiste Groleau, Philippe Bertrand, ainsi qu'une source vendue antérieurement au Québec Central, sujet aux mêmes privilèges et droits que peut avoir le Québec Central pour l'exploitation de ladite source.

2. Un terrain ou emplacement vendu antérieurement à Sieur Joseph Fortin par Marie-Louise Grondin—avec bâties dessus construites.

3. Un emplacement de Joseph Fortin, journalier, antérieurement vendu par Genêt & Bolduc.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Camille, le TREIZIEME jour de JUIN prochain 1918, à DIX heures du matin.

Le shérif,

A. BERNATCHEZ.

Bureau du shérif.

Montmagny, 7 mai 1918. 1901—19-2
[Première publication, 11 mai 1918].

FIERI FACIAS DE TERRIS

Cour supérieure.—Beauce.

Montmagny, à savoir : } **THE QUEBEC PRE-SERVING CO.**
No 3613. }

LTEE, corps politique et incorporé, ayant son principal bureau d'affaires à Québec, demanderesse ; contre LIGORI GOUPIL, de Sainte-Sabine, défendeur, à savoir :

Le lot numéro "539", connu et désigné au cadastre officiel pour la paroisse de Sainte-Sabine, comme étant la partie sud-ouest primitive du lot "A", douzième rang, paroisse de Sainte-Sabine—avec les bâties dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de Sainte-Sabine, le QUATORZIEME jour de JUIN prochain 1918, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,

A. BERNATCHEZ.

Bureau du shérif.

Montmagny, 7 mai 1918. 1903—19-2
[Première publication, 11 mai 1918].

(¼-45), fifth row, township Bellechasse—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To take off nevertheless :

1. The emplacements of Joseph Cloutier, Jean-Baptiste Groleau, Philippe Bertrand, also a source formerly sold to the Québec Central, and subject to the same advantages and rights given to the Québec Central for the exploitation of the said source.

2. A piece of land or emplacement formerly sold to Joseph Fortin by Marie-Louise Grondin—with the buildings thereon erected.

3. An emplacement of Joseph Fortin, day-laborer, formerly sold by Genêt & Bolduc.

To be sold at the church door of the parish of Saint-Camille, on the THIRTEENTH day of JUNE next, 1918, at TEN o'clock in the forenoon.

A. BERNATCHEZ,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montmagny, 7th May, 1918. 1902—19-2
[First publication, 11th May, 1918.]

FIERI FACIAS DE TERRIS

Superior Court.—Beauce.

Montmagny, to wit : } **THE QUEBEC PRE-SERVING CO.,**
No. 3613. }

LTED, political body and incorporated, having its head business office at Québec, plaintiff; against LIGORI GOUPIL, of Sainte-Sabine, defendant, to wit :

The lot number "539", known and designated at the official cadastre for the parish of Sainte-Sabine, as being the part south-west primitive of the lot "A", twelfth row, parish of Sainte-Sabine—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Sainte-Sabine, the FOURTEENTH day of JUNE next, 1918, at TEN o'clock in the forenoon.

A. BERNATCHEZ,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montmagny, 7th May, 1918. 1904—19-2
[First publication, 11th May, 1918.]

MONTREAL

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour du recorder.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : } **LA CITÉ DE MONT-**
No 458. } **REAL,** corps incor-

poré de la cité de Montréal, demanderesse ; vs DAME MARIE-ELMIRE-CORDELIA BARBEAU, veuve de Alphonse-de-Liguori-Quesnel, défenderesse.

Un lot de terre ayant front sur la rue Cartier, connu et désigné sous le numéro trente-huit (38), de la subdivision officielle du lot originaire numéro dix-neuf (19), aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre de la paroisse Saint-Laurent, dans cette partie de ladite paroisse maintenant annexée à la cité de Montréal, et formant le quartier Ahuntsic-Bordeaux.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le QUATORZIEME jour de JUIN prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 6 mai 1918. 1869—19-2
[Première publication, 11 mai 1918.]

MONTREAL

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Recorder's Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } **THE CITY OF MON-**
No. 458. } **TREAL,** a body po-

litic and corporate of the city of Montreal, plaintiff ; vs DAME MARIE-ELMIRE-CORDELIA BARBEAU, widow of Alphonse-de-Liguori Quesnel, defendant.

That certain lot of land fronting on Cartier street, known and designated under the number thirty eight (38), of the official subdivision of original lot number nineteen (19), on the official cadastral plan and book of reference of the parish of Saint Laurent, in that part of said parish presently annexed to the city of Montreal, and forming Ahuntsic-Bordeaux ward.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the FOURTEENTH day of JUNE next, at TEN o'clock in the forenoon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 6th May, 1918. 1870—19-2
[First publication, 11th May, 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour du recorder.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : } **LA CITÉ DE MONT-**
No 228. } **REAL**, corps incor-
poré de la cité de Montréal, demanderesse ; vs
LOUIS GOUR, défendeur.

Un lot de terre ayant front sur la rue Saint-Denis, connu et désigné sous le numéro quatre cent un (401), de la subdivision officielle du lot originaire numéro deux cent quarante-six (246), aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre de la paroisse du Sault-au-Récollet, dans cette partie de ladite paroisse maintenant annexée à la cité de Montréal et formant le quartier Ahuntsic-Bordeaux.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le TREIZIEME jour de JUIN prochain, à TROIS heures de l'après-midi.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 6 mai 1918.

1871—19-2

[Première publication, 11 mai 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour du recorder.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : } **LA CITÉ DE MONT-**
No 292. } **REAL**, corps incor-
poré de Montréal, demanderesse ; vs **DAME MYRTLE GLAZZER**, veuve de Jos.-S. McAssey, défenderesse.

Les lots de terre suivants ayant front sur l'avenue du Parc et étant les subdivisions officielles du lot originaire numéro trois cent quarante-cinq (345), aux plan et livre de renvoi officiel du cadastre de la paroisse du Sault-au-Récollet, dans cette partie de ladite paroisse maintenant annexée à la cité de Montréal, et formant le quartier Ahuntsic-Bordeaux, savoir : subdivision numéro huit cent quatre-vingt-douze (892) ; subdivision numéro huit cent quatre-vingt-treize (893) ; subdivision numéro huit cent quatre-vingt-quatorze (894).

Pour être vendus à mon bureau, en la cité de Montréal, le QUATORZIEME jour de JUIN prochain, à MIDI.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 6 mai 1918.

1873—19-2

[Première publication, 11 mai 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour du recorder.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : } **LA CITÉ DE MONT-**
No 82. } **REAL**, corps incor-
poré de Montréal, demanderesse ; vs **PIERRE BURELLE**, défendeur.

Un lot de terre ayant front sur la rue Gonthier, connu et désigné comme étant le lot numéro sept cent quarante-sept (747), de la subdivision officielle du lot originaire numéro quatre cent neuf (409), aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre de la paroisse de la Longue-Pointe.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le TREIZIEME jour de JUIN prochain, à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 6 mai 1918.

1875—19-2

[Première publication, 11 mai 1918.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : } **ELIE MORIN**, deman-
No 4892. } **deur** ; vs **DAME AL-**
BINA MARTEL, épouse séparée de biens de

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Recorder's Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } **THE CITY OF MON-**
No. 228. } **TREAL**, a body po-
litic and corporate of the city of Montreal,
plaintiff ; vs **LOUIS GOUR**, defendant.

That certain lot of land fronting on Saint Denis street, known and designated under the number four hundred and one (401), of the official subdivision of original lot number two hundred and forty six (246), on the official cadastral plan and book of reference of the parish of Sault-au-Récollet, in that part of said parish presently annexed to the city of Montreal, and forming Ahuntsic-Bordeaux ward.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the THIRTEENTH day of JUNE next, at THREE o'clock in the afternoon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 6th May, 1918.

1872—19-2

[First publication, 11th May, 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Recorder's Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } **THE CITY OF MON-**
No. 292. } **TREAL**, a body po-
litic and corporate of Montreal, plaintiff ; vs
DAME MYRTLE GLAZZER, widow of Jos.-S. McAssey, defendant.

The following lots of land fronting on Park avenue and being official subdivisions of original lot number three hundred and forty five (345), on the official cadastral plan and book of reference of the parish of Sault-au-Récollet, in that part of said parish presently annexed to the city of Montreal, and forming Ahuntsic-Bordeaux ward, to wit : subdivision number eight hundred and ninety two (892) ; subdivision number eight hundred and ninety three (893) ; subdivision number eight hundred and ninety four (894).

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the FOURTEENTH day of JUNE next, at TWELVE o'clock NOON.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 6th May, 1918.

1874—19-2

[First publication, 11th May, 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Recorder's Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } **THE CITY OF MONT-**
No. 82. } **REAL**, a body politic
and corporate of Montreal, plaintiff ; vs **PIERRE BURELLE**, defendant.

That certain lot of land fronting on Gonthier street, known and designated as being the lot number seven hundred and forty seven (747), of the official subdivision of original lot number four hundred and nine (409), on the official cadastral plan and book of reference of the parish of Longue-Pointe.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the THIRTEENTH day of JUNE next, at TWO o'clock in the afternoon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 6th May, 1918.

1876—19-2

[First publication, 11th May, 1918.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } **ELIE MORIN**, plaintiff ;
No. 4892. } **vs DAME ALBINA**
MARTEL, wife separated as to property of

Joseph Lamoureux, et ce dernier en autant que besoin pour autoriser son épouse aux fins des présentes, défenderesse.

Un lot de terre ayant front sur la rue Des Carrières, dans le quartier Rosemont, de la cité de Montréal, connu et désigné comme étant la subdivision quatre cent sept du lot originaire numéro deux cent neuf (209-407), aux plan et livre de renvoi officiels du village incorporé de la Côte-de-la-Visitation—avec maison et autres bâties y érigées.

Pour être vendu en mon bureau, en la cité de Montréal, le QUATORZIEME jour de JUIN prochain, à ONZE heures du matin.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 7 mai 1918.

1877—19-2

[Première publication, 11 mai 1918].

FIERI FACIAS DE TERRIS

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir: } OSWALD ROBERT,
No 3042. } demandeur; contre
VITALIEN DUFAULT ET AL, défendeurs.

Un lot de terre sis et situé en la cité de Montréal (ci-devant cité de Maisonneuve), district de Montréal, connu et désigné sous le numéro trois cent dix-neuf (319) de la subdivision officielle du lot originaire numéro huit (8), aux plan et livre de renvoi officiels du village incorporé d'Hoche-laga; borné en front vers le nord-ouest par le lot numéro 8-329 (étant la continuation de la rue Ontario), en profondeur vers le sud-est, par une ruelle No 8-221, d'un côté au nord-est par le lot No 8-318, et de l'autre côté au sud-ouest par le lot No 8-320, contenant vingt-quatre pieds de largeur sur cent cinquante-quatre pieds de profondeur dans une ligne, cent cinquante-quatre pieds et deux pouces dans l'autre, mesure anglaise;

Un lot de terre sis et situé en la cité de Montréal (ci-devant cité de Maisonneuve), district de Montréal, connu et désigné sous le numéro trois cent vingt (320) de la subdivision officielle du lot originaire numéro huit (8), des plan et livre de renvoi officiels du village incorporé d'Hoche-laga; borné en front vers le nord-ouest par le lot No 8-329 (étant la continuation de la rue Ontario) en profondeur vers le sud-est par une ruelle No 8-221, d'un côté au nord-est par le No 8-319, et de l'autre côté au sud-ouest par le No 8-321, contenant vingt-quatre pieds de largeur sur cent cinquante-quatre pieds et deux pouces de profondeur dans une ligne, et cent cinquante-quatre pieds et quatre pouces dans l'autre, mesure anglaise.

Une lisière de terre sise et située en la cité de Montréal (ci-devant cité de Maisonneuve), district de Montréal, étant une partie du lot de terre connu et désigné comme étant le lot numéro trois cent vingt-neuf (329) de la subdivision du lot originaire numéro huit (8), aux plan et livre de renvoi officiels du village incorporé d'Hoche-laga, mesurant la dite partie de lot, dans sa ligne nord-est, quarante-quatre pieds onze pouces et trois quarts, dans sa ligne sud-ouest quarante-cinq pieds, six pouces et un quart sur toute la profondeur comprise par la continuation de la ligne nord-est du lot numéro trois cent dix-neuf (319) et par la continuation de la ligne sud-ouest du lot numéro trois cent vingt (320) jusqu'à la ligne homologuée formant la rue Ontario, bornée comme suit: au nord-est par la continuation nord-est de la ligne du lot trois cent dix-neuf,

Joseph Lamoureux, and the latter in as much as need be to authorize his wife for the purposes hereof, defendant.

A lot of land fronting on Des Carrières street, in Rosemont ward, of the city of Montreal, known and designated as being the subdivision four hundred and seven of the primitive lot number two hundred and nine (209-407) on the official plan and book of reference of the incorporated village of Côte-de-la-Visitation—with house and other buildings thereon erected.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the FOURTEENTH day of JUNE next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 7th May, 1918.

1878—19-2

[First publication, 11th May, 1918].

FIERI FACIAS DE TERRIS

Superior Court.—District of Montréal.

Montréal, to wit: } OSWALD ROBERT, plain-
No. 3042. } tiff; against VITALIEN
DUFALT ET AL, defendants.

A lot of land being and situate in the city of Montreal, (heretofore city of Maisonneuve), district of Montreal, known and designated under the number three hundred and nineteen (319) of the official subdivision of the primitive lot number eight (8), on the official plan and book of reference of the incorporated village of Hoche-laga; bounded in front on the northwest by the lot number 8-329 (being the continuation of Ontario street), in depth on the southeast by a lane No. 8-221, on one side to the northeast by the lot No. 8-318, and on the other side to the southwest by the lot No. 8-320, containing twenty four feet in width by one hundred and fifty four feet in depth in one line, one hundred and fifty four feet and two inches in the other, English measurement;

A lot of land being and situate in the city of Montreal (heretofore city of Maisonneuve), district of Montreal, known and designated under the number three hundred and twenty (320) of the official subdivision of the primitive lot number eight (8), on the official plan and book of reference of the incorporated village of Hoche-laga; bounded in front to the northwest by the lot No. 8-329 (being the continuation of Ontario street), in depth to the southeast by a lane No. 8-221, on one side to the northeast by the No. 8-319, and on the other side to the southwest by the No. 8-321, containing twenty four feet in width by one hundred and fifty four feet and two inches in depth in one line, and one hundred and fifty four feet and four inches in the other, english measurement;

A strip of land being and situate in the city of Montreal (heretofore city of Maisonneuve), district of Montreal, being a part of the lot of land known and designated as being the lot number three hundred and twenty nine (329) of the subdivision of the primitive lot number eight (8), on the official plan and book of reference of the incorporated village of Hoche-laga, the said part of lot measuring, in its northeast, line forty four feet eleven inches and three quarters, in its southwest line forty five feet six inches and one quarter by the whole depth comprised by the continuation of the northeast line of the lot number three hundred and nineteen (319) and by the continuation of the southwest line of the lot number three hundred and twenty (320) as far as the homologous line forming Ontario street, bounded as follows: on the northeast by the

au sud-ouest par la continuation de la ligne sud-ouest du lot numéro trois cent-vingt (320), du côté nord-ouest par la nouvelle ligne homologuée de la rue Ontario, et de l'autre côté sud-est par les lots numéros trois cent dix-neuf et trois cent vingt de la subdivision officielle du lot numéro huit (8), aux dits plan et livre de renvoi officiels—avec les bâtisses dessus construites, le tout étant une seule et même exploitation, ayant front sur la rue Ontario, à Montréal.

Pour être vendus à mon bureau, en la cité de Montréal, le QUATOTZIEME jour de JUIN prochain, à TROIS heures de l'après-midi.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 7 mai 1918.

1879—19-2

[Première publication, 11 mai 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : } LA SOCIÉTÉ D'ADMINISTRATION GÉNÉRALE, une corporation légalement constituée, ayant le principal siège de ses affaires dans les cité et district de Montréal, demanderesse ; vs

THE VICTORIA REALTY COMPANY, une corporation légalement constituée, ayant le principal siège de ses affaires, en les cité et district de Montréal, défenderesse.

Un emplacement situé en la cité de Montréal, ayant front sur la rue Victoria, connu comme étant la partie sud-est du lot No 1338 du cadastre du quartier Saint-Antoine, dans ladite cité, borné comme suit : en front par ladite rue Victoria, en arrière par une ruelle joignant les rues Burnside et Victoria, au sud-est par le lot 1339, et au nord-ouest par le résidu dudit lot—avec les constructions y érigées portant le No 30 de ladite rue Victoria, mesurant cette dite partie 20 pieds par une profondeur de 95 pieds, plus ou moins, avec le droit de passage en commun avec d'autres, en tout temps, dans la ruelle en arrière.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le TREIZIEME jour de JUIN prochain, à MIDI.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 7 mai 1918.

1881—19-2

[Première publication du 13 avril 1918, est nulle].

[Première publication 11 mai 1918].

FIERI FACIAS DE TERRIS

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : } LA CORPORATION SCOLAIRE de la paroisse de Saint-Jean-Baptiste, de Montréal, corps politique et incorporé, ayant son principal bureau d'affaires en les cité et district de Montréal, demanderesse ; et la commission des écoles catholiques de Montréal, corporation légalement constituée, ayant son siège social à Montréal, demanderesse par reprise d'instance ; contre

GEORGE-M. SALHANI, faisant affaires seuls comme importateurs sous les nom et raison sociale de "Salhani Bros", défendeur.

La subdivision quatre-vingt-dix-neuf du lot originaire numéro onze (11-99) du cadastre officiel du village de Saint-Jean-Baptiste, dans le comté d'Hochelaga, en la cité de Montréal, ayant front sur l'avenue Mont-Royal-Est—avec maison portant les numéros 450 à 454.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de

northeast continuation of the line of the lot three hundred and nineteen, on the southwest by the continuation of the line southwest of the lot number three hundred and twenty (320), on the northwest side by the new homologous line of Ontario street, and on the other southeast side by the lots numbers three hundred and nineteen and three hundred and twenty of the official subdivision of the lot number eight (8), on the said official plan and book of reference—with the buildings thereon erected, the whole being one plot fronting on Ontario street, in Montreal.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the FOURTEENTH day of JUNE next, at THREE o'clock in the afternoon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 7th May, 1918.

1880—19-2

[First publication, 11th May, 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } LA SOCIÉTÉ D'ADMINISTRATION GÉNÉRALE, a body politic and corporate, duly incorporated, with head office in the city and district of Montreal, plaintiff ; vs

THE VICTORIA REALTY COMPANY, a body politic and corporate, duly incorporated, with head office in the city and district of Montreal, defendant.

That certain emplacement situated in the city of Montreal, fronting on Victoria street, known as being the south east part of lot No. 1338 of the cadastre of Saint Antoine ward, in said city, bounded as follows : in front by said Victoria street, in rear by a lane communicating with Burnside and Victoria streets, on the south east by the lot 1339, and on the north west by the residue of said lot—with the constructions thereon erected bearing No. 30 in said Victoria street, measuring said part 20 feet in width by 95 feet in depth, more or less, with a right of way in common with others, at all times, in the lane in rear.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the THIRTEENTH day of JUNE next, at TWELVE o'clock noon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 7th May, 1918.

1882—19-2

[First publication of 13th April, 1918, is null].

[First publication, 11th May, 1918].

FIERI FACIAS DE TERRIS

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } THE SCHOOL CORPORATION of the parish Saint-Jean-Baptiste, of Montreal, a body politic and corporate duly incorporated, having its principal place of business in the city and district of Montreal, plaintiff ; and the Catholic School Commission of Montreal, a body politic and corporate, duly incorporated, with head office at Montreal, plaintiff in continuance of suit ; against

GEORGE-M. SALHANI, carrying on business alone as importers under the name of "Salhani Bros", defendant.

Subdivision number ninety nine of original lot number eleven (11-99) of the official cadastre of the village of Saint-Jean-Baptiste, in the county of Hochelaga, in the city of Montreal, fronting on Mont-Royal East avenue—with a house thereon bearing civic numbers 450 to 454.

To be sold at my office, in the city of Montreal,

Montréal, le TREIZIEME jour de JUIN prochain, à ONZE heures du matin.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 7 mai 1918.

1619—19-2

[Première publication, 27 avril 1918 est nulle.]

[Première publication, 11 mai 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir: } LE CREDIT-FON-
No 4799. } CIER FRANCO-

CANADIEN, une corporation légalement constituée, ayant son principal bureau d'affaires dans les cité et district de Montréal, demandeur; vs DAME ELIZABETH DAVIDSON, veuve de Robert-Andrew Dunton ET AL, ES-QUAL., détenteurs.

a. Un lot de terre situé en la ville Lasalle, ayant front sur le fleuve Saint-Laurent, connu et désigné sous No 973, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Lachine, moins cette partie du dit lot de forme triangulaire; bornée au nord-ouest par l'avenue Newman, à l'est par le No 977, des dits plan et livre de renvoi officiels, et au sud par le lot No 974, des mêmes plan et livre de renvoi officiels—moins aussi les parties du dit lot No 973, cédées à la ville de Lasalle, pour l'ouverture de rues et formant partie de la rue Dollard et de l'avenue Newman, en la dite ville—avec bâtisses dessus érigées;

b. Un lot de terre de forme triangulaire formant partie du lot No 977, des dits plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Lachine; borné au sud-est par l'avenue Newman, à l'ouest par le dit lot No 973, et au nord-est par le lot No 1006, des dits plan et livre de renvoi officiels.

Le tout formant une seule et même exploitation.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le TREIZIEME jour de JUIN prochain, à DIX heures de l'après-midi.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 7 mai 1918.

1629—19-2

[Première publication, 27 avril 1918, est nulle.]

[Première publication, 11 mai 1918]

FIERI FACIAS DE TERRIS

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir: } JOSEPH-EDGAR DES-
No 4159. } JARDINS, deman-
deur; vs FREDERIC LAPOINTE, défendeur.

Un lot de terre situé dans la cité de Montréal, connu et désigné comme étant le numéro cinq de la subdivision officielle du lot originaire numéro douze cent dix (1210-5), aux plan et livre de renvoi officiels du quartier Saint-Jacques, étant le coin sud-ouest de l'avenue du parc Lafontaine et de la rue Cherrier—avec toutes les bâtisses dessus érigées.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le VINGT-TROISIEME jour de MAI prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 17 avril 1918.

1507—16-2

[Première publication du 13 avril 1918 est nulle].

[Première publication, 20 avril 1918].

on the THIRTEENTH day of JUNE next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 7th May, 1918.

1620—19-2

[First publication, 27th April, 1918 is null.]

[First publication, 11th May, 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit: } LE CREDIT - FONCIER
No. 4799. } L FRANCO-CANADIEN,

a legally constituted corporation, with its principal place of business in the city and district of Montreal, plaintiff; vs DAME ELIZABETH DAVIDSON, widow of Robert-Andrew Dunton ET AL, ES-QUAL., defendants.

a. A lot of land situate in the town of Lasalle, fronting on the river Saint Lawrence, known and designated under No. 973, on the official plan and book of reference of the parish of Lachine, less that part of the said lot of triangular outline; bounded on the northwest by Newman avenue, on the east by the No. 977, of the said official plan and book of reference, and on the south by the lot No. 974, of the same official plan and book of reference—less also the parts of said lot No. 973 ceded to the town of Lasalle, for opening streets and forming part of Dollard street and Newman Avenue, in said town—with the buildings thereon erected;

b. A lot of land of triangular outline forming part of the lot No. 977, on the said official plan and book of reference of the parish of Lachine; bounded on the southeast by Newman avenue, on the west by the said No. 973, and on the northeast by the lot No. 1006, on the said official plan and book of reference.

The whole forming a single and same plot.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the THIRTEENTH day of JUNE next, at TEN o'clock in the forenoon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 7th May, 1918.

1630—19-2

[First publication, 27th April, 1918, is null.]

[First publication, 11th May, 1918].

FIERI FACIAS DE TERRIS

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit: } JOSEPH-EDGAR DES-
No. 4159. } JARDINS, plaintiff; vs
FREDERIC LAPOINTE, defendant.

That certain lot of land situate in the city of Montreal, known and designated as being the number five of the official subdivision of the original number twelve hundred and ten (1210-5), on the official plan and book of reference of Saint James ward, being the south west corner of park Lafontaine avenue and Cherrier street—with all the buildings thereon erected.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTY THIRD DAY of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 17th April, 1918.

1508—16-2

[First publication of 13th April, 1918 is null].

[First publication, 20th April, 1918].

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir: } **LA COMPAGNIE J.-A.**
 No 4726. } **GUILMETTE, LIMITEE**, corporation légale, ayant sa place d'affaires à Montréal, demanderesse; vs **JOHN McWILLIE ET AL**, défendeurs.

Saisi comme appartenant à Joseph Lefebvre, l'un des défendeurs:

L'immeuble connu et désigné comme étant le numéro deux de la re-subdivision officielle du lot numéro deux cent quarante-trois, de la subdivision officielle du lot numéro trente-trois aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Montréal—avec bâtisses dessus érigées; borné en front vers le sud-ouest par le numéro 33-193 (avenue de l'Épée), vers le nord-ouest par le No 33-244, vers le nord-est par le No 33-262, et vers le sud-est par le No 33-243-1; mesurant vingt-deux pieds de largeur par quatre-vingts pieds de profondeur, formant une superficie de mille sept cent soixante-pieds, mesure anglaise.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le VINGT-TROISIEME jour de MAI prochain, à TROIS heures et DEMIE de l'après-midi.

Le shérif,
L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 17 avril 1918. 1509—16-2
 [Première publication, 20 avril 1918.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir: } **DE RHEA-BERTHE**
 No 2894. } **PREVOST**, de la ville de Westmount, district de Montréal, veuve de Châteauguay de Salaberry, notaire, du même lieu, en sa qualité de grevée de substitution aux biens de Dame Rosalie-Victoire Bernard, en son vivant, veuve de Amable-Cyprien Prevost et Arthur Gagnon, comptable, de la cité de Montréal, en sa qualité de curateur à la substitution ci-dessus mentionnée, demandeurs; contre **JOSEPH CHARTRAND**, défendeur.

Un lot de terre désigné sous le No sept cent trente-six de la subdivision officielle du lot de terre numéro trois cent trente-neuf, aux plan et livre de renvoi officiels du village incorporé de la côte Saint-Louis, ayant front sur la rue Garnier, cité et district de Montréal—avec bâtisses y érigées.

Un lot de terre numéro un de la subdivision officielle du lot de terre numéro sept cent trente-sept de la subdivision officielle du lot de terre numéro trois cent trente-neuf, aux mêmes plan et livre de renvoi, ayant front sur la rue Garnier, cité et district de Montréal—avec constructions y érigées.

Pour être vendus à mon bureau, en la cité de Montréal, le VINGT-TROISIEME jour de MAI prochain, à MIDI.

Le shérif,
L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 17 avril 1918. 1511—16-2
 [Première publication, 20 avril 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit: } **LA COMPAGNIE J.-A.**
 No. 4726. } **GUILMETTE, LIMITED**, a body politic and corporate duly incorporated, having its head office at Montreal, plaintiff; vs **JOHN McWILLIE ET AL**, defendants.

Seized as belonging to Joseph Lefebvre, one of the defendants:

The immoveable known and designated as being the number two of the official re-subdivision of the lot number two hundred and forty three of the official subdivision of the lot number thirty three, on the official plan and book of reference of the parish of Montreal—with the buildings thereon erected; bounded in front towards the south west by the number 33-193 (avenue de l'Épée), towards the north west by the No. 33-244, towards the north east by the No. 33-262, and towards the south east by the No. 33-243-1; measuring twenty two feet in width by eighty feet in depth, and containing one thousand seven hundred and sixty feet in superficies, English measure.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTY THIRD day of MAY next, at HALF PAST THREE o'clock in the afternoon.

L.-J. LEMIEUX,
 Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 17th April, 1918. 1510—16-2
 [First publication, 20th April, 1918.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit: } **DE RHEA-BERTHE**
 No. 2894. } **PREVOST**, of the city of Westmount, district of Montreal, widow of Châteauguay de Salaberry, notary, of the same place, in her quality of heir of entail to the property of Dame Rosalie-Victoire Bernard, in her lifetime widow of Amable-Cyprien Prevost and Arthur Gagnon, accountant, of the city of Montreal, in his quality of curator to the hereinabove mentioned substitution, plaintiffs; against **JOSEPH CHARTRAND**, defendant.

A lot of land designated under the number seven hundred and thirty six of the official subdivision of the lot of land number three hundred and thirty nine, of the official plan and book of reference of the incorporated village of Côte-Saint-Louis, fronting on Garnier street, city and district of Montreal—with the buildings erected thereon.

A lot of land number one of the official subdivision of the lot number seven hundred and thirty seven of the official subdivision of the lot of land number three hundred and thirty nine, on the said official plan and book of reference, fronting on Garnier street, city and district of Montreal—with the buildings erected thereon.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTY THIRD day of MAY next, at NOON.

L.-J. LEMIEUX,
 Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 17th April, 1918. 1512—16-2
 [First publication, 20th April, 1918.]

FIERI FACIAS DE TERRIS

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir: } DAME MARIA RIVEST, épouse commune en biens de Charlemagne Levesque, dûment autorisée à ester en justice, demanderesse; vs CHARLEMAGNE LEVESQUE, défendeur.

Un lot de terre faisant front sur la rue Querbes, en la cité d'Outremont, connu et désigné sous le lot No 133 de la subdivision officielle du lot originaire No 33, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Montréal.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le VINGT-TROISIEME jour de MAI prochain, à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 17 avril 1918. 1513—16-2
[Première publication, 20 avril 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir: } RAPHAEL CHARBONNEAU, demandeur; vs NAPOLEON BELANGER, défendeur.

Un lot de terre situé en la cité de Montréal, ayant front sur la rue de Gaspé, connu et désigné sous le numéro douze cent soixante-neuf de la subdivision officielle du lot originaire deux mille six cent quarante-trois (2643-1269), aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse Saint-Laurent—avec les bâtisses et dépendances sus-érigées.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le VINGT-TROISIEME jour de MAI prochain, à TROIS heures de l'après-midi.

Le shérif,

L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 17 avril 1918. 1515—16-2
[Première publication, 20 avril 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir: } DAME MARY-ANN McMULLEN, de la cité et du district de Montréal, veuve de feu William Campbell O'Flaherty, en son vivant commis, du même lieu, demanderesse; vs les mineurs représentés par WILLIAM SPARK, du même lieu, marchand, alors tuteur desdits mineurs, défendeurs; et ARTHUR CREVIER, de la cité et du district de Montréal, en sa qualité de nouveau tuteur aux enfants mineurs de feu William-Campbell O'Flaherty, en son vivant du même lieu, commis, à savoir: Mary-Angeline O'Flaherty, Nora-Ethel O'Flaherty, Gladys O'Flaherty et Doris O'Flaherty, mis-en-cause.

Comme appartenant audit mis-en-cause à-qualité, Arthur Crevier, les immeubles suivants: à savoir:

Deux lots ayant front sur l'avenue Delorimier, Montréal, décrits comme suit: subdivision trente-sept et trente-huit du plan de subdivision du lot numéro cent soixante et un (161-37 et 38), des plan et livre de renvoi officiels du village incorporé de la Côte-de-la-Visitation;

Un emplacement ayant front sur l'avenue Esplanade, Montréal, connu comme étant la moitié sud-est de la subdivision numéro neuf cent onze du lot officiel numéro onze ($\frac{1}{2}$ s. e. 11-911), des plan et livre de renvoi officiels du village incorporé de la Côte-Saint-Louis—avec les bâtisses dessus construites.

Les murs de côté étant mitoyens.

FIERI FACIAS DE TERRIS

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit: } DAME MARIA RIVEST, wife common as to property of Charlemagne Levesque, duly authorized to ester en justice, plaintiff; vs CHARLEMAGNE LEVESQUE, defendant.

A lot of land fronting on Querbes street, in the city of Outremont, known and designated under the lot No. 133 of the official subdivision of the primitive lot No. 33, on the official plan and book of reference of the parish of Montreal.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTY THIRD day of MAY next, at TWO o'clock in the afternoon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 17th April, 1918. 1514—16-2
[First publication, 20th April, 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit: } RAPHAEL CHARBONNEAU, plaintiff; vs NAPOLEON BELANGER, defendant.

A lot of land situate in the city of Montreal, fronting on de Gaspé street, known and designated under the number twelve hundred and sixty nine of the official subdivision of the primitive lot two thousand six hundred and forty three (2643-1269), on the official plan and book of reference of the parish of Saint Laurent—with the buildings and dependences erected thereon.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTY THIRD day of MAY next, at THREE o'clock in the afternoon.

L.-J. LEMIEUX,

Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 17th April, 1918. 1516—16-2
[First publication, 20th April, 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit: } DAME MARY-ANN McMULLEN, of the city and district of Montreal, widow of the late William-Campbell O'Flaherty, in his lifetime clerk, of the same place, plaintiff; vs minors who were then represented by WILLIAM SPARK, of the same place, merchant, then tutor to the said minors, defendant; and ARTHUR CREVIER, of the city and district of Montreal, in his quality of new tutor of the minor children of the late William-Campbell O'Flaherty, in his lifetime of the same place, clerk, to wit: Mary-Angeline O'Flaherty, Nora-Ethel O'Flaherty, Gladys O'Flaherty and Doris O'Flaherty, mis-en-cause.

As belonging to the said mis-en-cause à-qualité, Arthur Crevier, the following immovables, to wit:

Two certain lots fronting on Delorimier avenue, Montreal, described as follows: subdivision thirty seven and thirty eight on the subdivision plan of lot number one hundred and sixty one (161-37 and 38), on the official plan and book of reference of the incorporated village of Côte-de-la-Visitation;

An emplacement fronting on Esplanade avenue, Montreal, known as the south east half of subdivision number nine hundred and eleven of official lot number eleven (11-911 s. e. $\frac{1}{2}$), on the official plan and book of reference of the incorporated village of Côte-Saint-Louis—with buildings thereon erected.

The gable walls being mitoyen.

Pour être vendus à mon bureau, dans la cité de Montréal, le VINGT-TROISIEME jour de MAI prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

Le shérif,
L.-J. LEMIEUX.

Bureau du shérif.

Montréal, 17 avril 1918. 1517—16-2
[Première publication, 20 avril 1918.]

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTY THIRD day of MAY next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

L.-J. LEMIEUX,
Sheriff.

Sheriff's office.

Montreal, 17th April, 1918. 1518—16-2
[First publication, 20th April, 1918.]

PONTIAC

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour supérieure.—Pontiac.

Province de Québec, } DAME MARIE-L.
District de Pontiac, } BEAULIEU ET
No 1393. } VIR, demandeurs; VS
DAME MARGARET-J.-F. FINDLAY ET AL, défendeurs.

Les îles situées dans la rivière Ottawa et maintenant connues et désignées aux plan et livre de renvoi officiels du canton Waltham, dans le comté de Pontiac, comme étant les îles numéros cinquante-deux et cinquante-quatre (52 et 54) dudit canton Waltham—avec toutes les dépendances qui s'y rattachent.

Pour être vendues au bureau d'enregistrement du comté de Pontiac, dans le village de Bryson, Qué., le VINGT-DEUXIEME jour de MAI 1918, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,
BERNARD-J. SLOAN.

Bureau du shérif.

Bryson, Qué., 13 avril 1918. 1477—16-2
[Première publication, 20 avril 1918].

PONTIAC

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—Pontiac.

Province of Quebec, } DAME MARIE-L.
District of Pontiac, } BEAULIEU ET
No. 1393. } VIR, plaintiffs; VS
DAME MARGARET-J.-F. FINDLAY ET AL, defendants.

Those certain islands situate in the Ottawa river and now known and described in the official plan and book of reference for the township of Waltham, in the county of Pontiac, as islands numbers fifty two and fifty four (52 and 54) of the said township of Waltham—together with all and every the appurtenances thereunto belonging.

To be sold at the registrar's office for the county of Pontiac, in the village of Bryson, Que., on the TWENTY SECOND day of MAY, 1918, at TEN o'clock in the forenoon.

BERNARD-J. SLOAN,
Sheriff.

Sheriff's office.

Bryson, Que., 13th April, 1918. 1478—16-2
[First publication, 20th April, 1918].

QUÉBEC

FIERI FACIAS.

Québec, à savoir : } PIERRE FORTIER, de
No 422. } Sainte-Anne-de-Beau-
pré, rentier; contre JOHN WHITE, de la cité de Québec, et ESTHER WHITE, du même lieu, épouse séparée de biens de John White, à savoir :

La subdivision No 66 (soixante et six) du lot No 105 (cent cinq) du cadastre officiel pour la paroisse de Saint-Colomban-de-Sillery, comté de Québec, étant un emplacement situé sur le parc Saint-Louis—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendue à la porte de l'église paroissiale de Saint-Colomban-de-Sillery, comté de Québec, le TREIZIEME jour de JUIN prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,
CLEOPHAS BLOUIN.

Bureau du shérif.

Québec, 8 mai 1918. 1883—19-2
[Première publication, 11 mai 1918].
[Deuxième publication, 25 mai 1918].

FIERI FACIAS

Cour de circuit.

Saint-Hyacinthe, à savoir : } LA COMPAGNIE
No 399. } D'ASSURAN-
CE MUTUELLE DU COMMERCE CONTRE
L'INCENDIE, corps politique et incorporé, ayant son principal bureau d'affaires en les cité et district de Saint-Hyacinthe; contre CHARLES PAGEAU, de Loretteville, dans les comté et district de Québec, à savoir :

FIERI FACIAS.

Quebec, to wit : } PIERRE FORTIER, of
No. 422. } Sainte-Anne-de-Beau-
pré, annuitant; against JOHN WHITE, of the city of Quebec, and ESTHER WHITE, wife separated as to property of John White, to wit :

The subdivision No. 66 (sixty six) of lot No. 105 (one hundred and five) of the official cadastre for the parish of Saint-Colomban-de-Sillery, county of Quebec, being an emplacement situated on Saint-Louis park—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial church door of Saint-Colomban-de-Sillery, county of Quebec, on the THIRTEENTH day of JUNE next, at TEN o'clock in the forenoon.

CLEOPHAS BLOUIN,
Sheriff.

Sheriff's office.

Quebec, 8th May, 1915. 1884—19-2
[First publication, 11th May, 1918].
[Second publication, 25th May, 1918].

FIERI FACIAS

Circuit Court.

Saint Hyacinthe, to wit : } LA COMPAGNIE
No. 399. } D'ASSURAN-
CE MUTUELLE DU COMMERCE CONTRE
L'INCENDIE, a body politic and corporate, having its principal place of business in the city and district of Saint Hyacinthe; against CHARLES PAGEAU, of Loretteville, in the county and district of Quebec, to wit :

La partie du lot No 637 (six cent trente-sept) du cadastre officiel pour la paroisse de Saint-Ambroise-de-la-Jeune-Lorette, comté de Québec, appartenant à Charles Pageau—avec les bâties dessus construites, circonstances et dépendances; cette dite partie du dit lot étant bornée au nord par la rue Principale de Loretteville, au sud par Lazare Richard, à l'est par François-Xavier Pageau, et à l'ouest par Jean-Baptiste Falardeau, le tout tel qu'il est actuellement.

Pour être vendue à la porte de l'église paroissiale de Saint-Ambroise-de-la-Jeune-Lorette, comté de Québec, le TREIZIEME jour de JUIN prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,

CLEOPHAS BLOUIN.

Bureau du shérif.

Québec, 8 mai 1918.

1885—19-2

[Première publication, 11 mai 1918.]

[Deuxième publication 25 mai 1918.]

FIERI FACIAS.

Cour de recorder.

Québec, à savoir :) LA CITE DE QUEBEC ;
No 1791.) contre CHARLES NO-
REAU, ESTHER POULIN ET AURELIE POULIN, tous de la cité de Québec, conjointement et solidairement.

Le lot No 1639 (mille six cent trente-neuf), du cadastre officiel pour le quartier Jacques-Cartier, maintenant quartier Saint-Roch, de la cité de Québec, étant un emplacement situé sur la rue Sainte-Marguerite—avec les bâties dessus construites ; circonstances et dépendances, sujet à une rente annuelle de \$6.00 payable le 29 septembre, à la succession J.-G. Bossé.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Québec, le TRENTE-UNIEME jour de MAI prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,

CLEOPHAS BLOUIN.

Bureau du shérif.

Québec, 25 avril 1918.

1635—17-2

[Première publication, 27 avril 1918].

[Deuxième publication, 11 mai 1918].

That part of lot No. 637 (six hundred and thirty seven) of the official cadastre for the parish of Saint-Ambroise-de-la-Jeune-Lorette, county of Quebec, belonging to Charles Pageau—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies ; said part of lot being bounded to the north by the Main street of Loretteville, on the south by Lazare Richard, on the east by Francois Xavier Pageau, and on the west by Jean-Baptiste Falardeau, as the whole now subsists.

To be sold at the parochial church door of Saint-Ambroise-de-la-Jeune-Lorette, county of Quebec, on the THIRTEENTH day of JUNE next, at TEN o'clock in the afternoon.

CLEOPHAS BLOUIN,

Sheriff.

Sheriff's office.

Quebec, 8th May, 1918.

1886—19-2

[First publication, 11th May, 1918.]

[Second publication, 25th May, 1918.]

FIERI FACIAS.

Recorder's Court.

Quebec, to wit :) THE CITY OF QUEBEC ;
No. 1791.) against CHARLES
NOREAU, ESTHER POULIN AND AURELIE POULIN, all of the city of Quebec, jointly and severally.

The lot No. 1639 (one thousand six hundred and thirty nine), of the official cadastre for Jacques-Cartier ward, now Saint-Roch ward, of the city of Quebec, being an emplacement situated on Sainte-Marguerite street—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies, subject to an annual ground rent of \$6.00 payable the 29th September, to the estate J.-G. Bossé.

To be sold at my office, in the city of Quebec, on the THIRTY FIRST day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

CLEOPHAS BLOUIN,

Sheriff.

Sheriff's office.

Quebec, 25th April, 1918.

1636—17-2

[First publication, 27th April, 1918.]

[Second publication, 11th May, 1918.]

SAINT-FRANÇOIS

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour supérieure.—District de Saint-François.

Saint-François, à savoir :) LA CITE DE
No 426.) SHERBROOKE,

corporation ayant sa principale place d'affaires en la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, demanderesse ; contre DAME MARIE-EVA DARCHE, de la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, épouse séparée de biens par contrat de mariage de Joseph-M. Nault, marchand, de ladite cité, et ledit J.-M. Nault pour autoriser sa dite épouse aux fins des présentes, défenderesse.

Saisis comme appartenant à la dite défenderesse, Dame Marie-Eva Darche :

Ce certain morceau de terre connu et désigné comme étant le lot numéro soixante-huit (68), sur le plan de subdivision de partie du lot quatorze cent quarante-quatre (Pt. 1444), sur les plan et livre de renvoi officiels pour le quartier sud de la cité de Sherbrooke, ayant cinquante-six 2/10 pieds de front, et soixante et un 15/100 pieds en arrière sur cent douze 15/100 pieds de profondeur, plus ou moins, contenant six mille six cent onze (6611) pieds en superficie, plus ou moins—

SAINT-FRANCIS

FIERI FACIAS DE TERRIS

Superior Court.—District of Saint Francis.

Saint Francis, to wit :) THE CITY OF SHER-
No. 426.) BROOKE, a corpo-

ration having its principal place of business in the city of Sherbrooke, district of Saint Francis, plaintiff ; against DAME MARIE-EVA DARCHE, of the city of Sherbrooke, district of Saint Francis, wife separate as to property by marriage contract of Joseph-M. Nault, merchant, of said city, and the said Joseph-M. Nault to authorize his said wife for the purposes hereof, defendant.

Seized as belonging to said defendant, Dame Marie-Eva Darche :

That certain parcel of land known and designated as being the lot number sixty eight (68), on the subdivision plan of part of the lot fourteen hundred and forty four (Pt. 1444), on the official plan and book of reference for the south ward of the city of Sherbrooke, measuring fifty six feet and 2/10 in front, and sixty one feet and 15/100 in rear by one hundred and twelve feet and 15/100 in depth, more or less, containing six thousand six hundred and eleven (6611) feet

avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendu à mon bureau, au palais de justice, en la dite cité de Sherbrooke, dit district, le VINGT ET UNIEME jour de MAI prochain, 1918, à ONZE heures de l'avant-midi.

Le shérif,

HENRY AYLMEY.

Bureau du shérif,

Sherbrooke, 17 avril 1918. 1521—16-2
[Première publication, 20 avril 1918.]

in superficies, more or less—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at my office, at the Court House, in said city of Sherbrooke, said district, on the TWENTY FIRST day of MAY next, 1918, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

HENRY AYLMEY,

Sheriff.

Sheriff's office.

Sherbrooke, 17th April, 1918. 1522—16-2
[First publication, 20th April, 1918.]

TROIS-RIVIÈRES

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour de circuit.—District des Trois-Rivières.

Trois-Rivières, à savoir: } E.D.-B. BRUNEL-
No 2759. } LE, demandeur;
vs NAPOLEON RANCOURT, défendeur.

Comme appartenant audit défendeur, savoir:

Un terrain situé en la paroisse de Saint-Théophile-du-Lac, étant partie du numéro mille vingt-deux (Pte No 1022), du cadastre hypothécaire de Notre-Dame-du-Mont-Carmel, mesurant soixante et quinze pieds de largeur par cent cinq pieds de profondeur et contenu dans les bornes suivantes: borné en front par le chemin Moussette, en arrière et d'un côté par Willie Désilets et d'autre côté encore par Willie Désilets à vingt-huit pieds de la ligne du terrain de Laurentide Company, Limited—avec maison y érigée, circonstances et dépendances.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Théophile-du-Lac, le VINGT ET UNIEME jour de MAI prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,

CHARLES DUMOULIN.

Bureau du shérif.

Trois-Rivières, 16 avril 1918. 1523—16-2
[Première publication, 20 avril 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS

Cour supérieure.—District des Trois-Rivières.

Trois-Rivières, à savoir: } DAVID - TAN-
No 238. } CREDE TRU-
DEL, demandeur; vs LUDGER GERMAIN, défendeur.

Comme appartenant au dit défendeur, savoir:

Une terre située en la paroisse de Saint-Stanislas-de-la-Rivière-des-Envies, sur le côté nord-est de la Rivière-des-Envies, connue et désignée sous le numéro quatre cent cinquante-sept (No 457), aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Saint-Stanislas, de figure irrégulière, contenant quatre arpents de largeur sur quatorze arpents de profondeur, plus ou moins; bornée en front à la dite Rivière-des-Envies, en profondeur et du côté nord-est, partie à Timothée Lafontaine, partie à Narcisse Lafontaine, partie à Alvida Déry et partie à Pierre Déry, et de l'autre côté au sud-ouest partie à Nérée Germain et partie à Hilaire Lafontaine—avec les bâtisses dessus construites.

Pour être vendue à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Stanislas-de-la-Rivière-des-Envies, le VINGT-DEUXIEME jour de MAI prochain, à DIX heures du matin.

Le shérif,

CHARLES DUMOULIN.

Bureau du shérif.

Trois-Rivières, 17 avril, 1918. 1525—16-2
[Première publication, 20 avril 1918.]

THREE RIVERS

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Circuit Court.—District of Three Rivers.

Three Rivers, to wit: } E.D.-B. BRUNELLE.
No. 2759. } plaintiff; vs NA-
POLEON RANCOURT, defendant.

As belonging to said defendant, to wit:

That certain lot of land situate in the parish of Saint-Théophile-du-Lac, being part of the number one thousand and twenty two (pt. No. 1022), of the hypothecary cadastre of Notre-Dame-du-Mont-Carmel, measuring seventy five feet in width by one hundred and five feet in depth and contained within the following boundaries: bounded in front by Moussette road, in rear and on one side by Willie Desilets, and on the other side by Willie Desilets, also by a line twenty eight feet distant from the land of the Laurentide Company, Limited—with a house thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Saint-Théophile-du-Lac, on the TWENTY-FIRST day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

CHARLES DUMOULIN,

Sheriff.

Sheriff's office.

Three Rivers, 16th April, 1918. 4524—16-2
[First publication, 20th April, 1918.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS

Superior Court.—District of Three Rivers.

Three Rivers, to wit: } DAVID - TANCRE-
No 238. } DE TRUDEL,
plaintiff; vs LUDGER GERMAIN, defendant.

As belonging to said defendant, to wit:

That certain farm situate in the parish of Saint-Stanislas-de-la-Rivière-des-Envies, on the north east side of Rivière-des-Envies, known and designated under the number four hundred and fifty seven (No. 457), on the official plan and book of reference of the parish of Saint Stanislas, of irregular outline, containing four arpents in width by fourteen arpents in depth, more or less; bounded in front by the said Rivière-des-Envies, in depth and on the north east side partly by Timothée Lafontaine, partly by Narcisse Lafontaine, partly by Alvida Déry and partly by Pierre Déry, and on the other side to the south west partly by Nérée Germain and partly by Hilaire Lafontaine—with the buildings thereon erected.

To be sold at the church door of the parish of Saint-Stanislas-de-la-Rivière-des-Envies, on the TWENTY SECOND day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

CHARLES DUMOULIN,

Sheriff.

Sheriff's office.

Three Rivers, 17th April, 1918. 1526—16-2
[First publication, 20th April, 1918.]

Nominations

Il a plu à son honneur le lieutenant-gouverneur, de l'avis et du consentement du Conseil exécutif, de faire les nominations suivantes :

Québec, 12 avril 1918.

M. Thomas-M. Houghton, de la cité de Québec, grand constable, du district de Québec.

Québec, 18 avril 1918.

M. Louis-A. Jacques, de Montréal, chef de la police du revenu du district de Montréal.

1919

Appointments

His Honour the Lieutenant-Governor has been pleased, by and with the advice and consent of the executive council, to make the following appointments, viz :

Quebec, 12th April, 1918.

Thomas-M. Houghton, of the city of Quebec, to be high constable of the district of Quebec.

Quebec, 18th April, 1918.

Louis-A. Jacques, of Montreal, to be chief of the revenue police of the city of Montreal.

1920

Proclamation

Proclamation

Canada,
Province de
Québec.
[L. S.]

P.-E. LEBLANC.

GEORGE V, par la Grâce de Dieu, Roi du Royaume Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande et des possessions britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes,

A tous ceux qui ces présentes verront ou qu'elles peuvent concerner—SALUT :—

PROCLAMATION.

LOMER GOUIN,) ATTENDU qu'en vertu
Procureur-Général.) des dispositions de
l'article 3109 des Statuts refondus de Québec,
1909, il est loisible au lieutenant-gouverneur
d'abolir toutes cours de circuit de comté ;

ET ATTENDU qu'il Nous a été démontré qu'il est dans l'intérêt de la bonne administration de la justice d'abolir la "cour de circuit dans et pour le comté de Témiscouata, à l'Isle-Verte" ainsi que la "cour de circuit dans et pour le comté de Kamouraska, dans le village de Kamouraska ;"

A CES CAUSES, du consentement et de l'avis du Conseil exécutif de Notre province, Nous avons réglé et ordonné, et par les présentes réglons et donnons qu'à compter de la publication de Notre présente proclamation, la "COUR DE CIRCUIT DANS ET POUR LE COMTE DE TEMISCOUATA", tenue jusqu'ici à l'Isle Verte et la "COUR DE CIRCUIT DANS ET POUR LE COMTE DE KAMOURASKA", tenue jusqu'ici dans le village de Kamouraska, seront et sont abolies, et en conséquence de la suppression de ces cours, Nous réglons et ordonnons que les registres, archives et dossiers qui y sont déposés, soient transmis sans délai dans le greffe de la Cour de Circuit, à Fraserville qui est le chef lieu du district de Kamouraska.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous nos féaux sujets et tous autres que les présentes pourront concerner, sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec. TÉMOIN : Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable SIR PIERRE-EVARISTE LEBLANC, chevalier-commandeur de Notre ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges,

Canad
Province of
Quebec.
[L. S.]

P.-E. LEBLANC.

GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, and of the British Dominions beyond the Seas, KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

To all to whom these presents shall come or whom the same may concern,—GREETING :

PROCLAMATION.

LOMER GOUIN,) WHEREAS under and
Attorney General.) by virtue of the pro-
visions of article 3109 of the Quebec Revised
Statutes, 1909, the Lieutenant-Governor may
abolish any county Circuit Court ;

AND WHEREAS it that been shewn to Us to be in the interest of the proper administration of justice to abolish the "Circuit Court in and for the county of Temiscouata, at L'Isle Verte", and the "Circuit Court in and for the county of Kamouraska, in the village of Kamouraska",

THEREFORE, with the advice and consent of the Executive Council of Our Province, We have ruled and ordered and do by these presents rule and order that on, from and after the publication of this Our present proclamation, the "CIRCUIT COURT IN AND FOR THE COUNTY OF TEMISCOUATA", held up till now at L'Isle Verte and the "CIRCUIT COURT IN AND FOR THE COUNTY OF KAMOURASKA", held up till now in the village of Kamouraska, shall be and are hereby abolished, and in consequence of the abolishment of such courts, We rule and order that the books, papers and records of the above courts so abolished be transmitted without delay to the office of the clerk of the Circuit Court, at Fraserville, the chief-lieu of the district of Kamouraska.

OF ALL WHICH Our loving subjects and all others whom these presents may concern, are, hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these our Letters to be made Patent, and the Great-Seal of Our said Province of Quebec to be hereunto affixed: WITNESS Our Right Trusty and Well Beloved the Honourable SIR PIERRE-EVARISTE LEBLANC, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint-

lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, à QUEBEC, ce SIXIEME jour du mois de MAI, l'an de grâce mil neuf cent dix-huit et de Notre règne le huitième.

Par ordre,
Le sous-secrétaire de la province,
C.-J. SIMARD.

1917

Michael and Saint-George, Lieutenant-Governor of Our Province of Quebec. At Our Government House, in Our City of QUEBEC, this SIXTH day of the month of MAY, in the year of Our Lord, one thousand nine hundred and eighteen, and in the seventh of Our Reign.

By command,

C.-J. SIMARD,
Deputy Provincial Secretary.

1918

Lettres patentes

"Bellefeuille & Trépanier, limitée".

Avis est donné au public que, en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du vingt-sixième jour d'avril 1918, constituant en corporation M.M. Auguste Bellefeuille, briquetier; Bruno-J. Trépanier, menuisier; François Bellefeuille, dessinateur, de Trois-Rivières; Joseph-François Trépanier, contre-maître; et Louis-Ovide Baribeault, notaire, de Shawinigan-Falls; dans les buts suivants:

Faire le commerce de construction en général; Entreprendre la construction de bâtisses, vaisseaux, ponts, viaducs, tunnels, écluses, pavages, quais, voies-ferrées, canaux et aqueducs et faire tous les ouvrages de charpenterie, maçonnerie, menuiserie et autres ouvrages nécessaires pour la construction, réparations et améliorations de semblables entreprises;

Faire le commerce du bois, de la pierre, de la brique, du fer et du ciment et autres articles de construction et à cette fin acquérir à quelques titres que ce soit des matériaux de toutes sortes, machines et outillages, les établissements et les ateliers propres au développement et plus large exercice de l'industrie de la compagnie;

Acquérir par achat, bail, permis, concession ou autrement et entretenir, exploiter et développer des chutes d'eau, barrages, passages, tunnels, conduits et autres travaux, outillages et bâtiments, pour la manufacture, production et conversion de la force électrique et hydraulique ou autre, pour les fins et dans l'intérêt de la compagnie;

Manufacturer, acheter ou autrement acquérir, détenir, posséder, utiliser, vendre, céder et transférer, négocier et disposer des effets et articles et produits et marchandises et propriétés de toutes sortes de la compagnie;

Construire, améliorer ou entretenir, gérer ou contrôler des chemins, voies, ponts, réservoirs, cours d'eau, quais, manufacture, usines électriques, boutiques, magasins et autres travaux et facilités qui paraissent propres à favoriser directement ou indirectement les intérêts de la compagnie, et contribuer, subventionner ou autrement aider à leur construction, amélioration, entretien, administration ou contrôle;

Prendre, acquérir, acheter, posséder, utiliser, développer, vendre, transférer, louer, hypothéquer, échanger et disposer de biens fonds et propriétés immobilières ou tout intérêt ou droit en ceux d'aucune espèce et nature quelconque;

De procurer à ses clients les services professionnels d'architectes, d'arpenteurs, d'ingénieurs-civils, d'ingénieurs de mines, ingénieurs hydrographes ou ingénieurs mécaniciens, pourvu que ces services soient requis ou rendus sans dérogation aux privilèges et aux dispositions des lois régissant ces professionnels;

Letters patent

"Bellefeuille & Trépanier, limitée".

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the lieutenant governor of the Province of Quebec, bearing date the twenty sixth day of April, 1918, incorporating Messrs. Auguste Bellefeuille, brickmaker, Bruno-J. Trépanier, joiner, François Bellefeuille, draughtsman, of Three Rivers, Joseph-François Trépanier, foreman, and Louis-Ovide Baribeault, notary, of Shawinigan Falls, for the following purposes:

To carry on the construction business in general;

To undertake the construction of buildings, vessels, bridges, viaducts, tunnels, dams, pavements, wharves, railways, canals and aqueducts and do any carpentry, masonry, joinery and other work necessary for the construction, reparation and improvement of similar undertakings;

To deal in lumber, stone, brick, iron and cement and other building materials and for such purpose acquire under any title whatsoever materials of all kinds, machinery and equipment, the establishments and workshops suitable for the development and greater exercise of the business of the company;

To acquire by purchase, lease, permit, concession or otherwise and maintain, operate and develop water-falls, dams, passages, tunnels, conduits and other works, equipment and buildings for the manufacture, production and conversion of electric and water power or other for the purposes and in the interest of the company;

To manufacture, purchase or otherwise acquire, hold, own, utilize, sell, assign and transfer, trade in and dispose of the effects, articles, products, merchandise and property of all kinds of the company;

To construct, improve or maintain, manage or control roads, ways, bridges, reservoirs, water courses, wharves, factories, electrical workshops, workrooms, stores and other works and facilities that appear conducive to directly or indirectly favor the interests of the company, and contribute, subsidize or otherwise aid in their construction, improvement, maintenance, administration or control;

To take, acquire, purchase, hold, utilize, develop, sell, transfer, lease, hypothecate, exchange and dispose of real estate and immoveable property or any interest or right in same of any kind and nature whatsoever;

To afford to its customers the professional services of architects, surveyors, civil engineers, mining engineers, hydrographic engineers, mechanical engineers, provided such services be required or rendered without derogating to the privileges and provisions of the laws governing such professions;

Agir comme agent d'immeubles, pouvoir émettre des obligations et des débetures, acquérir aucune propriété, payer aucune obligation que la compagnie contractera avec des obligations, des débetures ou des actions du capital de la dite corporation;

Faire les arrangements avec toutes autres autorités municipales, locales ou autrement qui peuvent être utiles aux objets de la compagnie et obtenir de toutes telles autorités tous les droits, privilèges ou concessions que la compagnie peut juger à propos d'obtenir et faire exercer ou remplir avec icelles tous tels arrangements, droits, privilèges et concessions;

Se joindre avec toutes autres compagnies ayant des objets en tout ou en partie semblables aux objets de la compagnie ou qui peuvent être conduits avantageusement en rapport avec la présente compagnie;

Développer et diviser en lots de terre toutes propriétés immobilières et d'y installer et maintenir tous chemins, voies, parcs, places publiques, terrains de jeux, ronds à patiner;

Émettre, répartir et distribuer des actions libérées et non sujettes à appel, débetures ou valeurs de la présente compagnie en paiement total ou partiel des biens, droits, actions débetures ou valeurs d'aucune autres corporations que la présente compagnie acquerra pour les fins de son entreprise;

Tirer, faire, accepter, endosser, escompter, négocier et émettre des billets promissaires, des lettres de change, connaissements, débetures et autres instruments négociables et transférables;

De payer pour tous services rendus à la compagnie ou par elle remis ou pour toutes acquisitions de la compagnie, en actions libérées de la compagnie ou en deniers comptant, ou partie en actions libérées ou partie en deniers comptants;

D'émettre des bons, obligations, débetures ou autres valeurs de la compagnie et de les donner en garantie ou les vendre pour les prix et sommes jugés convenables, pourvu que tels bons, telles obligations ou autres valeurs, telles débetures ne soient pas pour une somme moindre que celle de cent piastres (\$100.00);

D'hypothéquer ou donner en garantie les immeubles de la compagnie ou donner en garantie les biens meubles de la compagnie ou donner ces deux espèces de garanties pour assurer le paiement de tels bons, obligations, débetures ou autres valeurs et de tous emprunts de deniers faits pour les fins de la compagnie, sous le nom de "Bellefeuille & Trépanier", avec un fonds social de quarante-neuf mille cinq cent piastres (\$49,500.00) divisé en quatre cent quatre-vingt-quinze (495) de cent piastres (\$100.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera à Trois-Rivières.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce vingt-sixième jour d'avril 1918.

Le sous-secrétaire de la province,

1893—19-2

C.-J. SIMARD.

To act as real estate agents with power to issue bonds and debentures, acquire any property, pay any indebtedness which the company may contract with bonds, debentures or shares of the capital stock of said corporation;

To enter into any agreement with any other authority, municipal, local or otherwise, which may be conducive to the company's objects and to obtain from such authorities all the rights, privileges or concessions which the company may think fit to obtain, and to carry on, exercise or carry out in connection therewith any such agreements, rights, privileges and concessions;

To amalgamate with any other company having objects altogether or partly similar to those of the company or capable of being advantageously carried on in connection with the present company;

To develop and subdivide into building lots any immoveable property and to lay out and maintain any roads, ways, parks, squares, play grounds and skating rinks thereon;

To issue, allot and distribute paid up and non-assessable shares, debentures or securities of the present company in full or part payment of property, rights, shares, debentures or securities of any corporations which the present company may acquire for the purposes of its undertaking;

To draw, make, accept, endorse, discount, negotiate and issue promissory notes, bills of exchange, bills of lading, debentures and other negotiable and transferable instruments;

To pay for all services rendered to the company or required by the company or any acquisitions of the company in paid up shares or partly in cash;

To issue bonds, debentures, or other securities of the company or pledge or sell same for such price and amount deemed proper, provided each such bonds, debentures or other securities be not for a less sum than one hundred dollars (\$100.00).

To hypothecate or mortgage the immoveables of the company or pledge its moveables or give both the above kinds of securities to guarantee the payment of such bonds, debentures or other securities or the payment of any loans made for the company's purposes, under the name of "Bellefeuille & Trépanier", with a capital stock of forty nine thousand five hundred dollars (\$49,500.00), divided into four hundred and ninety five (495) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The principal place of business of the corporation, will be at Three Rivers.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this twenty sixth day of April, 1918.

C.-J. SIMARD,

1894—19-2

Assistant Provincial Secretary.

"Canadian Ferro Alloys, Limited".

Avis est donné au public que, en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 25 avril 1918, constituant en corporation MM. Lawrence Macfarlane, avocat et conseil du roi, Gordon-Walters MacDougall, avocat et conseil du roi; William-Bridges Scott, et John Macnaughton, avocats; James-Geary Cartwright, gérant de bureau; Florence Rodger et Ethel Maud Kelly, sténographes, de Montréal, pour les fins suivantes:

"Canadian Ferro Alloys, Limited".

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the province of Quebec, bearing date the twenty-fifth day of April, 1918, incorporating, Lawrence Macfarlane, advocate and King's Counsel; Gordon-Walters MacDougall, advocate and King's Counsel; William-Bridges Scott, and John Macnaughton, advocates; James-Geary Cartwright, office manager; Florence Rodger and Ethel Maud Kelly, stenographers, of Montreal, for the following purposes:

Manufacturer, acheter, vendre et autrement acquérir et disposer de toutes sortes de métaux, minéraux, substances minérales, produits miniers, chimiques ainsi que de tous autres produits et sous-produits s'y rattachant, et manufacturer, acheter, vendre, louer, actionner, trafiquer et aliéner toutes espèces de fourneaux, cornues, cubilots, machines, outils, instruments, procédés et engins mécaniques d'aucune dénomination et nature quelconque qui seront jugés indispensables ou utiles auxdites fins, et généralement acheter, fabriquer ou autrement acquérir, posséder, détenir, trafiquer, vendre, céder et transférer ou autrement disposer de toutes les autres espèces d'effets, denrées et marchandises se rattachant ou se rapportant en aucune manière à ladite industrie; exercer l'industrie de manufacturiers et marchands de toutes sortes d'appareils, devis, trouvailles, outils, mécanismes, accessoires, procédés et objets qui peuvent servir ou être utiles dans la fabrication d'aucun des articles précités; et miner, creuser, manufacturer et préparer pour le marché, d'aucune façon et par aucun procédé, aucun minéral, substance métallique, ou autres produits, et trafiquer du produit de ces mines ou fabriques;

Solliciter, obtenir, enrégistrer, acheter, louer ou licencier par royauté ou autrement, et détenir, posséder, employer, exploiter, introduire, vendre ou céder ou autrement aliéner tous ou aucun des marques de commerce, noms de commerce, signes distinctifs, droits de reproduction ou de brevets ainsi que toutes les inventions, améliorations et procédés utilisés en rapport avec, ou qu'on se procure par lettres patentes de la Puissance du Canada, ou ailleurs, ou autrement, et se servir, exercer ou développer, accorder des permis à leur sujet, ou autrement faire valoir ces marques de commerce, noms de commerce, brevets, licences, concessions, procédés et choses semblables, ou aucune telle propriété, les droits et renseignements ainsi acquis, avec l'intention de les utiliser et développer;

Acquérir par achat, bail, concession, échange, ou autrement, et construire, ériger, exploiter, posséder, entretenir et administrer toutes manufactures, usines, les magasins, dépôts, boutiques, remises à engins ainsi que toutes les autres structures et bâtisses nécessaires à son industrie, et toute propriété mobilière et immobilière nécessaire ou utile à l'accomplissement d'aucun des objets de la compagnie, aussi la louer, la vendre et l'aliéner;

Exercer aucune industrie, soit de fabrication ou autre, connexe aux fins et objets énumérés aux présentes, ou que la compagnie pourra juger susceptible d'être convenablement exercée par la corporation, ou propre directement ou indirectement à accroître la valeur de ses biens ou droits ou à les rendre profitables;

Construire, acquérir, posséder, administrer, affréter, exploiter, prendre à bail et louer toutes sortes de navires à vapeur et à voile, des remorqueurs, bateaux, barges et autres vaisseaux, des quais, docks, élévateurs, entrepôts et autres bâtisses nécessaires ou convenant aux fins de la compagnie;

Conclure aucuns arrangements avec aucun gouvernement ou aucune autorité suprême, municipale, locale ou autre, qui sembleront se rattacher aux objets de la compagnie ou à aucun d'eux, et obtenir de ce gouvernement ou pouvoir les droits, privilèges et concessions que la corporation croira à propos d'obtenir, et remplir, exercer et se conformer à ces arrangements, droits, privilèges et concessions;

Emettre comme entièrement acquittées des

To manufacture, purchase, sell and otherwise acquire and dispose of all kinds of metals, minerals, metallic substances, metallic products, chemicals and such other products and by-products as are incidental thereto, and to manufacture, buy, sell, lease operate and deal in and with all kinds of furnaces, retorts, cupolas, machinery, tools, implements and mechanical devices and contrivances of every name and nature whatsoever which may be deemed necessary or useful for the said purposes and in general to purchase, manufacture or otherwise acquire, own, hold, deal in, sell, assign and transfer or otherwise dispose of all other kinds of goods, wares and merchandise in any way pertaining or incidental to the said business; to carry on the business of manufacturers of and dealers in all kinds of appliances, devices, findings, tools, mechanism, accessories, processes and things which may be use or useful in connection with the manufacture of any of the above mentioned articles; and to mine, work, manufacture and prepare for sale in any manner and by any process any mineral or metallic or other products and to trade in the products of such mines or manufactures;

To apply for, obtain, register, purchase, lease or license on royalty or otherwise, and to hold, own, use, operate, introduce, sell or assign or otherwise dispose of any and all trade marks, trade-names, distinctive marks, copyrights and patent rights and all inventions, improvements and processes used in connection with or secured under letters patent of the Dominion of Canada or elsewhere or otherwise, and to use, exercise or develop, grant licenses in respect of or otherwise turn to account any such trade marks, trade-names, patents, licenses, concessions, processes and the like, or any such property, rights and information so acquired and with a view to the working and developing of the same;

To acquire by purchase, lease, concession, exchange or otherwise and to construct, erect, operate, hold and maintain and manage all factories, shops, storehouses, depots, machine shops, engine houses, bridges and other structures and erections necessary for its business, and all property, moveable and immoveable necessary or useful for the carrying on of any of the purposes of the company and to lease, sell and dispose of the same;

To carry on any business, whether manufacturing or otherwise germane to the purposes and objects herein set forth and which may seem to the company capable of being conveniently carried on by the company or calculated directly or indirectly to enhance the value of or render profitable any of its property or rights;

To construct, acquire, own, manage, charter, operate, hire and lease all kinds of steam and sailing vessels, tugs, boats, and barges and other vessels, wharves, docks, elevators, warehouses and other buildings necessary or convenient for the purposes of the company;

To enter into any arrangements with any government or authority, supreme, municipal, local or otherwise, which may seem conducive to the company's objects or any of them and to obtain from any such government or authority any rights, privileges and concessions which the company may think it advisable to obtain, and to carry out, exercise and comply with any such arrangements, rights, privileges and concessions;

To issue fully paid up shares, bonds or debentures;

parts, obligations ou débentures de la compagnie en paiement total ou partiel d'aucune propriété foncière ou personnelle, mobilière ou immobilière, les brevets, droits, réclamations, privilèges, concessions, contrats ou les autres avantages que la compagnie pourra légalement acquérir ;

Acheter et acquérir, posséder, détenir, vendre et réémettre des parts, débentures, obligations et d'autres valeurs d'aucune compagnie ou corporation, et les payer totalement ou partiellement en numéraire, en actions, obligations, débentures ou avec d'autres valeurs de la compagnie-garantir le paiement du principal ou des dividendes et de l'intérêt sur ces parts, obligations, débentures ou autres valeurs, et durant détention de ces actions, débentures, valeurs ou autres obligations, exercer tous droits de votes sur icelles, par ses officiers dûment autorisés ou par procureur dûment nommés, le fondé de pouvoirs étant lui-même actionnaire, autant qu'une personne naturelle le ferait ou pourrait le faire, et gérer, exploiter et exercer, comme administrateur, la propriété, les franchises, l'entreprise et l'industrie d'aucune corporation dont les parts, obligations, débentures ou autres valeurs sont détenues par la compagnie, pour la rémunération qui sera estimée raisonnable et judicieuse ;

S'unir à aucune autre compagnie dont les objets sont totalement ou partiellement semblables à ceux de la présente corporation, et acquérir par achat, bail ou autrement la propriété, les franchises, les entreprises et le commerce de cette corporation, en assumer le passif, et les payer en tout ou en partie en numéraire, en actions, en obligations ou avec d'autres valeurs de la compagnie ;

Organiser ou aider à organiser, devenir actionnaire dans, aucune compagnie subsidiaire, filiale ou autre exerçant ou dont l'objet est l'exploitation d'aucune industrie totalement ou partiellement semblable à celle de la corporation, et conclure aucun arrangement pour le partage des bénéfices, l'union des intérêts, le risque conjoint, la concession réciproque ou autre avec aucune telle personne ou compagnie, et prendre ou autrement acquérir des parts et valeurs de cette compagnie et les payer totalement ou partiellement en numéraire, en actions, obligations ou autres valeurs de la compagnie, et les détenir, les vendre, les réémettre avec ou sans garantie du capital, de l'intérêt et des dividendes, ou autrement en disposer ;

Acquérir l'achalandage, la propriété, les droits, l'actif, et assumer tout le passif d'aucune personne société ou compagnie endettée envers la corporation ou transigeant aucune affaire semblable à celle que transige la compagnie, et les payer en numéraire ou en valeurs de la corporation ou autrement ;

Vendre, louer ou autrement disposer de la propriété, des droits, franchises et entreprises de la compagnie ou d'aucune partie d'icelles en compensation de ce que la corporation jugera convenable, et particulièrement pour des actions, débentures, obligations ou d'autres valeurs d'aucune autre compagnie dont les objets sont totalement ou partiellement semblables à ceux de la compagnie ;

Acheter, louer ou autrement acquérir et détenir, exercer et jouir de tous ou d'aucuns biens, franchises, achalandages, droits, pouvoirs et privilèges détenus par aucune personne ou société ou par aucune compagnie ou les compagnies exerçant aucune industrie semblable en tout ou en partie à celle que la présente corporation est autorisée à exercer, soit en son nom personnel soit au nom d'aucune telle personne, société ou compagnie, et payer ces biens, franchises, achalandage, droits, pouvoirs et privilèges, en tout ou en

tures of the company for the payment in whole or in part of any property, real or personal, moveable or immovable, patents, rights, claims, privileges, concessions, contracts or other advantages which the company may lawfully acquire;

To purchase and acquire and to own, hold, sell and re-issue shares, debentures, bonds and other securities of any company or corporation and to pay for the same wholly or partly in cash, shares, bonds, debentures or other securities of the company, and to guarantee the payment of the principal of or dividends and interest on such shares, bonds, debentures or other securities, and while owner of any such shares of stock, bonds, securities or other obligations to exercise any and all voting powers thereon by its duly authorized officers or by proxy duly appointed, the holder of any such proxy being himself a shareholder, to the same extent as a natural person might or could do, and to manage, operate and carry on as a manager the property, franchises, undertaking and business of any corporation any of whose shares, bonds, debentures or other securities are held by the company for such remuneration as may be deemed reasonable and proper;

To consolidate with any other company having objects altogether or in part similar to those of the company and to acquire by purchase, lease or otherwise the property, franchises, undertakings and business of any such corporation and to assume the liabilities thereof, and to pay for the same, wholly or partly in cash, shares, bonds or other securities of the company;

To promote or assist in promoting or to become a shareholder in any subsidiary, allied or other company carrying on or having for its purpose the operation of any business altogether or in part similar to that of this company, and to enter into any arrangements for sharing profits, union of interest, joint adventure, reciprocal concession or otherwise with any such person or company and to take or otherwise acquire shares and securities of such company and pay for the same wholly or partly in cash, shares, bonds or other securities of the company and to hold, sell, re-issue, with or without guarantee of principal interest and dividends or otherwise deal with the same;

To acquire the goodwill, property, rights and assets and assume all the liabilities of any person, firm or company indebted to the company or transacting any business similar to that conducted by the company and to pay for the same in cash or in securities of the company or otherwise;

To sell, lease or otherwise dispose of the property, rights, franchises and undertakings of the company or any part thereof for such consideration as the company may think fit and in particular for shares, debentures, bonds or other securities of any other company having objects altogether or in part similar to those of the company;

To purchase, lease or otherwise acquire and to hold, exercise and enjoy all or any of the property, franchises, good-will, rights, powers and privileges held by any person or firm or by any company or companies carrying on any business similar in whole or in part to that which this company is authorized to carry on, either in its own name or in the name of any such person, firm or company, and to pay for such property, franchises, good-will, rights, powers and privileges wholly or partly in cash or wholly or partly

partie en numéraire, en tout ou en partie avec des actions libérées de la compagnie ou autrement aussi prendre charge du passif d'aucune telle personne, société ou compagnie, et l'assumer ;

Distribuer aux actionnaires de la compagnie, en nature, aucune propriété de la corporation, et spécialement aucunes parts, débentures ou valeurs d'aucune autre compagnie et qui lui appartiennent ou dont elle peut disposer ;

Placer les deniers vacants de la compagnie sur les valeurs et de la manière qui pourra être de temps à autre déterminée, et en disposer ;

D'aucune façon aider et garantir les obligations d'aucune corporation dont aucune des parts du fonds social, des débentures ou des autres obligations sont détenues ou sont d'aucune manière garanties par la présente compagnie et faire aucuns actes ou choses pour conserver et protéger, améliorer ou accroître la valeur d'aucunes telles parts du capital-action, des débentures ou autres obligations, et faire tous et aucun des actes et les choses de nature à accroître la valeur de la propriété d'aucune telle compagnie ;

Les pouvoirs mentionnés dans chaque paragraphe des présentes ne seront aucunement limités ou restreints par référence aux termes d'aucun autre paragraphe ou du nom de la corporation, ou déduction d'iceux, sous le nom de "Canadian Ferro Alloys, Limited", avec un fonds social de deux cent cinquante mille piastres (\$250,000.00), divisé en deux mille cinq cent (2500) parts de cent piastres (\$100.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera dans la ville de Shawinigan Falls, dans la province de Québec.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce vingt-cinquième jour d'avril 1918.

Le sous-secrétaire de la province,
1895—19—2 C.-J. SIMARD.

"The Quebec-Saguenay Pulp Company, Limited".

Avis est donné au public que, en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du premier mai 1918, constituant en corporation M.M. Joseph-Philias Galibois, Hector Godbout, et Yvon Riendeau, teneurs-de-livres, de la cité de Québec, Frank Byrne, cultivateur et négociant, de la paroisse de Charlesbourg, et Delle Maria Rochette, sténographe, de la cité de Québec, pour les fins suivantes :

Exercer sous toutes ses formes l'industrie de manufacturiers, producteurs, importateurs, exportateurs et marchands de bois de charpente et de construction, de billots, bois de pulpe, pulpe et papier de toutes sortes ainsi que de leurs substituts, aussi de tous leurs produits et sous-produits, et de tous les autres produits composés totalement ou partiellement de bois, ou dans la fabrication desquels entre le bois ;

Acheter, louer ou autrement acquérir des biens-fonds, terrains, emplacements, locations, droits, concessions forestières, permis de coupe, forces hydrauliques, lots de grève, droits riverains, terrains d'estacades, droits de flottage, de gouvernement, de municipe, civiques et autres, les privilèges, franchises, commodités, et licences de toutes espèces, et les posséder, détenir, utiliser en jouir, les louer, vendre, échanger ou autrement les négocier ou disposer ;

Acheter, louer ou autrement acquérir et construire, bâtir, ériger, aménager, entretenir, exploiter ou aider à la construction, à l'aménagement,

in paid up shares of the company or otherwise, and to undertake and assume the liabilities of any such person, firm or company ;

To distribute amongst the shareholders of the company in kind any property of the company and in particular any shares, debentures or securities of any other company belonging to the company or which the company may have power to dispose of ;

To invest and deal with the moneys of the company not immediately required upon such securities and in such manner as may from time to time be determined ;

To aid in any manner and guarantee the obligations of any company any of whose shares of capital stock, bonds or other obligations are held or are in any manner guaranteed by this company and to do any acts or things for the preservation and protection, improvement or enhancement of the value of any such shares of capital stock, bonds or other obligations, and to do any and all acts and things tending to increase the value of the property of any such company ;

The powers in each paragraph hereof, are to be in no wise limited or restricted by reference to or inference from the terms of any other paragraph of the name under the name of "Canadian Ferro Alloys, Limited", with a capital stock of two hundred and fifty thousand dollars (\$250,000.-00), divided into twenty-five hundred (2500) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The principal place of the business of the corporation, will be at the town of Shawinigan Falls, in the province of Quebec.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this twenty fifth day of April, 1918.

C.-J. SIMARD,
1896—19—2 Assistant Provincial Secretary.

"The Quebec-Saguenay Pulp Company, Limited".

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the 1st of May, 1918, incorporating MM. Joseph-Philias Galibois, Hector Godbout and Yvon Riendeau, book-keepers, of the city of Quebec ; Frank Byrne, farmer and trader, of the parish of Charlesbourg, and Miss Maria Rochette, stenographer, of the city of Quebec, for the following purposes :

To carry on business, in all its branches, of manufacturers, producers, importers and exporters of, and dealers in lumber, timber, logs, pulp wood, pulp and paper of all kinds and in substitutes for same, and in all products or by-products thereof, and in all other products composed in whole or in part of wood or in the manufacture of which wood is used ;

To purchase, lease or otherwise acquire, real estate, lands, locations, surface, rights timber limits, timber licenses, water powers, river rights, water lots, riparian rights, booming grounds, driving rights, and government, municipal, civic and other rights, privileges, franchises, easements, and licenses of all kinds, and to own, hold, use, enjoy, lease, sell, exchange or otherwise deal in or dispose of the same ;

To purchase, lease or otherwise acquire and to construct, build, erect, equip, improve, maintain, operate, or aid in the construction, equip-

à l'entretien et à l'amélioration des moulins à pulpe, à papier et à bois, d'entrepôts et autres bâtisses, ainsi que de toutes autres structures d'utilité privée, y compris les voies d'évitement pour chemins de fer, les bassins, docks, jetées, pontons, quais, ponts, viaducs, aqueducs, chemins, éleveurs, canaux de flottage, barrages, réservoirs, digues, estacades, routes navigables et flottables, aussi les vendre ou autrement en disposer;

Construire, acquérir, détenir, administrer, affréter, louer, prendre à bail, actionner et vendre toutes sortes de vaisseaux mûs à voile, à vapeur, à gazoline, des bateaux-moteurs, des remorqueurs, steamers, barges, des bacs, allèges, traversiers, radeaux, engins, chars, locomotives, véhicules, et autres commodités pour le transport des voyageurs et cargaisons par terre ou par eau;

Faire affaires comme agents de marine, de messageries, gardes-quais, entrepositaires, tenanciers d'écuries, expéditeurs, agents de transport et voituriers ordinaires en rapport avec l'industrie de la corporation;

Aux fins susdites et subsidiairement à icelles, exercer le commerce de marchands généraux, propriétaires d'hôtels, aubergistes, agriculteurs, laitiers, commerçants de glaces, courtiers en biens-fonds, agents d'assurances, fondeurs du fer, corroyeurs, mécaniciens et forgerons, charpentiers, agents généraux, entrepreneurs généraux, manufacturiers d'outillages et machines de toutes sortes en rapport avec l'industrie corporative;

Acheter ou autrement acquérir, et trafiquer de mines, droits miniers et terrains métallifères, en manufacturer les produits, fabriquer de la ferronnerie en gros et en faire le négoce, des produits chimiques, drogues, solutions et tous autres matériaux de construction pouvant avantageusement être utilisés, manufacturés, ou dont on peut trafiquer en rapport avec iceux;

Acheter, louer, ou autrement acquérir et construire, aménager, entretenir et exploiter des usines et boutiques à force motrice, des machines et installations pour la génération, l'utilisation et la distribution, dans les districts de Québec et Chicoutimi, de l'électricité, de la vapeur, de l'énergie pneumatique, hydraulique ou autre pour l'éclairage, le chauffage ou pour aucune autre fin, et conclure des arrangements avec d'autres compagnies, personnes, firmes et corporations, et avec aucuns gouvernements ou pouvoirs fédéraux, provinciaux, municipaux, locaux ou autres pour l'éclairage des cités, villes, rues, édifices et autres endroits, pour fournir l'éclairage, le chauffage et la force motrice électriques à des fins publiques ou privées; pourvu cependant que les droits, pouvoirs et privilèges octroyés par les présentes à la compagnie de produire, vendre et disposer de l'électricité ainsi que de toutes les autres manifestations de la force motrice et de la lumière, lorsqu'ils seront exercés hors le territoire de la corporation, soient soumis à toutes les lois et ordonnances provinciales et municipales y relatives;

Solliciter, acheter ou autrement acquérir aucunes patentes, aucuns brevets d'inventions, aucunes licences, concessions et choses semblables conférant aucun droit limité, exclusif ou non-exclusif à l'usage d'aucun secret ou autre renseignement relatif à aucune invention qui semblera propre à servir à aucune des objets de la compagnie, ou dont l'acquisition paraîtra susceptible de profiter directement ou indirectement à la corporation, et utiliser, exercer, développer, accorder des permis à leur sujet, ou autrement faire valoir les biens, droits ou renseignements ainsi acquis;

ment, maintenance and improvement of pulp and paper and lumber mills, warehouses and other buildings and all other works of private utility including railway sidings, basins, docks, jetties, piers, wharves, bridges, viaducts, aqueducts, roads, elevators, log canals, flumes, dams, reservoirs, embankments, sluices, booms, and shipping or navigation routes, and to sell or otherwise dispose of the same;

To construct, acquire, hold, manage, charter, hire, lease, operate and sell all kinds of steam, gasoline, and sailing vessels, motor boats, tugs, steamers, barges, scows, lighters, ferries, rafts, engines, cars, locomotives, vehicles, and other conveniences for the transportation of passengers or freight by land or water;

To carry on the business of vessels agents, cartage agents, wharfingers, warehousemen, livery stable keepers, forwarders, transporters, and common carriers in connection with the business of the company;

For the purpose aforesaid and as subsidiary thereof, to carry on the business of general merchants, hotel proprietors, lodging house keepers, farmers, dairymen, ice merchants, realty brokers, insurance agents, iron founders, mill rights, machinists, blacksmiths, woodworkers, general agents, general contractors, and manufacturers of plant and machinery of all kinds in connection with the business of the company;

To purchase or otherwise acquire and deal in mines, mining rights and lands, to manufacture the products thereof, and to manufacture and deal in hardware wholesale, chemical, drugs, solvents, and all other building material, which could be advantageously used, dealt in or manufactured, in connection therewith;

To purchase, lease, or otherwise acquire and to erect, equip, maintain and operate power houses, power plants, machinery and works for the generation, utilization and distribution in the district of Quebec and Chicoutimi of electric, steam, pneumatic, hydraulic or any other form of power and for lighting, heating or any other purpose, and to enter into arrangements with other companies, persons, firms and corporations, and with any governments or authorities, federal, provincial, municipal, local or otherwise, for the lighting of cities, towns, streets, buildings and other places, and for the supplying of electric light, heat, and motive power for public or private purposes; provided always that the rights, powers and privileges hereby conferred upon the company to generate, sell and dispose of electricity and other forms of power and light when exercised outside of the property of the company, shall be subject to all provincial and municipal laws and regulations in that behalf;

To apply for, purchase or otherwise acquire any patents, brevets d'invention, licenses, concessions and the like, conferring and exclusive or non-exclusive or limited right to use any secret or other information as to any invention which may seem capable of being used for any of the purposes of the company or the acquisition of which may seem calculated directly or indirectly to benefit the company, and to use, exercise, develop or grant licenses in respect of, or otherwise turn to account the property rights or information so acquired;

Acheter, louer ou autrement acquérir et détenir, posséder, se servir ou avoir la jouissance de, et vendre, transférer, louer ou autrement aliéner des biens-fonds et terrains de toutes descriptions, construire, exploiter et tenir des entrepôts, magasins, hangars, boutiques, chantiers, bureaux, hôtels, auberges, restaurants, résidences et structures de toutes descriptions sur ces biens-fonds ou sur aucune partie d'iceux;

Développer, améliorer et subdiviser aucune telle propriété en lots à bâtir, en rues, ruelles, carrés ou autrement, aussi aider et subventionner au moyen de bonus, avances de deniers ou autrement, avec ou sans garantie, les acheteurs ou concessionnaires d'aucune portion des terrains corporatifs pour fins de construction ou d'autres améliorations;

Conclure, avec aucun gouvernement ou aucunes autorités fédérales, municipales, locales ou autre, aucun arrangement qui semblera approprié aux intérêts de la corporation ou à aucun d'iceux, et obtenir de ce gouvernement ou de cette autorité aucuns droits, privilèges et les concessions que la compagnie croira désirable d'obtenir, se conformer à ces droits, privilèges et concessions et les exercer;

Souscrire, acheter, ou autrement acquérir les parts, obligations, débetures ou autres valeurs d'aucune autre compagnie ou corporation, et les payer en actions, obligations, débetures ou autrement disposer des actions, obligations, débetures ou autres valeurs ainsi achetées, et durant possession d'icelles exercer les droits et pouvoirs de porteurs y relatifs, y compris en vertu d'icelles, et garantir le paiement du capital ou des dividendes et intérêts sur parts, obligations, débetures ou autres valeurs d'aucune compagnie ou corporation dont les objets sont totalement ou partiellement semblables à ceux de la présente compagnie ou qui exerce aucun commerce susceptible d'être exercé de manière à bénéficier directement ou indirectement à la présente corporation;

Se fusionner ou s'unir à aucune autre compagnie ou corporation dont les objets sont en tout ou en partie similaires à ceux de la présente compagnie, en conclure aucun arrangement relatif au partage des profits, à l'union des intérêts, à la coopération au risque mutuel, à la concession réciproque ou autrement, avec aucune personne ou compagnie exerçant, se livrant à, sur le point d'exercer ou de se livrer à, aucune industrie ou genre d'affaires que la présente corporation est autorisée à exercer ou auquel elle peut se livrer, ou propre à être exercé à l'avantage direct ou indirect de la présente compagnie, et prêter de l'argent, garantir les contrats ou autrement aider aucune telle personne, compagnie ou corporation, et prendre ou autrement acquérir des parts et valeurs d'aucune telle compagnie ou corporation, et les vendre, détenir, émettre ou réémettre avec ou sans garantie du capital ou des intérêts, ou autrement les négocier ou en disposer;

Acheter, louer ou autrement acquérir et détenir, exercer et avoir la jouissance, en son propre nom, des personnes, sociétés, de la compagnie ou des compagnies ci-après mentionnées, sur valable autorisation aux présentes, de la totalité ou d'aucune partie de la propriété, des franchises, de l'achalandage, des droits, pouvoirs et privilèges que détient ou dont jouit aucune personne, société ou compagnie exerçant, ou constituées pour exercer aucune industrie totalement ou partiellement semblable à celle que la présente corporation est autorisée à exercer, et payer ces propriété, franchises, achalandages, droits, pouvoirs et privilèges en tout ou en partie avec des

To purchase, lease or otherwise acquire and to hold, own, use or enjoy and to sell, convey, lease or otherwise dispose of real estate and lands of all descriptions, and to construct, operate and maintain warehouses, stores, sheds, shops, yards, offices, hotels, boarding houses, restaurants, dwellings and structures of every descriptions, upon such real estate or any part thereof;

To develop, improve, and lay out any such property in building lots, streets, lanes, squares or otherwise, and to aid and assist by way of bonus, advances of money, or otherwise, with or without security, purchasers or lessees of any part of the company's lands for building purposes or other improvements;

To enter into any arrangement with any government or authorities, federal, municipal, local or otherwise, that may seem conducive to the company's interest or any of them, to obtain from such government or authority any rights, privileges and concessions which the company may think it desirable to obtain, and to comply with and carry out such rights, privileges and concessions;

To subscribe for, purchase, or otherwise acquire the shares, bonds, debentures or other securities of any other company or corporation, and to pay for the same in shares, bonds, debentures or otherwise deal in the shares, bonds, debentures or other securities so purchased, and while holding the same, to exercise all the rights and powers or ownership thereof, including the voting powers thereof, and to guarantee payment of the principal of or dividends and interest on the shares, bonds, debentures or other securities of any company or corporation with which the company may have business relations, and to promote any company or corporation having objects altogether or in part similar to those of this company or carrying on any business capable of being carried on so as to directly or indirectly to benefit this company;

To consolidate or reunite with any other company or corporation having objects similar in whole or in part to those of this company, and to enter into any arrangement for sharing profits; union of interest, co-operation, joint adventure, reciprocal concession or otherwise with any person or company carrying on or engaged in or about to carry on or engage in any business or transaction which the company is authorized to engage in or carry on, or capable of being conducted so as directly or indirectly to benefit this company, and to lend money to, guarantee the contracts of or otherwise assist any such person, company or corporation, and to take or otherwise acquire shares and securities of any such company or corporation, and to sell, hold, issue or reissue the same, with or without guarantee of principal and interest, or otherwise to deal with or to dispose of the same;

To purchase, lease or otherwise acquire and to hold, exercise and enjoy in its own name, of the persons, firms, company or companies hereinafter referred to, if hereunto duly authorized, all or any of the property, franchises, good-will, rights, powers and privileges held or enjoyed by any person or firm or by any company or companies carrying on or formed for carrying on any business similar in whole or in part to that which this company is authorized to carry on, and to pay for such property, franchises, good-will, rights, powers and privileges, wholly or partly in paid up shares of the company, or otherwise, and to undertake the liabilities of any such

actions libérées de la compagnie ou autrement, et assumer le passif d'aucune telle personne, société ou corporation, aussi exercer les droits, privilèges et franchises d'aucune compagnie dont le fonds social est détenu par la présente corporation au nom de telle compagnie ou en son nom propre;

Rémunérer aucune personne ou compagnie pour services rendus ou futurs en faisant souscrire, aidant à faire souscrire ou en garantissant la souscription d'aucun nombre d'actions du capital de la compagnie, ou d'aucunes débetures ou autres valeurs de la corporation, dans ou à l'occasion de sa formation, de son organisation ou dans la gestion de ses affaires;

Participer à l'administration, à la surveillance ou au contrôle de l'industrie, de l'opération de la compagnie ou d'une entreprise dont les objets sont totalement ou partiellement semblables à ceux de la présente corporation, et à cette fin nommer et rémunérer aucuns directeurs, comptables, ou autre industrie, de fabrication ou autre, que la compagnie jugera susceptible d'être convenablement exercée conjointement avec l'industrie ou les objets de la compagnie, ou propre directement ou indirectement à donner une plus-value à la propriété ou aux droits de la corporation, ou à les rendre profitables;

Etablir et soutenir ou contribuer à fonder et soutenir des associations, institutions, fonds, fiduciaires et commodités propres à profiter aux employés ou aux anciens employés de la compagnie, aux personnes qui dépendent d'eux, aux parents de ces personnes, aussi accorder des pensions et allocations, faire des paiements d'assurances, souscrire ou garantir des deniers pour fins charitables ou bienfaisantes, pour aucunes exhibitions, ou pour aucuns objets d'utilité publique ou générale;

Vendre, louer, échanger, aliéner, faire valoir ou autrement disposer de la propriété, des droits, franchises, de l'entreprise de la compagnie, ou d'aucune de leurs parties, en compensation de ce que la corporation jugera convenable et particulièrement pour des parts, obligations, débetures ou valeurs d'aucune autre compagnie dont les objets sont totalement ou partiellement semblables à ceux de la présente corporation;

Placer et disposer des deniers disponibles de la compagnie sur les valeurs et de la manière qui seront de temps à autre déterminées;

Faire licencier, enregistrer ou autrement reconnaître la corporation dans aucun pays étranger, désigner les personnes qui devront y agir, comme procureurs ou mandataires avec pouvoir de représenter la compagnie en toutes matières selon la loi de ce pays étranger et recevoir signification pour la corporation ou en son nom d'aucune procédure ou action;

Tirer, faire, accepter, endosser, payer et émettre des billets promissaires, lettres de change, connaissements, mandats et autres instruments négociables et transférables;

Faire des prêts aux clients et à d'autres personnes en relations d'affaires avec la compagnie et garantir l'exécution des contrats par aucunes telles personnes;

Faire toutes les choses qui se rattachent ou tendent à l'accomplissement des objets précités, et faire toutes les choses susdites ou aucune d'elles comme principaux, mandataires ou procureurs;

Distribuer en espèces ou autrement, suivant décision, aucunes valeurs de la corporation à ses membres et spécialement les actions, obligations, débetures ou autres valeurs d'aucune autre compagnie qui assumera la totalité ou aucune partie de l'actif ou du passif de la présente corporation;

person, firm or company, and to exercise the rights, powers and franchises of any company whose capital stock is owned by this company in the name of such company or in its own name.

To remunerate any person or company for services rendered or to be rendered in placing or assisting to place or guaranteeing the placing of any of the shares of the company's capital, or any debentures or other securities of the company or in or about the formation or promotion of the company or the conduct of its business;

To take part in the management, supervision or control of the business or operation of the company or undertaking having objects altogether or in part similar to those of this company or and for that purpose to appoint and remunerate any directors, accountants, or other business, whether manufacturing or otherwise, which may seem to the company capable of being conveniently carried on in connection with the business or objects of the company, or calculated directly or indirectly to enhance the value of or render profitable any of the company's property or rights;

To establish and support or aid in the establishment and support of associations, institutions, funds, trusts and conveniences calculated to benefit employees or ex-employees of the company or the dependents or connections of such persons, and to grant pensions and allowances, and to make payments towards insurance, and to subscribe or guarantee money for charitable or benevolent objects or for any exhibitions or for any public, general or useful objects;

To sell, lease, exchange, dispose of, turn to account or otherwise deal with the property, rights, franchises and undertaking of the company, or any part thereof for such consideration as the company may think fit, and in particular for shares, bonds, debentures or securities of any other company having objects altogether or in part similar to those of this company;

To invest and deal with the moneys of the company not immediately required, upon such securities and in such manner as may from time to time be determined;

To procure the company to be licensed, registered or otherwise recognized in any foreign country, and to designate persons therein as attorneys or representatives of the company with power to represent the company in all matters according to the laws of such foreign country, and to accept service from and on behalf of the company of any process or suit;

To draw, make, accept, endorse, execute and issue promissory notes, bills of exchange, bills of lading, warrants and other negotiable or transferable instruments;

To make cash advances to customers and others having dealings with the company and to guarantee the performance of contracts by any such persons;

To do all such things as are incidental or conducive to the attainment of the above objects and to do all or any of the above things as principals, agents or attorneys;

To distribute in specie or otherwise, as may be resolved, any assets of the company among its members and particularly the shares, bonds, debentures or other securities of any other company that may take over the whole or any part of the assets or liabilities of this company;

L'industrie ou l'objet de la compagnie consiste à faire de temps à autre un ou plusieurs actes et les choses mentionnées aux présentes et aucun pouvoir accordé par aucun paragraphe d'icelles ne sera limité ou restreint par référence aux termes d'aucun autre paragraphe ou au nom de la corporation ou déduction d'iceux, sous le nom de "Quebec-Saguenay Pulp Company, Limited", avec un fonds social de sept cent quarante-vingt-dix-neuf mille neuf cent quatre-vingt-dix-neuf piastres (\$799,999.00), divisé en sept cent quatre-vingt-dix-neuf mille neuf cent quatre-vingt-dix-neuf (799,999) parts de une piastre (\$1.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera à Saint-Amédée de Péribonka, district de Chicoutimi.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce premier jour de mai 1918.

Le sous-secrétaire de la province,
1897—19-2 C.-J. SIMARD.

The business or purpose of the company is from time to time to do any one or more of the acts and things herein set forth, and any power granted in any paragraph hereof shall not be limited or restricted by reference to or inference from the terms of any other paragraph or the name of the company, under the name of "Quebec-Saguenay Pulp Company, Limited", with a capital stock of seven hundred and ninety nine thousand nine hundred and ninety nine dollars (\$799,999.00), divided into seven hundred and ninety nine thousand nine hundred and ninety nine (799,999) shares of one dollar (\$1.00) each.

The principal place of business of the corporation, will be at Saint-Amédée-de-Péribonka, district of Chicoutimi.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this first day of May, 1918.

C.-J. SIMARD,
1898—19-2 Assistant Provincial Secretary.

Département de l'instruction publique

1261-17.

Québec, 6 mai 1918.

Le surintendant donne avis qu'il a reçu trois requêtes demandant la division de la municipalité scolaire de Saint-Canut, No 1, en trois municipalités scolaires distinctes, avec les limites suivantes, savoir :

1. Les lots Nos 72 à 109, inclusivement, de la côte Sud, les lots Nos 7 à 43, inclusivement, de la côte Nord, du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Canut, et d'ériger ce territoire en municipalité scolaire distincte, sous le nom de Saint-Canut ;
2. Les lots Nos 17 à 71, inclusivement, de la côte Sud, les lots Nos 44 à 75, inclusivement, de la côte Nord, même cadastre, et d'ériger ce territoire en municipalité scolaire distincte, sous le nom de Dupuis ;
3. Les lots Nos 151 à 235, inclusivement, même cadastre, comté de Deux-Montagnes, et d'ériger ce territoire en municipalité scolaire distincte, sous le nom de Saint-Jacques.

1889—19-2

1135-16.

Québec, 7 mai 1918.

Le surintendant donne avis qu'il a reçu une requête demandant de détacher de la municipalité scolaire de Notre-Dame-de-Pontmain, comté de Labelle, tout le territoire compris dans les limites suivantes, savoir : toute cette partie nord-est du canton Bouthillier, partant de la rivière du Lièvre, dans la ligne entre les lots Nos 45 et 46 des rangs 6, 7, 8 et 9 jusqu'au cordon des rangs 9 et 10 pour de là suivre le cordon jusqu'à la ligne centrale du dit canton Bouthillier, traversant par cette ligne les rangs 10, 11 et 12 jusqu'à l'extrémité ouest du dit canton ; et cette partie nord-est du canton Dudley des rangs, 7, 8 et 9, partant de la rivière du Lièvre, dans la ligne entre les lots Nos 38 et 39 jusqu'à la ligne des cantons Dudley et Kiamika, et de former de tout ce territoire une municipalité scolaire distincte, sous le nom de lac-des-Isles. 1891—19-2

1261-17.

Quebec, 6th May, 1918.

Notice is given by the superintendent that application is made for the division of the school municipality of Saint Canut, No. 1, into three separate municipalities, with the following limits to wit :

1. The lots Nos 72 to 109, both inclusive, of the south cote, the lots Nos 7 to 43, both inclusive of the north *Cote* of the official cadastre of the parish of Saint Canut, and to erect this territory into a separate school municipality under the name of Saint Canut ;
2. The lots Nos 17 to 71, both inclusive, of the south *Cote*, the lots Nos 44 to 75, both inclusive, of the north *Cote*, same cadastre, and to erect this territory into a separate school municipality under the name of Dupuis ;
3. The lots Nos 151 to 235, both inclusive, same cadastre, county of Two Mountains, and to erect this territory into a separate school municipality under the name of Saint Jacques.

1890—19-2

1135-16.

Quebec, 7th May, 1918.

Notice is given by the superintendent that application is made to detach from the school municipality of Notre-Dame-de-Pontmain, county of Labelle, all the territory included within the following boundaries, to wit : all that north east part of Bouthillier township, commencing at the Lièvre river, in the line between lots Nos 45 and 46 of ranges 6, 7, 8 and 9 to the range line of ranges 9 and 10, thence said range line to the middle line of said Bouthillier township, crossing through said line the ranges 10, 11 and 12 to the western extremity of said township ; and the north east part of Dudley township of ranges 7, 8 and 9, commencing at the Lièvre river, in the line between the lots Nos 38 and 39 to the line of the townships of Dudley and Kiamika, and to erect all the above territory into a distinct school municipality, under the name of Lac-des-Isles. 1892—19-2

Ministère de l'agriculture

Department of Agriculture

Avis est par le présent donné qu'une société de patrons a été constituée dans le comté d'Arthabaska, sous le nom de "La Société des Patrons de la Fromagerie du Quatrième rang de Saint-Rosaire", avec sa principale place d'affaires dans la municipalité de la paroisse de Saint-Rosaire.

Le ministre de l'agriculture,
JOS.-ED. CARON.

Québec, le 6 mai 1918.

1921

Notice is hereby given that a society of patrons has been constituted in the county of Arthabaska, under the name of "Société des patrons de la fromagerie du quatrième rang de Saint-Rosaire" with its chief place of business in the municipality of the parish of Saint-Rosaire.

JOS.-ED. CARON,
Minister of Agriculture.

Quebec, 6th May, 1918.

1922

Actions en séparation de biens

Actions for separation as to property

Cour supérieure, No 556, district de Saint-François. Dame Amanda Charbonneau, du canton d'Ascot, dit district, dûment autorisée, a, ce jour, institué une action en séparation de biens contre son mari : Wilfrid Beaulac, cultivateur, du même lieu.

Les avocats de ladite demanderesse,

ROY & LEMAY,

Sherbrooke, 7 mai 1918.

1911—19-5

Superior Court, No. 556, district of Saint Francis. Dame Amanda Charbonneau, of the township of Ascot, said district, duly authorized, has, this day, instituted an action in separation as to property against her husband : Wilfrid Beaulac, farmer, of the same place.

ROY & LEMAY,

Attorneys for said plaintiff.

Sherbrooke, 7th May, 1918.

1912—19-5

Cour supérieure, No 559, district de Saint-François. Dame Marie Fortier, de la ville de Mégantic, dit district, dûment autorisée a, ce jour, institué une action en séparation de biens contre son mari Ludger Poulin, boucher, actuellement de la cité de Sherbrooke, dit district.

Les avocats de ladite demanderesse,

ROY & LEMAY

Sherbrooke, 8 mai 1918.

1913—19-5

Superior Court, No. 559, district of Saint Francis. Dame Marie Fortier, of the town of Megantic, said district, duly authorized, has, this day, instituted an action in separation as to property against her husband Ludger Poulin, butcher, now of the city of Sherbrooke, said district.

ROY & LEMAY,

Attorneys for said plaintiff.

Sherbrooke, 8th May, 1918.

1914—19-5

Faillite—avis de

Notice of Bankruptcy

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure, No 42. *In re*: La Cie des savons français, Montréal, faillite.

Un 1er et dernier bordereau de dividende a été préparé et sera payable à notre bureau, le ou après le 27 mai 1918.

Toute contestation de tel dividende doit être déposée entre nos mains avant la date ci-haut mentionnée.

Les curateurs,
F.-R. VINET,
P.-H. DUFRESNE.

Edifice Banque Nationale,
99 rue Saint-Jacques,
Montréal, 11 mai 1918.

1905

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court, No. 42. *In re*: La Cie des savons français, Montreal, insolvent.

A first and final dividend has been prepared and will be payable at our office, on or after 27th May, 1918.

Any contestation of such dividend must be deposited with us before the date above mentioned.

F.-R. VINET,
P.-H. DUFRESNE,
Curators.

Banque Nationale Building,
99 Saint James street,
Montreal, 11th May, 1918.

1906

Province de Québec, district de Montréal, No 1033. *In re*: La succession vacante J.-Charles Jones, décédé.

Un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé et sera payable à notre bureau, le ou après le 27 mai 1918.

Toute contestation de tel dividende doit être déposée entre nos mains avant la date ci-haut mentionnée.

Les curateurs,
PATRICK-H. BARTLEY,
GEO.-J. JAMES.

28 carré Victoria,
Montréal, 11 mai 1918.

1907

Province of Quebec, district of Montreal, No. 1033. *In re*: Vacant estate of J.-Charles Jones, deceased.

A first and final dividend has been prepared and will be payable at our office, on or after 27th May, 1918.

Any contestation of such dividend must be deposited with us before the date above mentioned.

PATRICK-H. BARTLEY,
GEO.-J. JAMES,
Curators.

28 Victoria square.
Montreal, 11th May, 1918.

1908

Province de Québec, district de Montréal, Cour supérieure, No 207. *In re*: Louis Beaudin, jr, Montréal, failli.

Un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé et sera payable à notre bureau, le ou après le 27 mai 1918.

Toute contestation de tel dividende doit être déposée entre nos mains avant la date ci-haut mentionnée.

Les curateurs,
F.-R. VINET,
P.-H. DUFRESNE.

Edifice Banque Nationale,
99 rue Saint-Jacques.
Montréal, 11 mai 1918.

1909

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court. No. 207. *In re*: Louis Beaudin, jr, Montreal, insolvent.

A first and final dividend has been prepared and will be payable at our office, on or after 27th May, 1918.

Any contestation of such dividend must be deposited with us before the date above mentioned.

F.-R. VINET,
P.-H. DUFRESNE.

Curators.

Banque Nationale Building,
99 Saint James street.
Montreal, 11th May, 1918.

1910

Vente par encan

Avis est par le présent donné au public que, sous l'autorité de la loi des chemins de fer du Canada, la compagnie de messageries "Dominion" vendra à l'enchère publique, en la cité de Montréal, dans la province de Québec, MARDI, le DIX-HUITIEME jour de JUIN 1918, toutes les consignations non réclamées détenues antérieurement au 1er juin 1917, dans les bureaux de la division atlantique.

Le président et gérant-général,
1915 W.-S. STOUT.

Auction Sale

Public notice is hereby given that under authority of Canadian Railway Act, the Dominion Express Company will sell at public auction, in the city of Montreal, in the Province of Quebec, on TUESDAY, the EIGHTEENTH day of JUNE, 1918, all unclaimed shipments that have been on hand since previous to 1st June, 1917, at Offices in the Atlantic Division.

W.-S. STOUT,
1916 President and General Manager.

AUX ANNONCEURS DANS LA GAZETTE OFFICIELLE

Ceux qui transmettent des annonces pour être insérées dans la *Gazette Officielle*, voudront bien se conformer aux règlements ci-dessous:

1. Adresser "Gazette Officielle", Québec.
2. Indiquer le nombre d'insertions.

3. TRANSMETTRE INVARIABLEMENT LE PRIX DE L'ANNONCE AINSI QUE LE PRIX D'UN EXEMPLAIRE DE LA GAZETTE, TELS QUE DONNÉS PLUS BAS, SI CES CONDITIONS NE SONT PAS REMPLIES L'ANNONCE NE SERA PAS PUBLIÉE.

Tarif des annonces :

Première insertion, 10c par ligne (mesure agate)

Insertions subséquentes, 5c par ligne (mesure agate).

Traduction, 40c par 100 mots.

Gazette Officielle, par exemp., 25c.

Feuilles volantes, 65c par douzaine.

Les avis, documents ou annonces reçus après midi, le jeudi de chaque semaine, ne seront pas publiés dans la *Gazette Officielle* du samedi suivant, mais dans le numéro subséquent.

Les abonnés observeront aussi que le prix d'abonnement, \$5. par année, est invariablement payable d'avance, et que l'envoi de la *Gazette* sera arrêté à l'expiration de la période payée.

Quand les annonceurs veulent plus d'un exemplaire de la *Gazette*, ils doivent faire une remise en conséquence.

N.-B.—Les chiffres au bas des avis ont la signification suivante:

Le premier chiffre est notre numéro d'ordre; le deuxième est celui de la livraison de la *Gazette* pour la première insertion; et le dernier chiffre accuse le nombre d'insertions.

TO ADVERTISERS IN THE OFFICIAL GAZETTE

PARTIES sending advertisements to be inserted in the *Official Gazette*, will please observe the following rules:

1. Address "The Official Gazette", Québec.
2. Indicate the number of insertions required.

3. INVARIABLY REMIT THE FEES FOR SUCH ADVERTISEMENTS, TOGETHER WITH THE PRICE OF THE GAZETTE, AS BELOW, OTHERWISE THEY WILL NOT BE INSERTED.

The rates are:

First insertion, 10 cents per line (agate measure).

Subsequent insertions, 5 cents per line (agate measure).

Translation, 40 cents per 100 words.

Official Gazette, 25 cents per single number.

Slips, 65 cents per dozen.

Notices, documents or advertisements received after twelve o'clock, noon, on Thursday, will not be published in the *Official Gazette* of the Saturday following, but in the next number.

Subscribers will also notice that the subscription of \$5. per annum, is invariably payable in advance, and that the *Gazette* will be stopped at the end of the period paid for.

When advertisers require more than one number of the *Gazette*, they must remit accordingly.

N.-B.—The figures at the bottom of notices have the following meaning:

The first number is our document number; the second number the *Gazette* number; and the last number, the number of insertions of the notice.

Les avis publiés une seule fois ne sont suivis
que de notre numéro d'ordre.

Notices published only once are only followed
by our document number.

L'imprimeur du Roi,
E.-E. CINQ-MARS.

E.-E. CINQ-MARS,
King's Printer.

Hôtel du gouvernement.
Québec, 4 avril 1914.

1673

Government House.
Quebec, 4th April, 1914.

1674

Index de la Gazette Officielle de Québec, No 19.

Index of the Quebec Official Gazette, No. 19.

ACTIONS EN SÉPARATION DE BIENS :—

Dme Adam vs Saucier.....	986
" Babeux vs Demers.....	985
" Belisle vs Gascon.....	987
" Brien vs Lanctôt.....	986
" Brunelle vs Valiquette.....	987
" Champagne vs Clément.....	985
" Charbonneau vs Beaulac.....	1031
" Charette vs Gravelle.....	987
" Dagenais vs Perras.....	986
" Davidovitch vs Diamond.....	986
" Dubé vs Brochu.....	986
" Elder vs Elder.....	986
" Fortier vs Poulin.....	1031
" Glick vs Winnikoff.....	988
" Kalepanagou vs Alexopoulos.....	987
" Lafontaine vs Beauvilliers.....	985
" Lapierre vs Viger.....	987
" Neault vs Dontigny.....	985
" Poitras vs Pelletier.....	985
" Roy vs Leduc.....	987
" Saad vs Maker.....	988
" Silverman vs Winikoff.....	988
" Sutherland vs Taylor.....	985

ANNONCEURS, avis aux.....	1032
---------------------------	------

ARRÊTÉ EN CONSEIL :—

Droit régalien prélevé sur l'amiant.....	981
--	-----

DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE :—

Lots du canton Blake à Northfield.....	983
Lac-des-Isles.....	1030
Lots du canton Kensington à Kensington.....	983
Lots mun. Saint-Claude à canton Cleve- land.....	983
Lots paroisse Saint-Denis à mun. Saint- Denis, No 2.....	983
Saint-Canut ; Dupuis ; Saint-Jacques ..	1030

DÉPARTEMENT DES AFFAIRES MUNICIPALES :—

Laval-de-Montréal.....	982
Saint-Venant-d'Hereford.....	981
Ville de la Pointe-aux-Trembles.....	982

DÉPARTEMENT DES TERRES ET FORETS :—

Bureau d'examineurs des mesureurs de de bois de la province de Québec.....	983
---	-----

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR :—

Automobile Insurance Coy of Hartford, Connecticut.....	984
Sommaire des états annuels des sociétés de secours mutuels.....	991
The Ridgely Protective Association.....	984

ACTIONS FOR SEPARATION AS TO PROPERTY :—

Dme Adam vs Saucier.....	986
" Babeux vs Demers.....	985
" Belisle vs Gascon.....	987
" Brien vs Lanctôt.....	986
" Brunelle vs Valiquette.....	987
" Champagne vs Clément.....	985
" Charbonneau vs Beaulac.....	1031
" Charette vs Gravelle.....	987
" Dagenais vs Perras.....	986
" Davidovitch vs Diamond.....	986
" Dubé vs Brochu.....	986
" Elder vs Elder.....	986
" Fortier vs Poulin.....	1031
" Glick vs Winnikoff.....	988
" Kalepanagou vs Alexopoulos.....	987
" Lafontaine vs Beauvilliers.....	985
" Lapierre vs Viger.....	987
" Neault vs Dontigny.....	985
" Poitras vs Pelletier.....	985
" Roy vs Leduc.....	987
" Saad vs Maker.....	988
" Silverman vs Winikoff.....	988
" Sutherland vs Taylor.....	985

ADVERTISERS, notice to.....	1032
-----------------------------	------

ORDER IN COUNCIL :—

Royalty imposed on asbestos.....	981
----------------------------------	-----

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION :—

Lots of the township Blake to Northfield.....	983
Lac-des-Isles.....	1030
Lots of the township Kensington to Ken- sington.....	983
Lots mun. Saint-Claude to township Cleve- land.....	983
Lots parish Saint-Denis to mun. Saint- Denis, No. 2.....	983
Saint-Canut ; Dupuis ; Saint-Jacques...	1030

DEPARTMENT OF MUNICIPAL AFFAIRS :—

Laval-de-Montréal.....	982
Saint-Venant-d'Hereford.....	981
Town of Pointe-aux-Trembles.....	982

DEPARTMENT OF LANDS AND FORESTS :—

Board of examiners of Cullers of the Province of Quebec.....	983
---	-----

TREASURY DEPARTMENT :—

Automobile Insurance Coy of Hartford, Connecticut.....	984
Summary of Annual Statements of Mu- tual benefit Associations.....	991
The Ridgely Protective Association.....	984

FAMILITE—AVIS DE :—

Beaudin, jnr., dividende.....	1032
E. Hébert, ltée, dividende.....	989
Fashion Clothing Store.....	988
Greenblatt, nom. curateurs.....	988
La Cie des savons français, dividende....	1031
Laurin & Preville, nom. curateur.....	989
Succ. vacante Jones, dividende.....	1031
Therrien (Dme) dividende.....	989

LETTRES PATENTES :—

Bellefeuille & Trépanier.....	1022
Canadian Ferro Alloys, Ltd.....	1023
Corporation d'énergie de Montmagny...	975
Dominion Asbestos Sprinning Coy, Lts...	978
J.-H. Gignac, ltée.....	980
P.-C. Couture, ltée.....	980
The Quebec-Saguenay Pulp Coy. Ltd....	1026
Steamer Muriel W., Ltd.....	977

LIQUIDATION—AVIS DE :—

La Cie générale de briqueteire de Saint-Roch-de-Richelieu.....	989
The Montreal House Construction Coy, Ltd.....	989

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE :—

Port Daniel Farmers' Co-operative Agricultural Society.....	984
Société des patrons de la fromagerie du quatrième rang de Sainte-Rosaire.....	1031

MINUTES DE NOTAIRE—TRANSFERT DE :—

En faveur de Joseph-Marie Savignac.....	990
---	-----

NOMINATIONS :—

Chef de police du revenu, Montréal.....	1021
Grand constable: Québec.....	1021
Juges de paix: District de: Montréal; Saint-François.....	973

PROCLAMATIONS :—

Canton Flynn érigé.....	974
Abolition des cours de Kamouraska et de Témiscouata.....	1021

VENTES A L'ENCAN :—

Dominion Express Coy.....	1032
La Cie d'immeubles Saint-Roch, ltée.....	1006

VENTES PAR LICITATION :—

Dumont (Dme) vs Delle Carignan <i>et al.</i> ..	1007
Raymond (Dme) vs Dupuis.....	1007

VENTES PAR LES SHÉRIFS :—

BEAUCE :—

Bolduc vs Fortin.....	1009
Hampson & Son, Ltd vs Turcotte.....	1008

BEAUHARNOIS :—

Tremblay vs Bourgeois <i>et al</i> <i>ès ql.</i>	1009
Truster vs Rosenberg.....	1010

BANKRUPT NOTICES :—

Beaudin, jnr., dividend.....	1032
E. Hébert, ltée, dividend.....	989
Fashion Clothing Store.....	988
Greenblatt, curator's appt.....	988
La Cie des savons français, dividend....	1031
Laurin & Preville, curator's appt.....	989
Vacant estate Jones, dividend.....	1031
Therrien (Dme) dividend.....	989

LETTERS PATENT :—

Bellefeuille & Trépanier.....	1022
Canadian Ferro Alloys, Ltd.....	1023
Corporation d'énergie de Montmagny...	975
Dominion Asbestos Sprinning Coy, Lts...	978
J.-H. Gignac, ltée.....	980
P.-C. Couture, ltée.....	980
The Quebec-Saguenay Pulp Coy. Ltd....	1026
Steamer Muriel W., Ltd.....	977

WINDING UP NOTICE :—

La Cie générale de briqueteire de Saint-Roch-de-Richelieu.....	989
The Montreal House Construction Coy, Ltd.....	989

DEPARTMENT OF AGRICULTURE :—

Port Daniel Farmers' Co-operative Agricultural Society.....	984
Société des patrons de la fromagerie du quatrième rang de Sainte-Rosaire.....	1031

NOTARIAL MINUTES—TRANSFERRED :—

In favor of Joseph-Marie Savignac.....	990
--	-----

APPOINTMENTS :—

Chief of the Revenue police, Montreal...	1021
High constable: Quebec.....	1021
Justices of the peace: district of: Montreal; Saint Francis.....	973

PROCLAMATIONS :—

Township Flynn erected.....	974
Abolition of the courts of Kamouraska and Temiscouata.....	1021

AUCTION SALES :—

Dominion Express Coy.....	1032
La Cie d'immeubles Saint-Roch, ltée.....	1006

SALES BY LICITATION :—

Dumont (Dme) vs Delle Carignan <i>et al.</i> ..	1007
Raymond (Dme) vs Dupuis.....	1007

SHERIFFS' SALES :—

BEAUCE :—

Bolduc vs Fortin.....	1009
Hampson & Son, Ltd vs Turcotte.....	1008

BEAUHARNOIS :—

Tremblay vs Bourgeois <i>et al</i> <i>ès l.</i>	1009
Truster vs Rosenberg.....	1010

MONTMAGNY :—

La Banque Nationale vs Bolduc.....	1010
Rodrigue vs Robidoux.....	1010
The Quebec Preserving Coy, ltée.....	1011

MONTMAGNY :—

La Banque Nationale vs Bolduc.....	1010
Rodrigue vs Robidoux.....	1010
The Quebec Preserving Coy, ltée.....	1011

MONTREAL :—

Charbonneau vs Bélanger.....	1017
Desjardins vs Lapointe.....	1015
La cie J.-A. Guillemette,ltée vs McWillie.....	1016
La cité de Montréal vs Dme Barbeau.....	1011
La cité de Montréal vs Burelle.....	1011
La cité de Montréal vs Glazzer.....	1012
La cité de Montréal vs Gour.....	1012
La corporation scolaire, paroisse Saint-J-Bte de Montréal.....	1014
La Société d'administration générale vs The Victoria Realty Coy.....	1014
Le Crédit Foncier Franco-Canadien vs Dme Davidson.....	1015
McMullen (Dme) vs O'Flaherty.....	1017
Morin vs Martel.....	1012
Prévost (Dme) vs de Salaberry.....	1016
Rivest (Dme) vs Levesque.....	1017
Robert vs Dufault <i>et al.</i>	1013

MONTREAL :—

Charbonneau vs Bélanger.....	1017
Desjardins vs Lapointe.....	1015
La cie J.-A. Guillemette,ltée vs McWillie.....	1016
The city of Montreal vs Dme Barbeau.....	1011
The city of Montreal vs Burelle.....	1012
The city of Montreal vs Glazzer.....	1012
The city of Montreal vs Gour.....	1012
The school corporation, parish of Saint-Jean-Baptiste of Montreal.....	1014
La Société d'administration générale vs The Victoria Realty Coy.....	1014
Le Crédit Foncier Franco-Canadien vs Dme Davidson.....	1015
McMullen (Dme) vs O'Flaherty.....	1017
Morin vs Martel.....	1012
Prévost (Dme) vs de Salaberry.....	1016
Rivest (Dme) vs Levesque.....	1017
Robert vs Dufault <i>et al.</i>	1013

PONTIAC :—

Beaulieu (Dme) <i>et vir</i> vs Finley <i>et al.</i>	1018
--	------

PONTIAC :—

Beaulieu (Dme) <i>et vir</i> vs Finley <i>et al.</i>	1018
--	------

QUÉBEC :—

Fortier vs White.....	1018
La Cie d'assurance du Commerce contre l'incendie vs Pageau.....	1018
La cité de Québec vs Dme Moreau <i>et al.</i>	1019

QUÉBEC :—

Fortier vs White.....	1018
La Cie d'assurance du Commerce contre l'incendie vs Pageau.....	1018
The city of Quebec vs Moreau <i>et al.</i>	1019

SAINT-FRANÇOIS :—

La cité de Sherbrooke vs Dme Darche....	1019
---	------

SAINT FRANCIS :—

The city of Sherbrooke vs Dme Darche..	1019
--	------

TROIS-RIVIÈRES :—

Brunelle vs Rancourt.....	1020
Trudel vs Germain.....	1020

THREE RIVERS :—

Brunelle vs Rancourt.....	1020
Trudel vs Germain.....	1020

